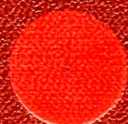
TRUMPAS KRIMINALISTO ŽINYNAS

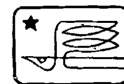


JURIDINĖS KOMISIJOS PRIE LIETUVOS TSR MINISTRŲ TARYBOS
TEISMO EKSPERTIZĖS MOKSLINIO TYRIMO INSTITUTAS

B. AUGUSTINAS, P. DANISEVIČIUS,
K. MIECEVIČIUS

TRUMPAS KRIMINALISTO ŽINYNAS

(lietuvių ir rusų kalbomis)



VILNIUS — 1970

34T65(083)
Au 47

Žinyne pateikiami esantys lietuviški kriminalistikos terminai suderinti su Lietuvos TSR Mokslų Akademijos Lietuvių kalbos ir literatūros instituto terminologijos komisija.

1—10—1
Užsak.—1969

PRATARMĖ

Tiriant nusikaltimus bei nagrinėjant baudžiamąsias bylas, tenka susidurti su įvairiausiais objektais. Tai įvairūs pėdsakai, nusikaltimo įrankiai, medžiagos, žmogaus organizmas ir t. t.

Kvotos, tardymo, teismo ir ekspertizės praktikoje sutinkami objektai įvairių bylų tyrimo metu turi būti ne tik užfiksuoti, panaudojant mokslines-technines priemones, bet ir reikiamai aprašyti. Norint juos teisingai aprašyti, reikia žinoti tinkamus, tikslius ir vienodus šių objektų bei jų dalių pavadinimus. Be vienodų pavadinimų negalima išsiversti ir dirbant atitinkamą mokslinį darbą.

Šios priežastys ir paskatino Teismo ekspertizės mokslinio tyrimo instituto ir Vilniaus Valstybinio V. Kapsuko universiteto Teisės fakulteto darbuotojus paruošti trumpą iliustruotą kriminalisto žinyną.

Panašaus žinyno lietuvių kalba ligi šiol dar neturėjome, o tai sudarė nemaža sunkumų, ypač kvotos, tardymo ir ekspertizės darbe. Labai dažnai tie patys objektai ar jų dalys buvo vadinami visiškai skirtingai, kartais sunkiai suprantamai.

Žinyne lietuvių ir rusų kalbomis pateikiami teisinėje praktikoje dažniausiai pasitaikančių objektų ir jų dalių pavadinimai (pvz., pėdsakų, papiliarinių raštų ir jų elementų, rašysenos ir parašų požymių, žmogaus kūno dalių ir sričių, šaunamųjų ir nešaunamųjų ginklų, drabužių, avalynės, instrumentų, indų, elektrinių prietaisų, užraktų, baldų, pastatų dalių, transporto priemonių, kelių ir t. t.). Pabaigoje nurodoma pagrindinė panaudota literatūra.

Žinynas nėra vertimo pobūdžio, lietuviški terminai jame pateikiami su atitikmenimis rusų kalba. Kai kurie daiktai pateikiami senesnių modelių, nes juose yra daugiau detalių; kai kurių panašių daiktų iliustracijose yra ne visi terminai, nes jie nurodomi kitose analogiškose iliustracijose. Terminai, suprantami be piešinio, iliustruojami ne visada (pvz., žodinis atvaizdas).

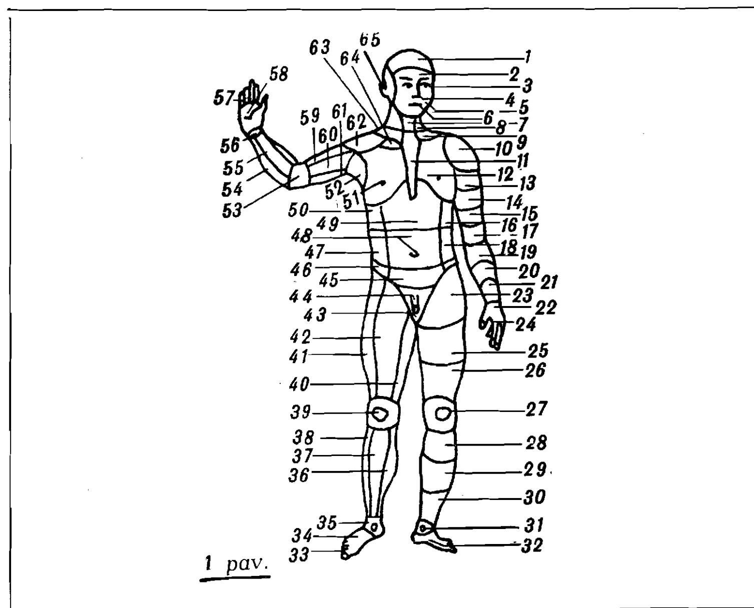
Be autorių kolektyvo, ruošiant žinyną, labai aktyviai dalyvavo Lietuvos TSR Mokslų Akademijos Lietuvių kalbos ir literatūros instituto Žodynų sektoriaus vadovas, filologijos mokslų kandidatas J. Kruopas ir to paties Instituto Terminologijos komisijos atsakingasis redaktorius K. Gaivenis. Vertingais patarimais padėjo Vilniaus Valstybinio V. Kapsuko universiteto Teisės fakulteto vyr. dėstytojas A. Klimka. Nemaža gerų patarimų davė Lietuvos TSR Aukščiausiojo teismo, Prokuratūros ir Vidaus reikalų ministerijos darbuotojai.

Turime vilties, kad žinynas padės sutikslinti ir suvienodinti praktikoje įvairiai ir kartais netinkamai vartojamų atskirų objektų bei jų dalių pavadinimus, taip pat palengvins tiksliau ir išsamiau juos aprašyti procesiniuose dokumentuose.

Kadangi panašaus pobūdžio žinynas paruoštas pirmą kartą, jame, suprantama, gali būti ir kai kurių ginčytinų terminų bei trūkumų. Būsime dėkingi už pastabas bei pasiūlymus, kuriuos prašome siųsti šiuo adresu: Vilnius, Lvovo 19/18, Teismo ekspertizės mokslinio tyrimo institutas.

Redakcinė kolegija.

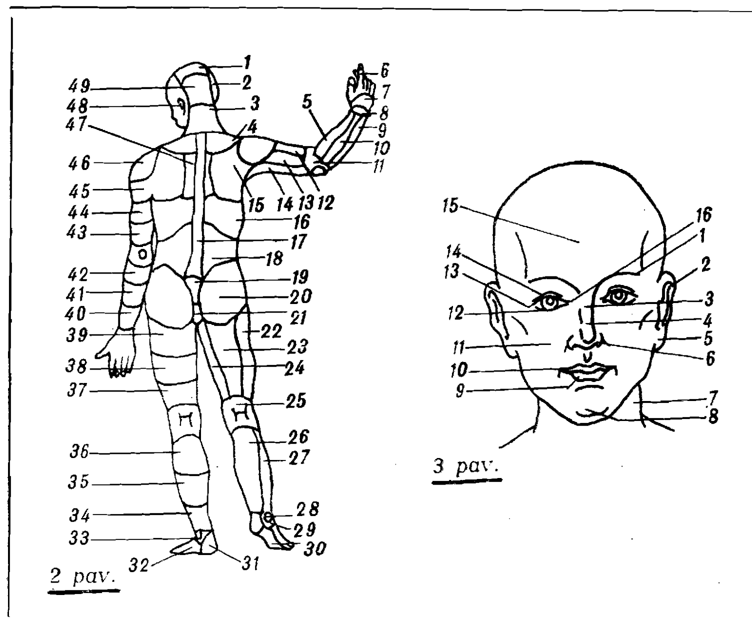
ŽMOGAUS KŪNO DALYS IR SRITYS
ЧАСТИ И ОБЛАСТИ ТЕЛА ЧЕЛОВЕКА



1 pav. Kūnas iš priekio — **Рис. 1. Вид спереди**

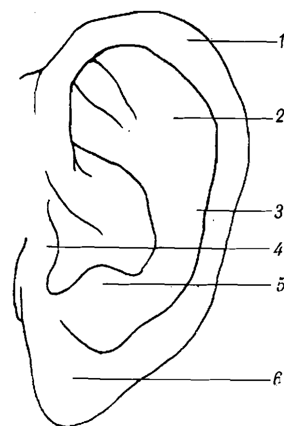
	1 pav. Kūnas iš priekio	Рис. 1. Вид спереди
1	momeninė sritis	теменная область
2	kakta	лоб
3	akis	глаз
4	nosis	нос
5	skruostas	щека
6	burna	рот
7	kaklo priekinis paviršius	передняя поверхность шеи
8	kaklo šoninis paviršius	боковая поверхность шеи
9	viršraktikaulinė duobutė	надключичная ямка
10	peties sąnario sritis	область плечевого сустава
11	krūtinkaulio sritis	область грудины
12	krūtinės ląstos priekinis paviršius	передняя поверхность грудной клетки
13	žasto viršutinis trečdalis	верхняя треть плеча
14	žasto vidurinis trečdalis	средняя треть плеча
15	žasto apatinis trečdalis	нижняя треть плеча
16	kairioji pašonė	подреберье левое
17	alkūnės įlinkis	локтевой сгиб
18	pilvo šoninis paviršius	боковая поверхность живота
19	dilbio viršutinis trečdalis	верхняя треть предплечья

20	dilbio vidurinis trečdalis	средняя треть предплечья
21	dilbio apatinis trečdalis	нижняя треть предплечья
22	riešo sritis	запястная область
23	šlaunies viršutinis trečdalis	верхняя треть бедра
24	plaštakos nugarėlė	тыльная сторона кисти
25	šlaunies vidurinis trečdalis	средняя треть бедра
26	šlaunies apatinis trečdalis	нижняя треть бедра
27	kelio sąnario sritis	область коленного сустава
28	blauzdos viršutinis trečdalis	верхняя треть голени
29	blauzdos vidurinis trečdalis	средняя треть голени
30	blauzdos apatinis trečdalis	нижняя треть голени
31	vidinė kulkšnis	внутренняя лодыжка
32	pėda	стопа
33	pėdos pirštų nugarėlė	тыльная сторона пальцев стопы
34	pėdos nugarėlė	тыльная сторона стопы
35	čiurnos sritis	область предплюсны
36	blauzdos vidinis paviršius	внутренняя поверхность голени
37	blauzdos priekinis paviršius	передняя поверхность голени
38	blauzdos išorinis paviršius	наружная поверхность голени
39	girnelė	коленная чашечка
40	šlaunies vidinis paviršius	внутренняя поверхность бедра
41	šlaunies išorinis paviršius	наружная поверхность бедра
42	šlaunies priekinis paviršius	передняя поверхность бедра
43	mašnelė	мошонка
44	varpa	половой член
45	gaktinė sritis	лобковая область
46	kirkšninė sritis	паховая область
47	pilvo šoninis paviršius	боковая поверхность живота
48	bambos sritis ir bamba	пупочная область и пупок
49	pakrūtinio (paširdžio) sritis	подложечная область
50	dešinioji pašonė	подреберье правое
51	spenelis	сосок
52	pažastis (pažasties duobė)	подмышечная впадина (ямка)
53	alkūnės sąnario sritis	область локтевого сустава
54	alkūninis paviršius	локтевая поверхность
55	stipinkaulinis paviršius	сгибательная (лучевая) поверхность предплечья
56	riešas	запястье
57	rankos pirštų vidinis paviršius	сгибательная поверхность пальцев
58	delnas	ладонь
59	žasto išorinis paviršius	наружная поверхность плеча
60	žasto priekinis paviršius	передняя поверхность плеча
61	žasto vidinis paviršius	внутренняя поверхность плеча
62	peties sąnario sritis	область плечевого сустава
63	raktikaulinė sritis	область ключицы
64	paraktikaulinė duobutė	подключичная ямка
65	ausies kaušelis	ушная раковина

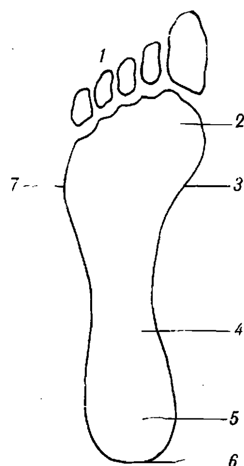


2 pav. Kūnas iš nugaros pusės	Рис. 2. Вид сзади
1 momeninė sritis	1 теменная область
2 smilkinio sritis	2 височная область
3 sprando sritis	3 задняя поверхность шеи
4 viršmentinė sritis	4 надлопаточная область
5 stipinkaulinis paviršius	5 лучевая поверхность
6 rankos pirštų nugarėlė	6 тыльная сторона пальцев
7 plaštakos nugarėlė	7 тыльная сторона кисти
8 riešas	8 запястная область
9 alkūninis paviršius	9 локтевая поверхность
10 dilbio tiesiamasis paviršius	10 разгибательная поверхность предплечья
11 alkūnės sąnario sritis	11 область локтевого сустава
12 žasto išorinis paviršius	12 наружная поверхность плеча
13 žasto užpakalinis paviršius	13 задняя поверхность плеча
14 žasto vidinis paviršius	14 внутренняя поверхность плеча
15 menties sritis	15 лопаточная область
16 pamentinė sritis	16 подлопаточная область
17 stuburo sritis	17 область позвоночного столба
18 juosmens sritis	18 поясничная область
19 kryžkaulio sritis	19 крестцовая область
20 sėdmenys	20 ягодица
21 stuburgalio sritis	21 копчиковая область
22 šlaunies išorinis paviršius	22 наружная поверхность бедра
23 šlaunies užpakalinis paviršius	23 задняя поверхность бедра
24 šlaunies vidinis paviršius	24 внутренняя поверхность бедра
25 pakinklis, pakinklio duobutė	25 подколенная ямка
26 blauzdos užpakalinis paviršius	26 задняя поверхность голени
27 blauzdos išorinis paviršius	27 наружная поверхность голени
28 išorinis kulkšnis	28 наружная лодыжка
29 čiurnos sritis	29 область предплюсны
30 padas	30 подошвенная сторона стопы
31 kulnas	31 пятка
32 pėda	32 стопа
33 čiurna	33 предплюсна
34 blauzdos apatinis trečdalis	34 нижняя треть голени
35 blauzdos vidurinis trečdalis	35 средняя треть голени
36 blauzdos viršutinis trečdalis	36 верхняя треть голени
37 šlaunies apatinis trečdalis	37 нижняя треть бедра
38 šlaunies vidurinis trečdalis	38 средняя треть бедра
39 šlaunies viršutinis trečdalis	39 верхняя треть бедра
40 dilbio apatinis trečdalis	40 нижняя треть предплечья
41 dilbio vidurinis trečdalis	41 средняя треть предплечья
42 dilbio viršutinis trečdalis	42 верхняя треть предплечья
43 žasto apatinis trečdalis	43 нижняя треть плеча
44 žasto vidurinis trečdalis	44 средняя треть плеча
45 žasto viršutinis trečdalis	45 верхняя треть плеча
46 peties sąnario sritis	46 область плечевого сустава
47 tarpumentė, tarpumentės sritis	47 межлопаточная область
48 ausies kaušelis	48 ушная раковина
49 pakaušio sritis	49 затылочная область

3 pav. Veidas	Рис. 3. Лицо
1 kairysis antakis	1 левая бровная дуга
2 ausies kaušelis	2 ушная раковина
3 tarpuakis, viršunosė	3 переносица
4 nosies nugarėlė	4 спинка носа
5 lezgelis	5 мочка
6 kairysis nosies sparnelis	6 левое крыло носа
7 kaklas	7 шея
8 smakras	8 подбородок
9 apatinė lūpa	9 нижняя губа
10 viršutinė lūpa	10 верхняя губа
11 skruostas	11 щека
12 apatinis akies vokas	12 нижнее веко
13 išorinis akies kampas	13 наружный угол глаза
14 viršutinis akies vokas	14 верхнее веко
15 kakta	15 лоб
16 vidinis akies kampas	16 внутренний угол глаза



4 pav.



5 pav.

4 pav. Ausies kaušelis

1 vijoklis
2 prievijoklis
3 valtelė
4 kramslys
5 prieškramslis
6 lezgelis

Рис. 4. Ушная раковина

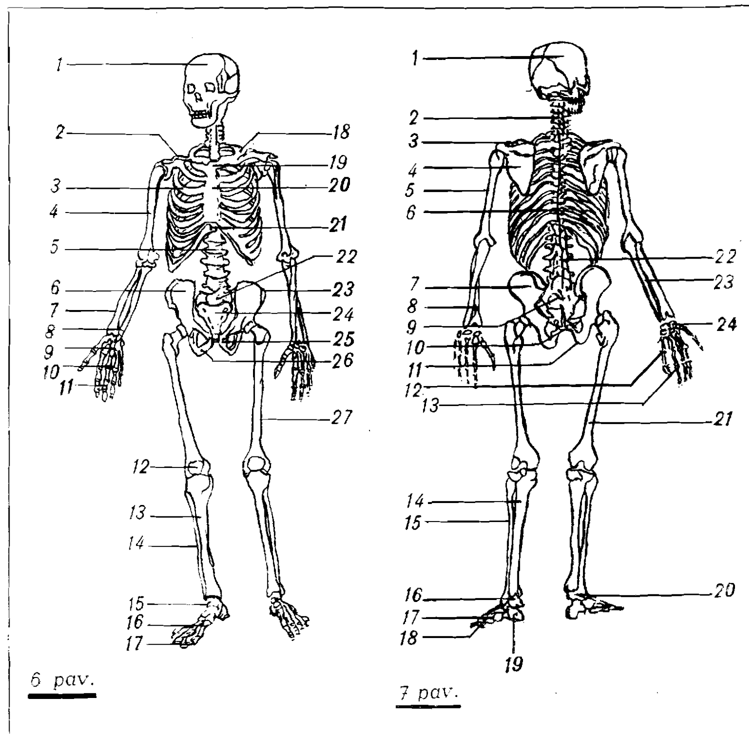
1 завиток
2 противозавиток
3 ладья
4 козелок
5 противокозелок
6 мочка

5 pav. Pėda

1 pirštai
2 padas
3 vidinis kraštas
4 skliautas
5 kulnas
6 užkulnis
7 išorinis kraštas

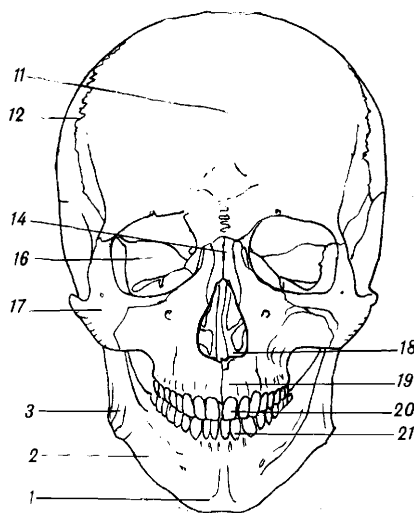
Рис. 5. Стопа

1 пальцы
2 плюсневая часть
3 внутренний край
4 свод
5 пятка
6 задний край
7 наружный край

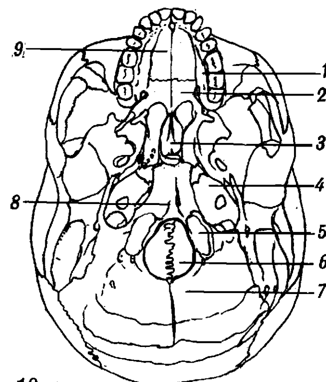


	6 pav. Skeletas iš priekio	Рис. 6. Скелет (вид спереди)
1	kaukolė	череп
2	dešinysis raktikaulis	правая ключица
3	šonkaulis	ребро
4	žastikaulis	плечевая кость
5	stuburas	позвоночный столб
6	bevardis kaulas	безымянная кость
7	stipinkaulis	лучевая кость
8	alkūnkaulis	локтевая кость
9	riešakauliai	кости запястья
10	delnakauliai	пястные кости
11	plaštakos pirštakauliai	фаланги пальцев
12	girnelė	надколенная чашка
13	blauzdikaulis	большая берцовая кость
14	šeivikaulis	малая берцовая кость
15	čiurnos kaulai, čiurnikauliai	кости предплюсны
16	padikauliai	плюсневые кости
17	pėdos pirštakauliai	фаланги пальцев ноги
18	kairysis raktikaulis	левая ключица
19	krūtinkaulio rankena	рукоятка грудины
20	krūtinkaulio kūnas	тело грудины
21	kardinė atauga	мечевидный отросток
22	penktas juosmens slankstelis	пятый поясничный позвонок
23	klubakaulis	повздошная кость
24	kryžkaulis	крестец
25	gaktikaulis	лобковая кость
26	sėdynkaulis	седалищная кость
27	šlaunikaulis	бедренная кость

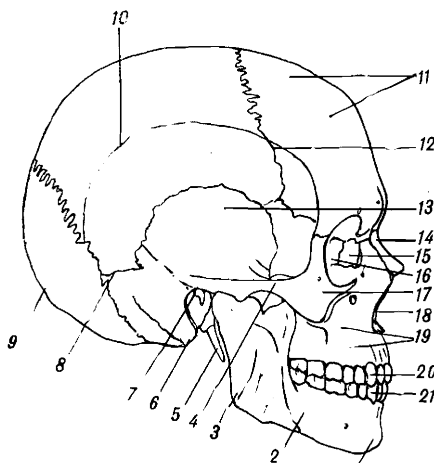
	7 pav. Skeletas iš nugaros pusės	Рис. 7. Скелет (вид сзади)
1	kaukolė	череп
2	kaklo slanksteliai	шейные позвонки
3	raktikaulis	ключица
4	mentė	лопатка
5	žastikaulis	плечевая кость
6	krūtinės slanksteliai	грудные позвонки
7	bevardis kaulas	безымянная кость
8	stipinkaulis	лучевая кость
9	kryžkaulis	крестец
10	stuburgalis	копчиковая кость
11	sėdynkaulis	седалищная кость
12	delnakauliai	пястные кости
13	plaštakos pirštakauliai	фаланги пальцев
14	blauzdikaulis	большая берцовая кость
15	šeivikaulis	малая берцовая кость
16	šokikaulis	таранная кость
17	padikauliai	плюсневые кости
18	pėdos pirštakauliai	фаланги пальцев ноги
19	kulnikaulis	пяточная кость
20	čiurnos kaulai, čiurnikauliai	кости предплюсны
21	šlaunikaulis	бедренная кость
22	juosmens slanksteliai	поясничные позвонки
23	alkūnkaulis	локтевая кость
24	riešakauliai	кости запястья



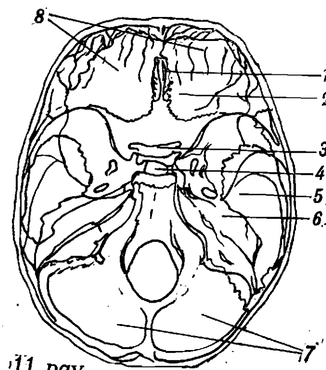
8 pav.



10 pav.



9 pav.



11 pav.

8, 9 pav. Kaukolė iš priekio ir šono

1 smakro gumburas
2 apatinio žandikaulio kūnas
3 apatinio žandikaulio dešinysis kampas
4 skruosto lankas
5 ylinė atauga
6 speninė atauga
7 išorinė klausomoji anga
8 liambdinė siūlė
9 pakauškaulis
10 dešinysis momenkaulis
11 kaktikaulis
12 vainikinė siūlė
13 dešinysis smilkinkaulis
14 nosikaulis
15 ašarikaulis
16 akiduobė
17 dešinysis skruostakaulis
18 kriaušinė atvara
19 viršutinis žandikaulis
20 viršutiniai dantys
21 apatiniai dantys

Рис. 8, 9. Череп (вид спереди и сбоку)

1 подбородочный бугор
2 тело нижней челюсти
3 правый угол нижней челюсти
4 скуловая дуга
5 шиловидный отросток
6 сосцевидный отросток
7 наружное слуховое отверстие
8 лямбдовидный шов (затылочно-теменной)
9 затылочная кость
10 правая теменная кость
11 лобная кость
12 венечный шов
13 правая височная кость
14 носовая кость
15 слезная кость
16 орбита, глазница
17 правая скуловая кость
18 грушевидное отверстие
19 верхняя челюсть
20 верхние зубы
21 нижние зубы

10 pav. Kaukolės pamato išorinis paviršius

1 viršutinis žandikaulis
2 gomurikaulis
3 noragas
4 smilkinkaulio uolinė dalis (piramidė)
5 pakauškaulio sąnarinis gumburas
6 didžioji pakaušio anga
7 pakauškaulio žvynas
8 pakauškaulio pamatas (kūnas)
9 kietasis gomurys

Рис. 10. Наружная поверхность основания черепа

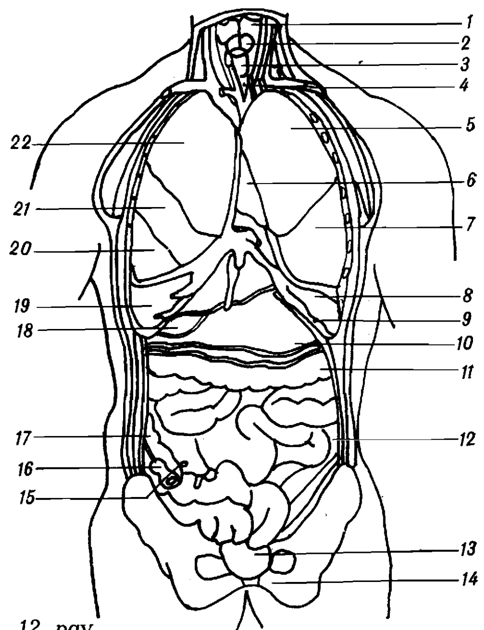
1 верхняя челюстная кость
2 нёбная кость
3 сошник
4 каменистая часть височной кости (пирамида)
5 составной отросток затылочной кости
6 большое затылочное отверстие
7 чешуя затылочной кости
8 тело затылочной кости (основная часть)
9 твердое нёбо

11 pav. Kaukolės pamato vidinis paviršius

1 akytkaulis
2 kaktikaulio akiduobinė dalis
3 pleištakaulis
4 turkabalnis
5 vidurinė kaukolės duobė
6 smilkinkaulio uolinė dalis (piramidė)
7 užpakalinė kaukolės duobė
8 priekinė kaukolės duobė

Рис. 11. Внутренняя поверхность основания черепа

1 решетчатая кость
2 глазничная часть лобной кости
3 клиновидная (основная) кость
4 турецкое седло
5 средняя черепная яма
6 каменистая часть височной кости (пирамида)
7 задняя черепная яма
8 передняя черепная яма



12 pav. **Viduriai iš priekio**

1 skydinė kremzlė } gerklos
2 žiedinė kremzlė }
3 gerklė
4 stemplė
5 kairiojo plaučio viršutinė skiltis
6 tarpusienis
7 kairiojo plaučio apatinė skiltis
8 blužnis
9 dangos (diafragma)
10 skrandis
11 skersinė gaubiančioji žarna
12 plonosios žarnos: dvylikapirštė ir pasaitinė (pasaitinės dalys: tuščioji ir klubinė)
13 šlapimo pūslė
14 gaktikaulis
15 kirmėlinė atauga
16 akloji žarna
17 storosios žarnos: gaubiančioji ir tiesioji. Gaubiančioji: akloji, kylančioji, skersinė, nusileidžiančioji ir riestinė
18 dešinysis inkstas
19 kepenys
20 dešiniojo plaučio apatinė skiltis
21 dešiniojo plaučio vidurinė skiltis
22 dešiniojo plaučio viršutinė skiltis

Рис. 12. **Внутренности (вид спереди)**

1 щитовидный хрящ } гортань
2 перстеневидный хрящ }
3 дыхательное горло
4 пищевод
5 верхняя доля левого легкого
6 средостение
7 нижняя доля левого легкого
8 селезенка
9 диафрагма
10 желудок
11 поперечная ободочная кишка
12 тонкая кишка состоит из: двенадцатиперстной и брыжеечной, которая в свою очередь состоит из тощей и подвздошной частей
13 мочевой пузырь
14 лобковая кость
15 червеобразный отросток
16 слепая кишка
17 толстая кишка состоит из: ободочной и прямой кишок. Ободочная состоит из: слепой, восходящей, поперечной, нисходящей и S-образной ободочной кишок
18 правая почка
19 печень
20 нижняя доля правого легкого
21 средняя доля правого легкого
22 верхняя доля правого легкого

ŽODINIS ATVAIZDAS
СЛОВЕСНЫЙ ПОРТРЕТ

LYTIS: vyras, moteris
AMŽIUS: (gimimo metai)
ŪGIS: labai žemas, žemas, vidutinis, aukštas, labai aukštas
KŪNO SUDĖJIMAS (pavidalas): liesas, vidutinis, storas, lieknas, kresnas
PEČIAI: siauri, platūs, nuleisti, pakelti, lygūs, nelygūs
KAKLAS: trumpas, ilgas, plonas, storas, su gerklų iškyšuliu, su raukšlėmis
PLAUKAI: spalva — šviesūs, rusvi, tamsiai rusvi, rudi, juodi, žilstelėję, žili; tankumas — tankūs, reti; ilgis — trumpi, vidutiniai, ilgi, labai ilgi; forma — tiesūs, banguoti, garbanoti; nuplikimas — kaktos, viršugalvio, pakaušio, visiškas
BARZDA, ŪSAI, ŽANDENOS
AKYS: spalva — mėlynos, pilkos, žalsvos, rudos, tamsiai rudos; dydis — mažos, vidutinės, didelės; akių plyšio padėtis — horizontali, išoriniai kampai pakelti į viršų, nuleisti žemyn; vokų atmerktumo laipsnis — mažas, vidutinis, didelis; akių obuolių padėtis — įkritę, nežymiai išsikišę, išvirtę
VEIDAS: apvalus, trikampis, piramidinis, stačiakampis, apvalainis, rombinis
KAKTA: žema, vidutinė, aukšta; siaura, vidutinė, plati; stati, nuolaidi, atsikišusi
ANTAKIAI: trumpi, vidutiniai, ilgi; siauri, vidutiniai, platūs; tiesūs, išlenkti, laužtiniai, vingiuoti, pakilę į išorę, nulinkę, suaugę; tankūs, reti
NOSIS: trumpa, vidutinė, ilga, plona, stora, siaura, plati; nosies nugarėlė — tiesi, įlinkusi, išlenkta, su kuprele; nosies pamatas — pakilęs, horizontalus,

ПОЛ: мужской, женский
ВОЗРАСТ: (год рождения)
РОСТ: очень низкий, низкий, средний, высокий, очень высокий
ОБЩЕЕ ТЕЛОСЛОЖЕНИЕ: худощавое, среднее, полное, тонкое, коренастое
ПЛЕЧИ: узкие, широкие, опущенные, приподнятые, ровные, неровные
ШЕЯ: короткая, длинная, тонкая, толстая, выступает кадык, с морщинами
ВОЛОСЫ: цвет — светлые, русые, темно-русые, рыжие, черные, с проседью, седые; густота — густые, редкие; длина — короткие, средние, длинные, очень длинные; форма — прямые, волнистые, кудрявые; облысение — лобное, теменное, макушечное, полное
БОРОДА, УСЫ, БАКЕНБАРДЫ
ГЛАЗА: цвет — голубые, серые, зеленоватые, карие, темнокарие; размеры — малые, средние, большие; положение глазной щели — горизонтальное, скошенное наружу, скошенное внутрь; степень открытия век — малая, средняя, большая; положение глазных яблок в глазницах — впалые, средней выпуклости, выпуклые
ЛИЦО: круглое, треугольное, пирамидальное, прямоугольное, овальное, ромбовидное
ЛОБ: низкий, средний, высокий; узкий, средний, широкий; прямой, скошенный, выступающий
БРОВИ: короткие, средние, длинные; узкие, средние, широкие; прямые, дугообразные, ломаные, извилистые, наружными концами вверх, наружными концами вниз, сросшиеся, густые, редкие
НОС: короткий, средний, длинный, тонкий, толстый, узкий, широкий; спинка носа — прямая вогнутая, выпуклая, с горбинкой;

nulinkęs; tarpuakis — įdubęs, tiesus, išsikišęs
LŪPOS: plonos, vidutinės; storos; viršutinė lūpa — žema, vidutinė, aukšta, sudvejinta, atsikišusi, atsikišusi apatinė lūpa; burna — maža, vidutinė, didelė, burnos kampai — nuolaidūs, pakilę.
DANTYS: jų dydis, forma, spalva, nėra atskirų dantų, dantų protezai ir plombos
SMAKRAS: žemas, vidutinis, aukštas; siauras, vidutinis, platus; nusklembtas, status, atsikišęs; apvalus, stačiakampis, trikampis, su duobute
AUSYS: mažos, vidutinės, didelės; siauros, vidutinės, plačios; apvalainės, trikampės, stačiakampės; ausų kaušeliai — prisiglaudę, atsikišę, nulėpę ištisai, jų viršutinės dalys, apatinės dalys; ausų lezgeliai — maži, vidutiniai, dideli, apvalaini, kampiški, stačiakampiai, priaugę, nepriaugę, lygūs, su skersine vagele, su duobute, su skylute auskarams ir t. t.*
YPATINGOS ŽYMĖS: fiziniai trūkumai, suluošinimas, sužalojimas, augliai, apgamai, dėmės, randai, karpos, raukšlės, dantų protezai, nuplikimas, perkreiptas veidas, tatuiruotės, nenormalūs kūno judesiai ir t. t.
KITI YPATUMAI IR ĮPROČIAI: raidės „R" neištarimas, mikčiojimas, žvairumas, gestikuliavimas, eisena ir kt.

основание носа — приподнятое, горизонтальное, опущенное; переносица — глубокая, средняя, высокая
ГУБЫ: тонкие, средние, толстые; верхняя губа — низкая, средняя, высокая, раздвоенность верхней губы, приподнятость верхней губы, отвисание нижней губы; рот — малый, средний, большой; углы рта — опущены, приподняты
ЗУБЫ: размер, форма, цвет, отсутствие отдельных зубов, зубные протезы и пломбы
ПОДБОРОДОК: низкий, средний, высокий; узкий, средний, широкий; скошенный, прямой, выступающий; круглый, прямоугольный, треугольный, с ямкой
УШИ: малые, средние, большие; узкие, средние, широкие; овальные, треугольные, прямоугольные; ушные раковины — прилегающие, оттопыренность ушей (общая, верхняя, нижняя); мочки ушей — малые, средние, большие, овальные, треугольные, прямоугольные, приросшие, отдельные, гладкие, с поперечными складками, с ямочками, с отверстиями для серег и т. д.*
ОСОБЫЕ ПРИМЕТЫ: физические недостатки, увечья, повреждения, наросты, родимые пятна, шрамы, бородавки, морщины, зубные протезы, плешивость, асимметрия лица, татуировка, ненормальные движения тела и т. д.
ПРОЧИЕ ОСОБЕННОСТИ И ПРИВЫЧКИ: картавость, заикание, косоглазие, жестикуляция, походка и другие.

---

* Papildomus duomenis žr. Žmogaus kūno dalys ir sritys, 4 pav.

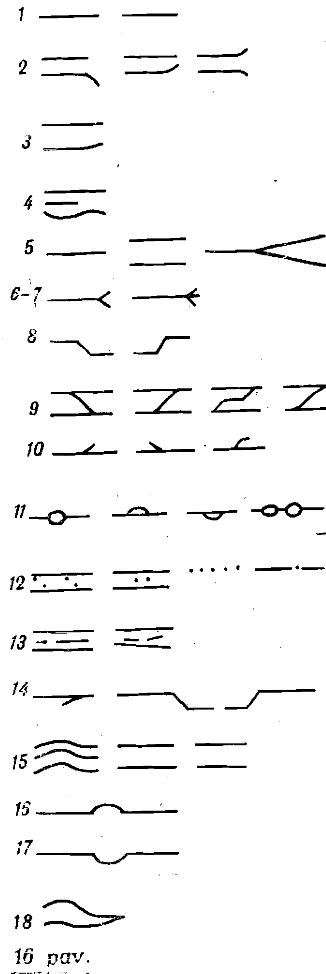
* Дополнительные данные см. Части и области тела человека, рис. 4.

2 Užsak. Nr. 4169

13 pav.

14 pav. Базисное

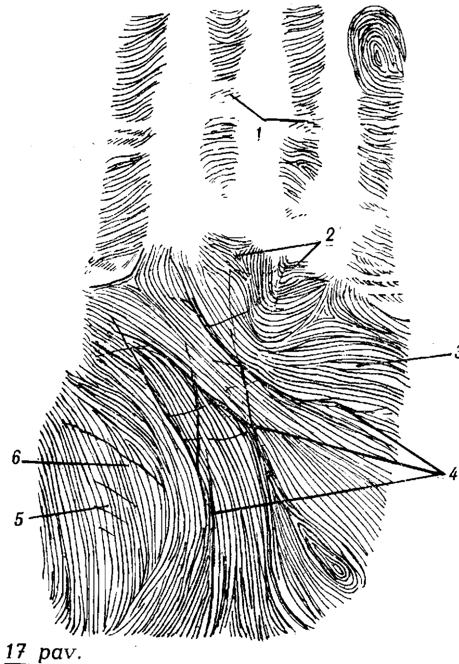
15 pav.



16 pav.

PAPILIARINIAI RAŠTAI IR JŲ ELEMENTAI
ПАПИЛЛЯРНЫЕ УЗОРЫ И ИХ ЭЛЕМЕНТЫ

13 pav. Lankinis raštas	**Рис. 13. Дуговой узор**
14 pav. Kilpinis raštas	**Рис. 14. Петлевой узор**
15 pav. Apvalusis raštas	**Рис. 15. Завитковый узор**
16 pav. Raštų elementai	**Рис. 16. Элементы узоров**
1 nuotrūkis (nutrūkusi linija)	**1** перерыв линии
2 užlenktagalis	**2** перерыв линии с загибом
3 linijos pradžia	**3** начало линии
4 linijos pabaiga	**4** конец линии
5 išsišakojimai	**5** разветвления
6—7 šakutės	**6—7** вилки
8 vingis	**8** изгиб
9 tiltelis	**9** мостик
10 atšakėlė	**10** крючок
11 akelės	**11** глазки
12 taškai	**12** точки
13 atkarpėlė	**13** обрывок
14 lūžis	**14** излом
15 plonoji linija	**15** тонкая линия
16 išlinkis	**16** выгнутость
17 įlinkis	**17** вогнутость
18 sąjungis	**18** соединение линий



17 pav. Delnas

1 sąnarių raukšlės
2 tarppirštiniai delno iškilimai
3 iškilimas po mažyliu
4 stambiosios delno raukšlės
5 smulkiosios delno raukšlės
6 iškilimas po nykščiu

Рис. 17. Ладонь

1 складки в местах сочленения
2 межпальцевые возвышения
3 возвышение мизинца
4 флексорные линии
5 узкие складки
6 возвышение у большого пальца

RAŠYSENOS IR PARAŠO POŽYMIAI
ПРИЗНАКИ ПОЧЕРКА И ПОДПИСИ

Rašomosios kalbos požymiai

Bendras raštingumo lygis (žemas, vidutinis, aukštas)
Rašybos ir skyrybos klaidos
Tarminės ypatybės
Žodyno elementai
Stiliaus bruožai
Sintaksiniai požymiai

Признаки письменной речи

Общий уровень грамотности (низкий, средний, высокий)
Орфографические и пунктуационные ошибки
Диалектные особенности
Словарный состав
Стиль изложения
Синтаксические признаки

Topografiniai požymiai

Lankeliai, jų formos, dydis
Antraštės, datos ir parašo vieta
Eilutės linija (horizontali, kylanti, nusileidžianti...)

Топографические признаки

Наличие полей, их форма и размеры
Заголовки, размещение даты и подписи
Линия строки (горизонтальная, поднимающаяся, опускающаяся...)

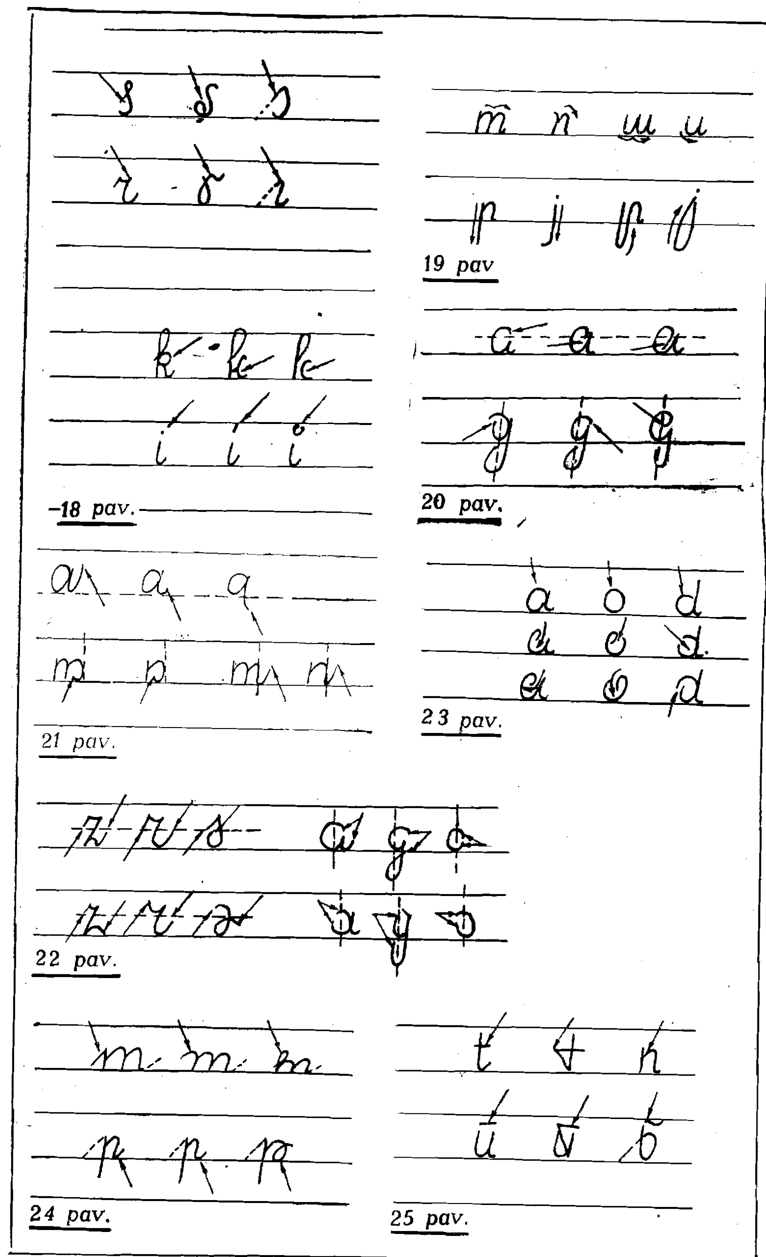
Bendrieji požymiai

Rašysenos išlavinimas (neišlavinta, vidutiniškai išlavinta, išlavinta)
Rašymo tempas (lėtas, vidutinis, greitas)
Judesių koordinuotumas (mažas, vidutinis, didelis)
Rašysenos konstrukcija (supaprastinta, paprasta, sudėtinga)
Šriftas (rašytinis, spausdintinį pamėgdžiojantis)
Raidžių dydis (mažos, vidutinės, didelės)
Raidžių nuolinkis (status, dešininis, kairinis, nepastovus)
Raidžių rišlumas (mažas, vidutinis, didelis)
Rašysenos įbėgis (mažas, vidutinis, didelis)
Parašo transkripcija (raidinė, neraidinė, mišri)*

Общие признаки

Выработанность почерка (низкая, средняя, высокая)
Темп письма (медленный, средний, быстрый)
Координация движений при письме (низкая, средняя, высокая)
Строение почерка (упрощенный, простой, усложненный)
Шрифт (скорописный, подражание печатному)
Размер букв (малый, средний, большой)
Наклон букв (прямой, правонаклонный, левонаклонный, неустойчивый)
Связанность почерка (малая, средняя, большая)
Разгон почерка (малый, средний, большой)
Состав (транскрипция) подписи (буквенный-ая, безбуквенный-ая, смешанный-ая)*

* Kiti parašo bendrieji požymiai yra tokie pat, kaip ir rašysenos.
* Другие общие признаки подписи такие же, как и почерка.



Specialieji požymiai	Частные признаки
18 pav. **Raidžių ir jų elementų konfigūracija***	**Рис. 18. Строение букв и их элементов***
19 pav. **Judesio kryptis** (dešininė, kairinė, privedamoji, nuvedamoji)	**Рис. 19. Направление движений** (правоокружное, левоокружное, приводящее, отводящее)
20 pav. **Judesio pradžios taško vieta**	**Рис. 20. Расположение точки начала движения**
21 pav. **Judesio pabaigos taško vieta**	**Рис. 21. Расположение точки окончания движения**
22 pav. **Judesio pradžios ir pabaigos taškų tarpusavio padėtis**	**Рис. 22. Взаимное расположение точек начала и окончания движения**
23 pav. **Ovalų uždarumo laipsnis** (atviri, pusiau uždari, uždari)	**Рис. 23. Полнота закрытия овалов** (открытые, полузакрытые, закрытые)
24 pav. **Judesio pradžios ir pabaigos forma** (kilpinė, kampinė, lankinė)	**Рис. 24. Форма начала и окончания движения** (петлеобразная, угловатая, дугообразная)
25 pav. **Sujungtumo rūšis** (ištisinė, intervalinė, prijungiamoji)	**Рис. 25. Вид соединения** (слитный, интервальный, примыкающий)

* Nenorint kartotis, žodžiai „raidžių ir jų elementų“ toliau šiame skyriuje praleidžiami.

* Во избежании повторения слоев «букв и их элементов» в дальнейшем тексте настоящей главы они не приводятся.

26 pav.

27 pav.

28 pav.

29 pav.

31 pav.

30 pav.

32 pav.

33 pav.

34 pav.

26 pav. Sujungtumo forma (kilpinė, kampinė, lankinė)	**Рис. 26. Форма связывания** (петлеобразная, угловатая, дугообразная)
27 pav. Jungiamųjų taškų padėtis	**Рис. 27. Расположение точки соединения**
28 pav. Santykiniai dydžiai	**Рис. 28. Соотношение размеров**
29 pav. Santykiniai nuolinkiai (kairinis, status, dešininis)	**Рис. 29. Соотношение наклонов** (левонаклонный, прямой, правонаклонный)
30 pav. Santykiniai atstumai	**Рис. 30. Относительная расстановка**
31 pav. Linijomis apibrėžtų plotų forma ir dydis	**Рис. 31. Форма площадей, очерченных штрихами**
32 pav. Linijų susikirtimo taškų vieta	**Рис. 32. Расположение точек пересечения штрихов**
33 pav. Raidžių vertikaliųjų elementų pagrindų ir viršūnių linijų kryptys	**Рис. 33. Направление линий оснований и вершин вертикальных штрихов в букве**
34 pav. Parašytų raidžių konfigūracijos pakeitimai	**Рис. 34. Изменение строения букв после их написания**

1967.V.10., 1963-II-4

4/X-62, 1965.03.4

35 pav

5 5! 5/

5 5) (5)

36 pav.

stalas kny-

yra ga gu-

kambary li len-

je tynoje

37 pav.

+ + + = =

% % % ½ ½

39 pav

. , , , , ? ? ? ! ! !

gerai! gerai! gerai!

38 pav.

artėja

Jau pavasaris

parskris pumpurus

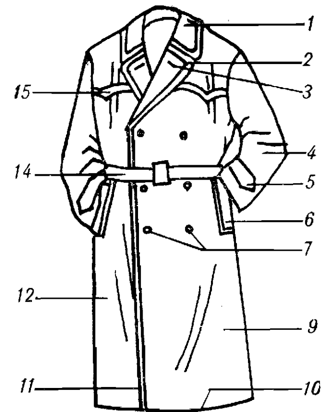
Greitai paukščiai, išskleis medžiai.

40 pav.

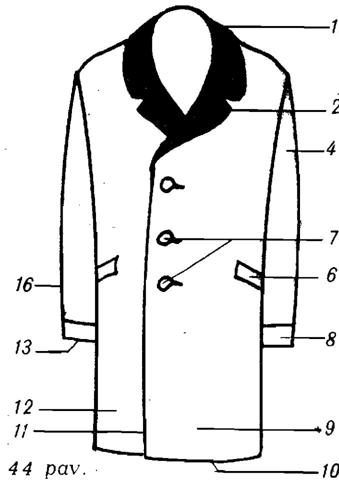
41 pav.

42 pav.

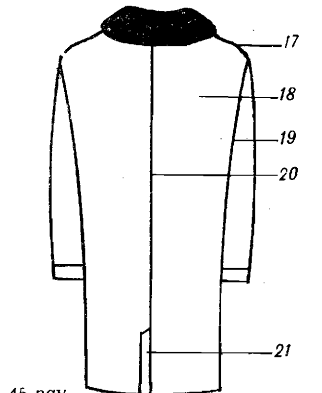
35 pav. Datų rašymo būdai	**Рис. 35. Способы написания даты**
36 pav. Puslapių numeracijos būdai	**Рис. 36. Способы нумерации страниц**
37 pav. Žodžių į naują eilutę kėlimo būdai	**Рис. 37. Способы переноса слов**
38 pav. Skyrybos ženklų konfigūracija, dydis ir vieta	**Рис. 38. Строение, размер и расположение знаков препинания**
39 pav. Matematikos ženklų rašymo būdai	**Рис. 39. Способы выполнения математических знаков**
40 pav. Praleistų žodžių, sakinių ir pastraipų į tekstą įrašymo būdai	**Рис. 40. Способы включения в текст пропущенных слов, предложений и абзацев**
41 pav. Parašų neraidinių elementų sujungimo forma (lankinė, kampinė, kilpinė)	**Рис. 41. Форма соединения безбуквенных элементов в подписи** (дугообразная, угловатая, петлеобразная)
42 pav. Parašo užraito ir jo papildomų elementų judesio forma ir jų išsidėstymo vieta (virš parašo, po parašu, parašo eilutės lygyje)	**Рис. 42. Форма движения при выполнении росчерка и его дополнительных элементов и место их расположения** (выше подписи, ниже, на уровне подписи)



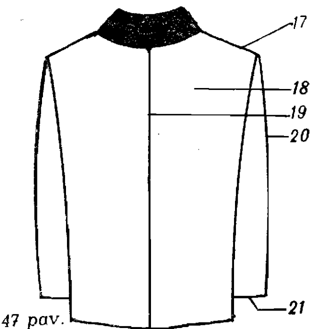
43 pav.



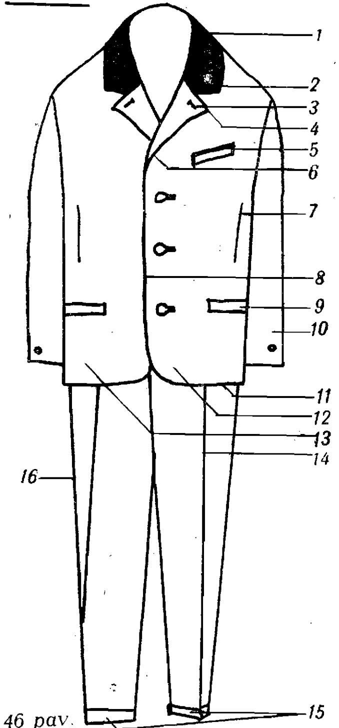
44 pav.



45 pav.



47 pav.



46 pav.

DRABUŽIAI
ОДЕЖДА

43, 44, 45 pav. Vyriškas lietpaltis ir paltas

1 apykaklė
2 atlapas
3 atlapo kilpa
4 rankovė
5 rankovės velkelė
6 įleistinės kišenės lystelė
7 sagos
8 rankogalis
9 kairysis skvernas
10 palto apačia
11 palto kraštas
12 dešinysis skvernas
13 rankovės apačia
14 diržas
15 krūtinės siūlė
16 alkūninė siūlė
17 peties siūlė
18 nugara
19 šoninė siūlė
20 nugaros siūlė
21 skeltukas, įkarpa

Рис. 43, 44, 45. Мужской плащ и пальто

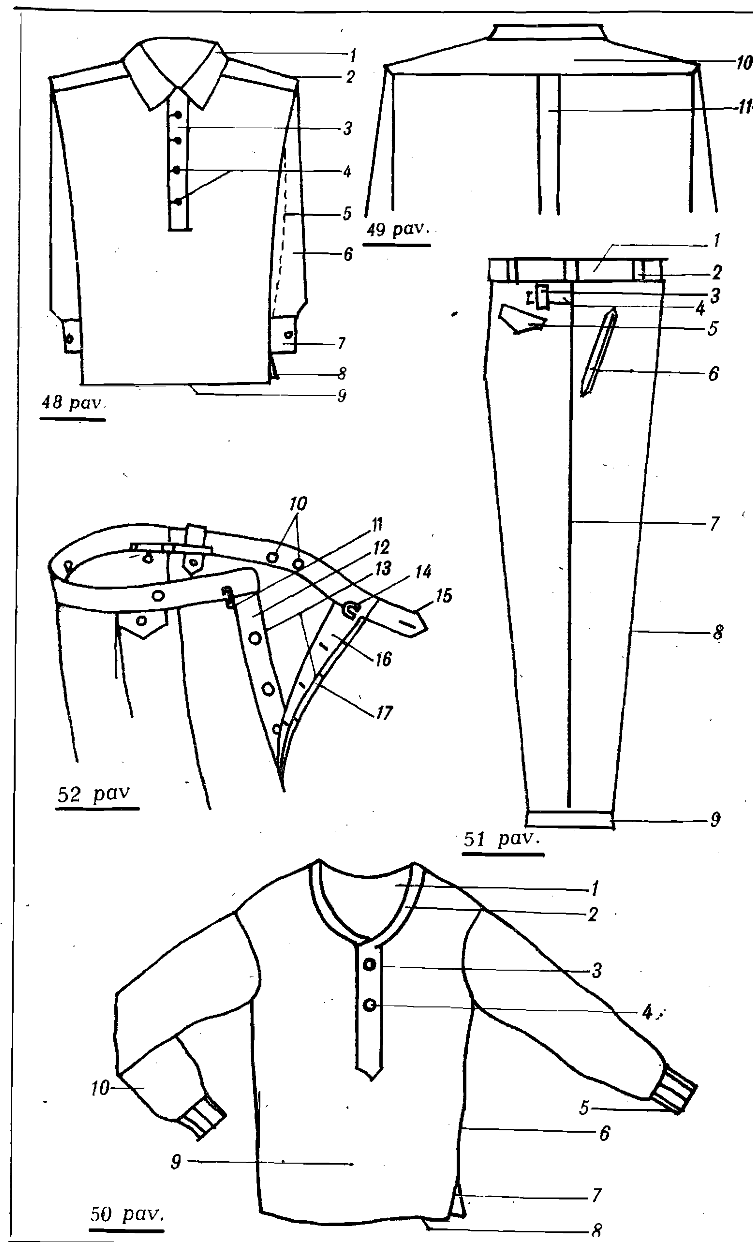
1 воротник
2 лацкан
3 петля лацкана
4 рукав
5 пата (хлястик рукава)
6 листочка прорезного кармана
7 пуговицы
8 манжета рукава
9 левая пола
10 низ пальто
11 край борта
12 правая пола
13 низ рукава
14 пояс
15 шов кокетки
16 локтевой шов рукава
17 плечевой шов
18 спинка
19 боковой шов
20 шов спинки
21 шлица

46, 47 pav. Kostiumas

1 apykaklė
2 apykaklės kampas
3 atlapo kilpa
4 atlapo kampas
5 kišenėlės lystelė
6 atlapo pradžia
7 priekinis įsiuvas
8 švarko kraštas
9 antkišenis
10 rankovė
11 švarko apačia
12 kairysis skvernas
13 dešinysis skvernas
14 kantas, klostė
15 atraitas
16 šoninė siūlė
17 pečių siūlė
18 nugara (dešinioji dalis)
19 nugaros siūlė
20 alkūninė siūlė
21 rankovės apačia

Рис. 46, 47. Костюм

1 воротник
2 угол воротника
3 петля лацкана
4 угол лацкана
5 листочка
6 отворот борта
7 передняя вытачка
8 край борта
9 клапан кармана
10 рукав
11 низ пиджака
12 левая пола
13 правая пола
14 сгиб, кант
15 манжеты
16 боковой шов
17 плечевой шов
18 правая часть спинки
19 шов спинки
20 локтевой шов
21 низ рукава



48, 49 pav. Viršutiniai marškiniai

1 apykaklė (atverstinė)
2 pečių siūlė
3 segamoji lystelė
4 sagos
5 alkūninė siūlė
6 rankovė
7 rankogalis
8 įkarpa
9 marškinių apačia
10 perpetė
11 nugaros klostė

Рис. 48, 49. Сорочка верхняя

1 воротник (отложной)
2 плечевой шов
3 планка
4 пуговицы
5 локтевой шов
6 рукав
7 манжета
8 разрез на боковом шве
9 низ сорочки
10 кокетка спинки
11 складка (сгиб) спинки

50 pav. Apatiniai marškiniai

1 iškirptė
2 apsiuvas
3 segamoji lystelė
4 sagos
5 rankovės užsmauka
6 šoninė siūlė
7 įkarpa
8 marškinių apačia
9 priekis
10 rankovė

Рис. 50. Сорочка нижняя

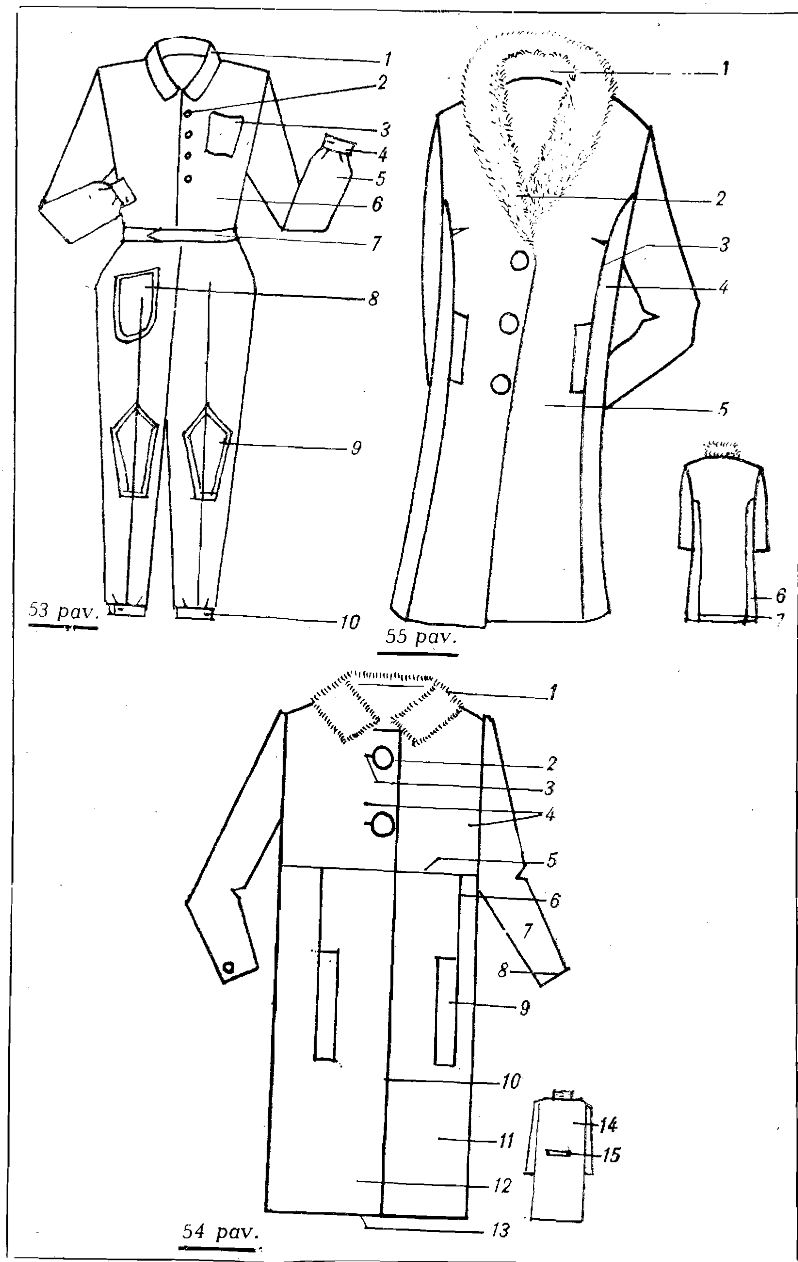
1 вырез горловины
2 обтачка горловины
3 планка
4 пуговицы
5 манжета
6 боковой шов
7 разрез
8 низ сорочки
9 перед
10 рукав

51, 52 pav. Kelnės

1 juosmuo
2 juosmens ąselė
3 diržėlio sagtis
4 diržėlis
5 užpakalinės kišenės antkišenis
6 šoninė kišenė
7 šoninė siūlė
8 kantas, klostė
9 atraitas
10 petnešų sagos
11 kelnių kilpa
12 saginė
13 prakirpas (antukas)
14 kelnių kabliukas
15 juosmens liežuvėlis (iškyša)
16 kilpinė (segamasis atvartas)
17 kilpinės tarpas

Рис. 51, 52. Брюки

1 пояс
2 шлевка для ремня
3 пряжка для затяжки
4 затяжник
5 клапан заднего кармана
6 боковой карман
7 боковой шов
8 сгиб, кант
9 манжета
10 пуговицы для бретелей
11 петля брючная
12 откосок брюк с пуговицами
13 разрез
14 крючок брючной
15 выступ пояса
16 гульфик с петлями
17 подзор (обтачка)



53 pav. Kombinezonas

1 apykaklė
2 saga
3 krūtinės kišenė
4 rankogalis
5 rankovė
6 liemenė
7 diržas
8 šoninė kišenė
9 antkeliai
10 užsmauka

Рис. 53. Комбинезон

1 воротник
2 пуговица
3 нагрудный карман
4 манжета рукава
5 рукав
6 нагрудник
7 пояс
8 боковой карман
9 наколенники
10 манжета брючная

54 pav. Moteriškas žieminis paltas

1 stačiakampė atverstinė apykaklė
2 saga
3 kirptinė kilpa
4 papetė
5 papetės siūlė
6 reljefinė priekio siūlė
7 rankovė
8 rankovės apačia
9 įleistinės kišenės lystelė
10 palto kraštas
11 kairysis skvernas
12 dešinysis skvernas
13 palto apačia
14 nugara
15 velkė

Рис. 54. Женское зимнее пальто

1 воротник отложной прямоугольный
2 пуговица
3 прорезная петля
4 кокетка
5 шов кокетки
6 рельефный шов переда
7 рукав
8 низ рукава
9 листочка прорезного кармана
10 край борта
11 левая полочка
12 правая полочка
13 низ пальто
14 спинка
15 хлястик

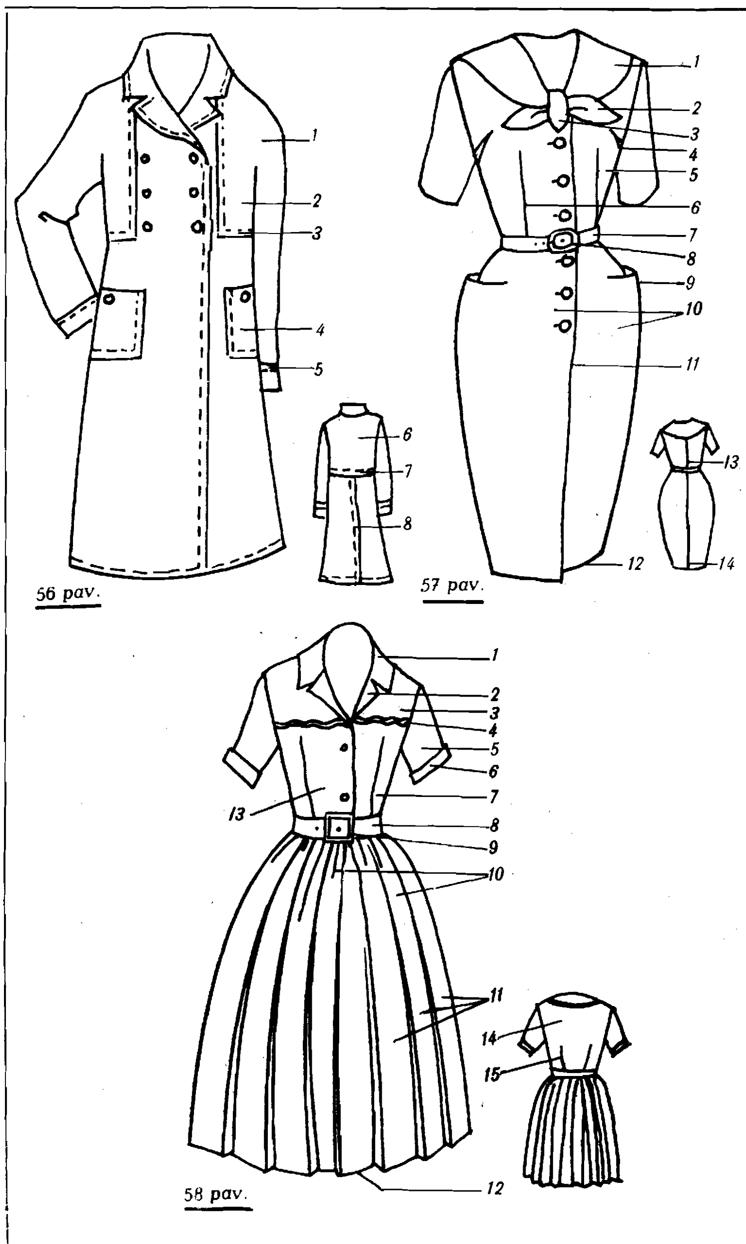
55 pav. Žieminis vienaeilis paltas

1 apykaklės pamušalas
2 atverstinė (šalikinė) apykaklė
3 reljefinė siūlė
4 priekio šonelis
5 priekinė puselė
6 nugaros šonelis
7 reljefinė nugaros siūlė

Рис. 55. Пальто зимнее однобортное

1 подкладка воротника
2 воротник отложной шалевый
3 рельефный шов
4 бочок полочки
5 передняя часть полочки
6 бочок спинки
7 рельефный шов спинки

3 Užsak. Nr. 4169



56 pav.

57 pav.

58 pav.

56 pav. Demisezoninis paltas

1 kombinuotai kirpta rankovė
2 papetė (vientisa su rankove)
3 papetės peltakys
4 uždėtinė kišenė
5 rankogalio peltakys
6 nugaros papetė
7 nugaros papetės peltakys
8 nugaros vidurio peltakys

Рис. 56. Пальто демисезонное

1 комбинированный рукав
2 кокетка цельнокроенная с рукавом
3 настрочный шов кокетки
4 накладной карман
5 строчка манжеты
6 кокетка спинки
7 настрочный шов кокетки спинки
8 настрочный средний шов спинки

57 pav. Suknelė

1 apvali apykaklė
2 kaspinas
3 ąselė
4 krūtinės įsiuvas
5 liemenėlis
6 priekinis įsiuvas
7 diržėlis
8 sagtelė
9 įleistinė kišenė
10 sijonas
11 vienakraštė klostė
12 apačia
13 nugaros siūlė
14 klostelė

Рис. 57. Платье

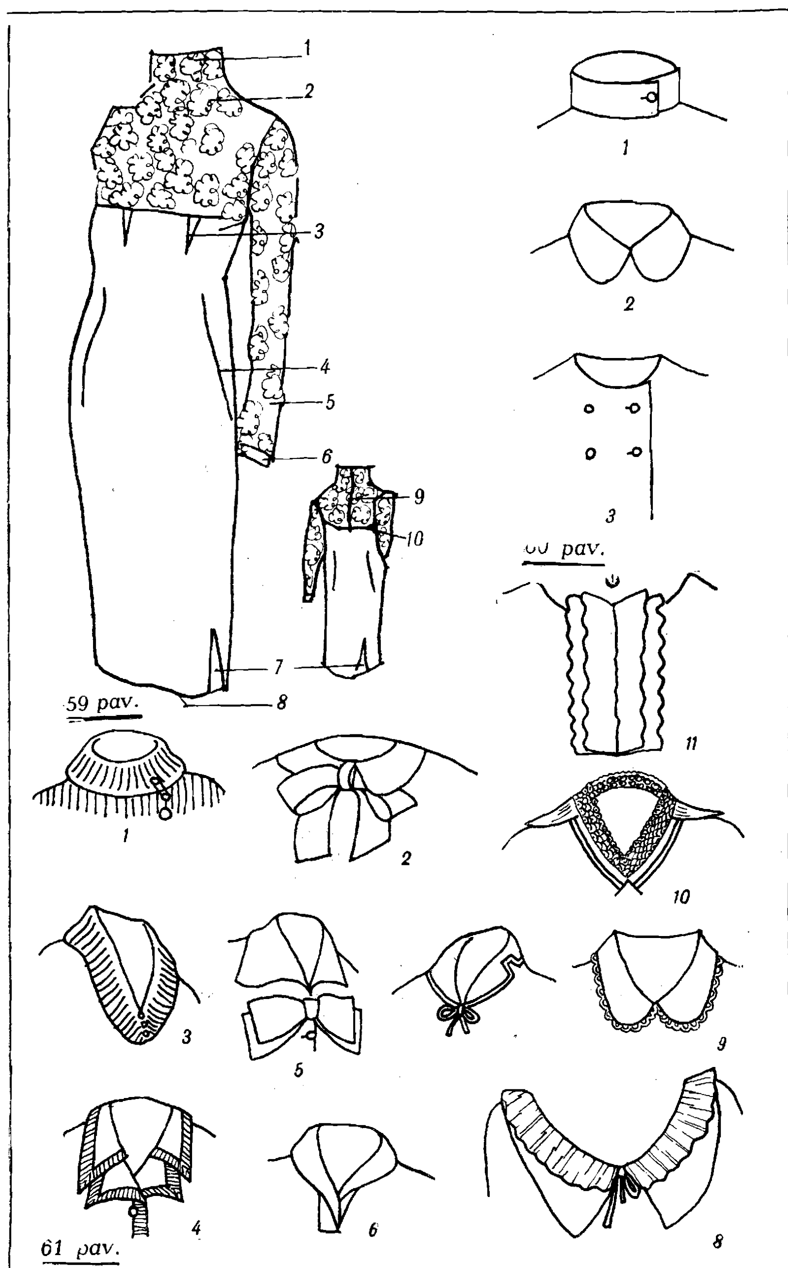
1 воротник круглый
2 лента
3 шлевка
4 вытачка на груди
5 лиф
6 передняя вытачка
7 пояс
8 пряжка
9 прорезной карман
10 юбка
11 односторонняя складка
12 низ
13 шов спинки
14 складка

58 pav. Suknelė

1 angliška apykaklė
2 atlapėlis
3 papetė
4 vingelis
5 rankovė
6 rankogalis
7 priekinis įsiuvas
8 diržas
9 sagtis
10 sijonas
11 dvikraštės klostės
12 apačia
13 liemenėlis
14 nugarėlė
15 nugaros įsiuvas

Рис. 58. Платье

1 английский воротник
2 лацкан
3 кокетка
4 вьюнчик
5 рукав
6 манжета
7 передняя вытачка
8 пояс
9 пряжка
10 юбка
11 бантовые складки
12 низ юбки
13 лиф
14 спинка
15 вытачка спинки



59 pav. Suknelė

1 stovė
2 gipiuras
3 krūtinės įsiuvas
4 priekinis įsiuvas
5 rankovė
6 rankogalis
7 įkarpa
8 apačia
9 nugaros siūlė
10 papetės siūlė

Рис. 59. Платье

1 воротник-стойка
2 гипюр
3 вытачка груди
4 передняя вытачка
5 рукав
6 манжета
7 шлица
8 низ
9 шов спинки
10 шов кокетки

60 pav. Apykaklių tipai

1 stačioji
2 atverstinė
3 iškirptė

Рис. 60. Виды воротников

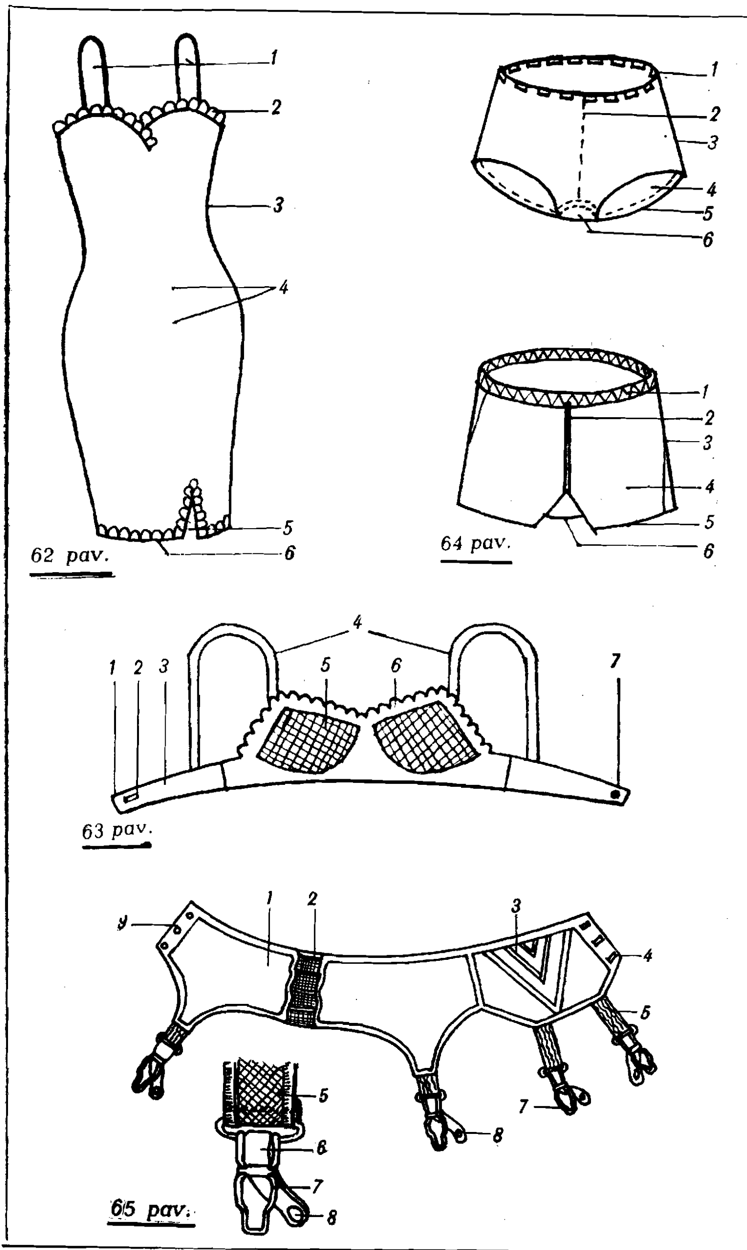
1 воротник-стойка
2 отложной воротник
3 под шейку

61 pav. Suknelių apykaklės ir jų papuošimai

1 atvartėlis
2 surištas kaspinas
3 šalikinė (su sagutėmis)
4 dviguba kraštuota
5 atlenkta
6 krūtininė
7 įkirptinė su kaspinėliu
8 gofruota
9 apvali su mezginiais
10 mezginėlių
11 žabo

Рис. 61. Воротники платьев и их отделка

1 отвернутый со стойкой
2 завязанная лента (бант)
3 шалевый (с пуговицами)
4 двойной с настрочной бейкой
5 отлетной (с бантом)
6 грудка
7 с вырезом и бантиком
8 гофрированная
9 круглая с кружевами
10 с кружевами
11 жабо


62 pav.

64 pav.

63 pav.

65 pav.

62 pav. Apatinukas

1 perpeteliai
2 papuošimai
3 šoninė siūlė
4 priekis
5 įkarpa
6 apačia

Рис. 62. Сорочка женская

1 бретельки
2 украшения
3 боковой шов
4 перед
5 разрез
6 низ сорочки

63 pav. Liemenėlis

1 juostos galas
2 kilpelė
3 juosta
4 perpeteliai
5 dubenėlis
6 papuošimai
7 saga (sagtis)

Рис. 63. Бюстгальтер

1 конец пояса
2 петля
3 пояс
4 бретельки
5 чашечка
6 украшения
7 пуговица (пряжка)

64 pav. Trumpikės ir moteriškos kelnaitės

1 juosmuo
2 vidurinė siūlė
3 šoninė siūlė
4 kelnė
5 apačia
6 įduras

Рис. 64. Трусы и трико

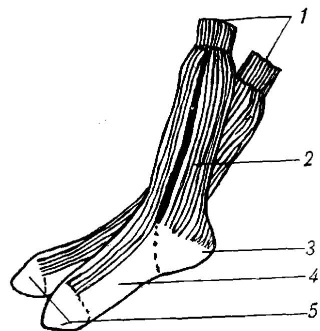
1 пояс (резинка)
2 средний шов
3 боковой шов
4 штанина
5 низ
6 ластовица

65 pav. Juosta kojinėms

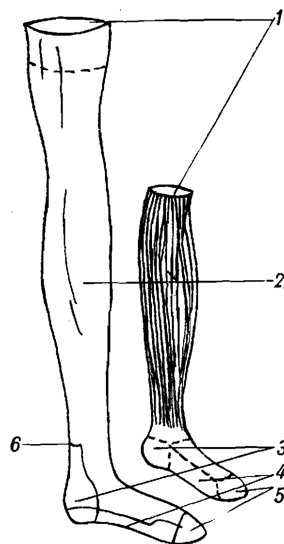
1 juosta
2 templė (tampa)
3 figūrinės siūlės
4 kilpelė
5 guminė juostelė
6 kojinių segtukas
7 kabė
8 spaustukas
9 saga

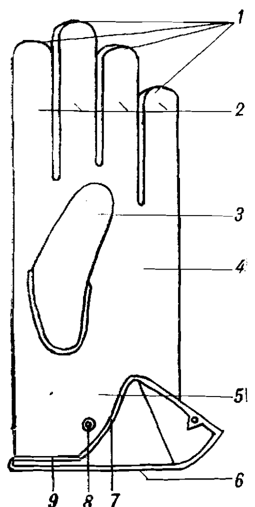
Рис. 65. Подвязки женские на поясе

1 пояс
2 эластичная союзка
3 фигурные швы
4 застежка пояса
5 эластичная лента
6 держатель для чулок
7 застежка чулка
8 планка застежки с головкой
9 пуговица

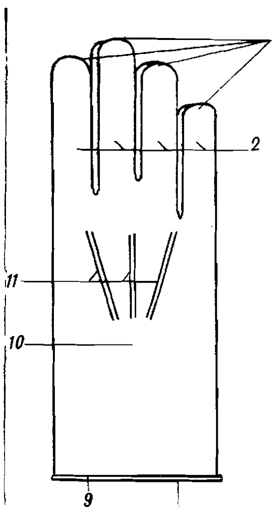


66 pav.

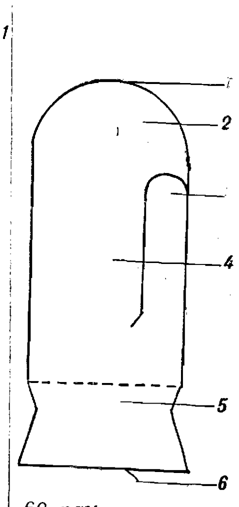




67 pav.



68 pav.



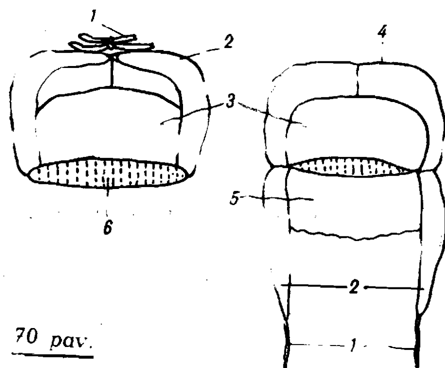
69 pav.

66 pav. Puskojinės ir kojinės — **Рис. 66. Носки и чулки**

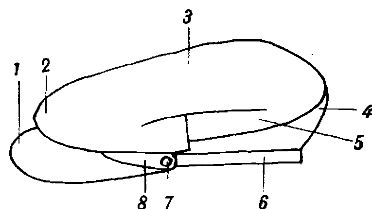
1 galai — 1 борт (ластик)
2 blauzda — 2 паголенок
3 užkulnis — 3 пятка
4 pėda — 4 след
5 priekis (pirštai) — 5 мысок
6 siūlė — 6 шов

67, 68, 69 pav. Pirštuota ir kumštinė pirštinė — **Рис. 67, 68, 69. Перчатка и варежка**

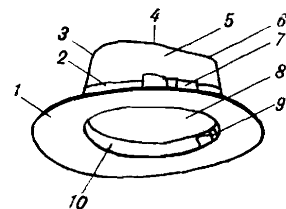
1 pirštų viršūnės — 1 вершины пальцев
2 pirštai — 2 пальцы
3 nykštys — 3 большой палец
4 delnas — 4 ладонь
5 riešas — 5 манжета
6 kraštas — 6 край
7 įkarpa — 7 шлица, вырез
8 spaustukas — 8 кнопка
9 siūlės — 9 швы
10 nugarėlė — 10 тыл кисти
11 puošmenos — 11 цвиккель



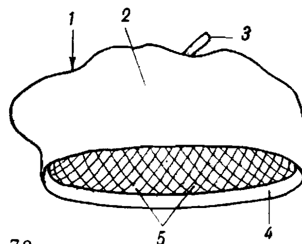
70 pav.



71 pav.



72 pav.



73 pav

GALVOS APDANGALAI
ГОЛОВНЫЕ УБОРЫ

70 pav. Ausinė kepurė

1 ausinių raišteliai
2 ausinės
3 priekis
4 viršus
5 pakaušis
6 pamušalas

Рис. 70. Шапка-ушанка

1 ушные завязки
2 наушники
3 перед (козырек)
4 верх (клин колпака)
5 назатыльник
6 подкладка

71 pav. Kepurė

1 snapelis
2 priekis
3 viršus
4 pakaušis
5 šonas
6 graižas (apvadas)
7 saga
8 dirželis

Рис. 71. Кепка

1 козырек
2 перед
3 верх
4 назатыльник
5 очелье
6 околыш
7 пуговица
8 ремешок

72 pav. Skrybėlė

1 atkraščiai
2 kaspinas
3 priekis
4 viršus
5 šonas (galvutė)
6 pakaušis
7 bantas
8 pamušalas
9 raištukai
10 vidinė juosta (kaktinė)

Рис. 72. Шляпа

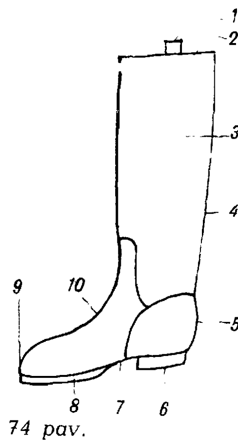
1 поля
2 лента
3 перед
4 верх головки
5 головка
6 назатыльник
7 бант ленты
8 подкладка
9 завязка налобника
10 налобник

73 pav. Beretė

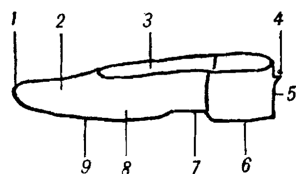
1 viršus
2 šonas
3 spurgelis
4 vidinė juosta (kaktinė)
5 pamušalas

Рис. 73. Берет

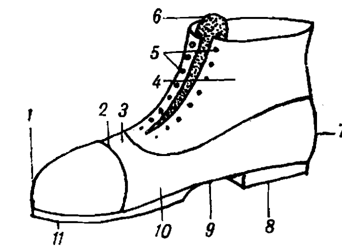
1 верх
2 тулья (очелье)
3 хвостовик
4 налобник
5 подкладка



74 pav.



75 pav.



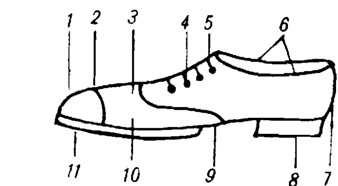
76 pav

AVALYNĖ
ОБУВЬ

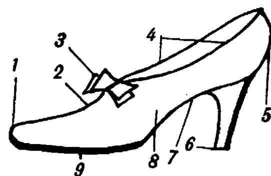
74 pav. Aulinis batas	Рис. 74. Сапог
1 kilpa	1 ушко
2 viršus	2 верх
3 aulas	3 голенище
4 aulo siūlė	4 задний шов (прошва)
5 užkulnis	5 задник
6 kulnas	6 каблук
7 pado sąsmauka	7 промежуточная часть
8 padas	8 подошва
9 viršūnė (galas)	9 носок
10 keltis	10 подъем

75 pav. Kaliošas	Рис. 75. Галоша
1 viršūnė (galas)	1 носок
2 priekis	2 перед
3 pamušalas	3 стелька
4 gubrelis	4 шпора
5 užkulnis	5 задник
6 kulnas	6 каблук
7 pado sąsmauka	7 промежуточная часть
8 šonas	8 боковая поверхность
9 padas	9 подошва

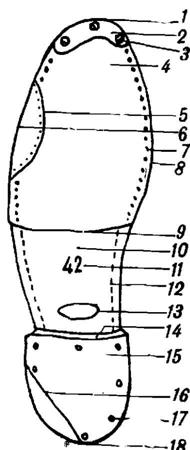
76 pav. Batas	Рис. 76. Ботинок
1 viršūnė (galas)	1 носок
2 jungties siūlė	2 шов союзки
3 keltis	3 подъем
4 auliukas	4 берец
5 skylutės batraiščiams	5 блочки для шнурков
6 liežuvis	6 язычок
7 užkulnis	7 задник
8 kulnas	8 каблук
9 pado sąsmauka	9 промежуточная часть
10 jungtis	10 союзка
11 padas	11 подошва



77 pav.



78 pav



79 pav.

77 pav. Vyriškas pusbatis

1 viršūnė (galas)
2 jungties siūlė
3 keltis
4 skylutės raišteliams
5 batraiščiai
6 viršus
7 užkulnis
8 kulnas
9 pado sąsmauka
10 jungtis
11 padas

Рис. 77. Туфля мужская

1 носок
2 шов союзки
3 подъем
4 блочки для шнурков
5 шнурки
6 берец
7 задник
8 каблук
9 промежуточная часть
10 союзка
11 подошва

78 pav. Moteriškas batelis

1 viršūnė (galas)
2 keltis
3 bantukas
4 viršus
5 užkulnis
6 kulnas
7 pado sąsmauka
8 šonas
9 padas

Рис. 78. Туфля женская

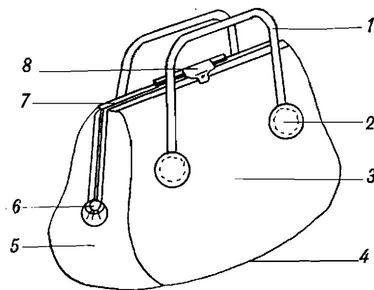
1 носок
2 подъем
3 бант
4 берец
5 задник
6 каблук
7 промежуточная часть
8 боковая поверхность
9 подошва

79 pav. Avalynės padas

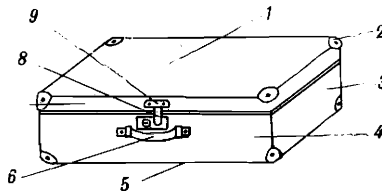
1 viršūnė (galas)
2 pasagėlė
3 vinies galvutė
4 puspadis
5 puspadžio lopas
6 išorinis puspadžio kraštas
7 puspadžio vinis
8 vidinis puspadžio kraštas
9 puspadžio galinė briauna
10 pado sąsmauka
11 avalynės dydis
12 sąsmaukos siūlė
13 fabrikinis ženklas
14 kulno priekis
15 kulnas
16 įžambi pakala
17 kulno vinutė
18 užkulnis

Рис. 79. Подошва обуви

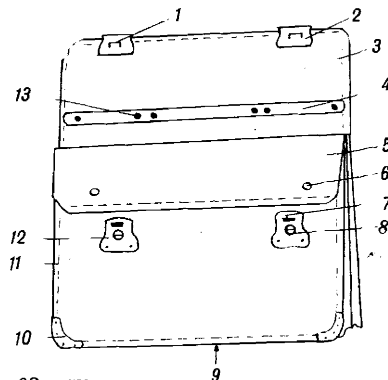
1 носок
2 подковка
3 шляпка гвоздя
4 подметка
5 рубчик
6 наружный край подметки
7 гвоздь крепления подметки
8 внутренний край подметки
9 задний срез подметки
10 промежуточная часть
11 цифры обозначения размера
12 шов крепления промежуточной части
13 фабричный знак (марка)
14 передний срез каблука
15 каблук
16 косячок
17 гвоздь крепления каблука
18 задний край



80 pav.



81 pav.



82 pav.

ODINĖ GALANTERIJA
КОЖЕВЕННАЯ ГАЛАНТЕРЕЯ

80 pav. Krepšys

1 rankenėlė
2 rankenėlių pritvirtinimas
3 šonas
4 apačia
5 galas
6 savėrų jungtis
7 savėros
8 užraktas

Рис. 80. Сумка

1 ручка
2 крепление ручки
3 боковая стенка
4 низ сумки
5 торцевая стенка (ботан)
6 петля основы
7 металлическая основа
8 замок

81 pav. Lagaminas

1 dangčio viršus
2 kampo apkaustas
3 galinė sienelė
4 priekinė sienelė
5 dugnas
6 rankenėlė
7 dangčio priekis
8 lystelė
9 lystelės pagrindas

Рис. 81. Чемодан

1 верх крышки
2 оковка угла
3 торцевая стенка
4 передняя стенка
5 нижняя стенка (днище)
6 ручка
7 передняя стенка крышки
8 запорная планка
9 основание запорной планки

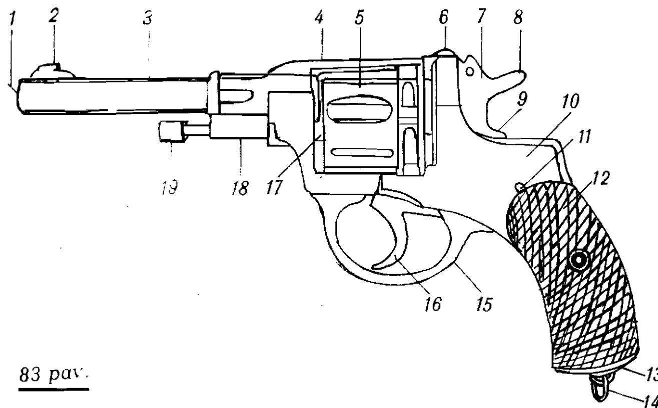
82 pav. Portfelis

1 ąselė
2 užrakinamoji plokštelė
3 atlapas
4 plokštelė
5 vidinis atlapas
6 spaustukas
7 išpiova
8 užraktas
9 apačia
10 kampo apkaustas
11 siūlė
12 velkės stumtukas
13 plokštelės kniedės

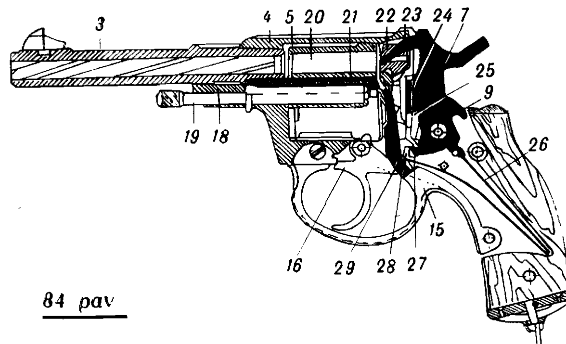
Рис. 82. Портфель

1 выступ запорной планки
2 запорная планка
3 клапан
4 планка крепления ручки
5 подклапан
6 кнопка подклапана
7 вырез для выступа запорной планки
8 замок
9 днище
10 оковка угла
11 строчка
12 движок ригеля замка
13 заклепки планки

4 Užsak. Nr. 4169



83 pav.



84 pav

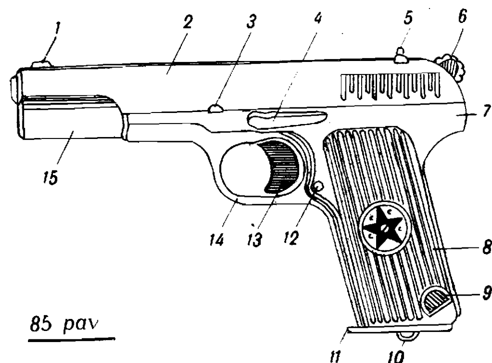
ŠAUNAMIEJI GINKLAI
ОГНЕСТРЕЛЬНОЕ ОРУЖИЕ

83, 84 pav. Revolveris

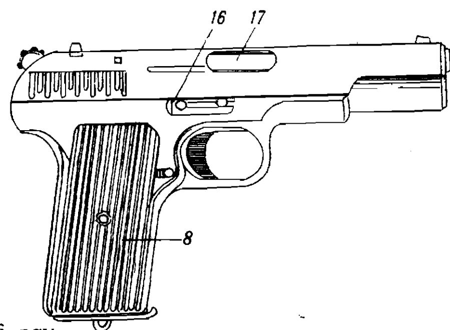
1 vamzdžio laibgalys
2 kryptukas
3 vamzdis
4 rėmai
5 būgnelis
6 taikiklinis griovelis
7 gaidukas
8 gaiduko skiauterė
9 gaiduko petys
10 rėmų plokštė
11 jungiamasis varžtas
12 kriauna
13 antgalis
14 kilpa
15 nuleistuko skliautelis
16 nuleistukas
17 slankusis vamzdelis
18 grūstuvo vamzdelis
19 grūstuvas
20 būgnelio kamera
21 slankiojo vamzdelio spyruoklė
22 skydelis
23 daužiklis
24 šliaužiklis
25 švaistiklis
26 skeliamoji spyruoklė
27 skeliamoji užkaba
28 nuleistuko dantis
29 riboklis

Рис. 83, 84. Револьвер

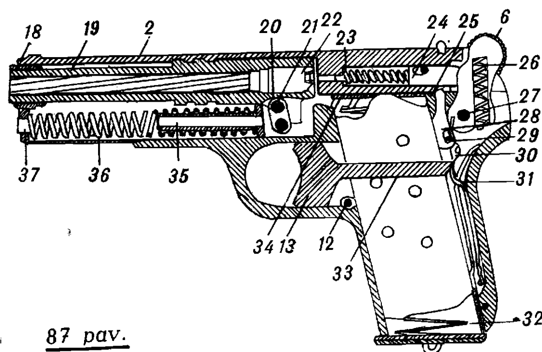
1 дульный срез ствола
2 мушка
3 ствол
4 рамка
5 барабан
6 прицельная прорезь
7 курок
8 спица курка
9 хвост курка
10 боковая крышка
11 соединительный винт
12 щека
13 затылок
14 кольцо
15 спусковая скоба
16 спусковой крючок
17 подвижная трубка
18 шомпольная трубка
19 шомпол
20 камера барабана
21 пружина подвижной трубки
22 казенник
23 боёк
24 ползун
25 шатун
26 боевая пружина
27 боевой взвод
28 шептало
29 собачка



85 pav



86 pav



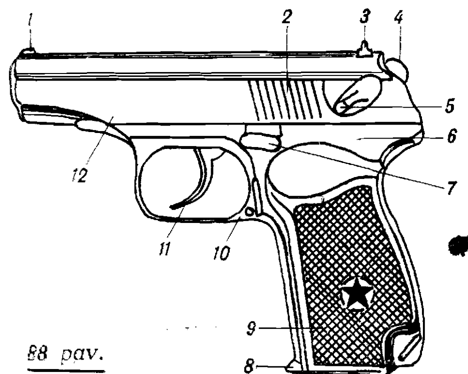
87 pav.

85, 86, 87 pav. Pistoletas

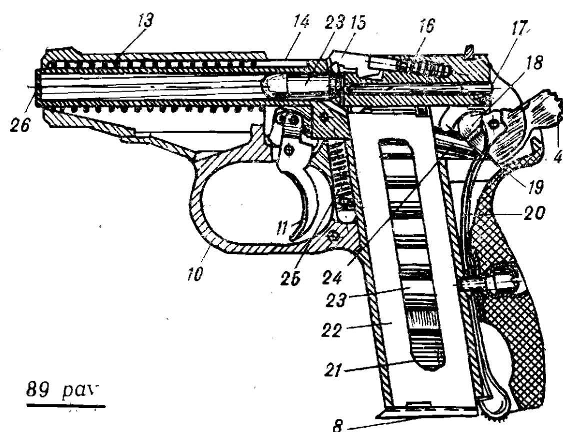
1 kryptukas
2 užraktas
3 užrakto laikiklio išpiova
4 užrakto laikiklis
5 taikiklis
6 gaidukas
7 rėmai
8 kriaunos
9 rankenos āselė
10 apkabos dangtelio āselė
11 apkabos dangtelis
12 apkabos spragtukas
13 nuleistukas
14 nuleistuko skliautelis
15 užrakto vamzdelis
16 užrakto laikiklio spyruoklė
17 langelis
18 vamzdžio mova
19 vamzdis
20 jungiamoji plokštelė
21 jungiamosios plokštelės ašis
22 šovinio lizdas
23 skiltuvo spyruoklė
24 skiltuvas
25 skeliamojo-paleidžiamojo mechanizmo atramėlė
26 skeliamoji spyruoklė
27 gaiduko ašelė
28 skirtukas
29 nuleistuko svirtelės ašelė
30 nuleistuko svirtelė
31 nuleistuko spyruoklė
32 apkabos spyruoklė
33 nuleistuko trauklė
34 stumiančioji plokštelė
35 kreipiamasis strypelis
36 grąžinamoji spyruoklė
37 grąžinamosios spyruoklės antgalis

Рис. 85, 86, 87. Пистолет

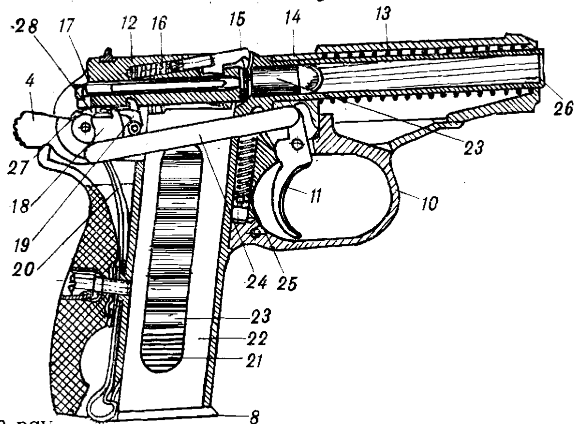
1 мушка
2 кожух-затвор
3 вырез под выступ затворной задержки
4 затворная задержка
5 целик
6 курок
7 рамка
8 щечки
9 ушко рукоятки
10 ушко крышки магазина
11 крышка магазина
12 защелка магазина
13 спусковой крючок
14 спусковая скоба
15 трубка кожуха затвора
16 пружина затворной задержки
17 окно для выбрасывания гильзы
18 направляющая втулка
19 ствол
20 серьга
21 ось серьги
22 патронник
23 пружина ударника
24 ударник
25 колодка ударно-спускового механизма
26 боевая пружина
27 ось курка
28 разобщитель
29 ось шептала
30 шептало
31 спусковая пружина
32 пружина подавателя
33 спусковая тяга
34 подаватель
35 направляющий стержень
36 возвратная пружина
37 наконечник возвратной пружины



88 pav.



89 pav



90 pav.

88, 89, 90 pav. Pistoletas

1 kryptukas
2 rantiniai
3 taikiklis
4 gaidukas
5 saugiklis
6 rėmai
7 užrakto laikiklis
8 apkabos dangtelis
9 kriaunos
10 nuleistuko skliautelis
11 nuleistukas
12 užraktas
13 grąžinamoji spyruoklė
14 langelis
15 ištrauktukas
16 ištrauktuko spyruoklė
17 skiltuvas
18 užvediklis
19 nuleistuko svirtelė
20 skeliamoji spyruoklė
21 apkabos spyruoklė
22 apkaba
23 šovinys
24 nuleistuko trauklė
25 nuleistuko skliautelio spyruoklė
26 vamzdžio laibgalys
27 saugiklinė užkaba
28 skeliamoji užkaba

Рис. 88, 89, 90. Пистолет

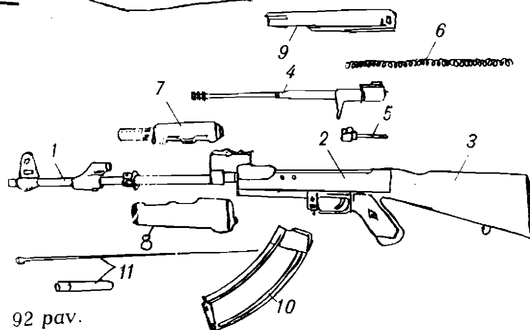
1 мушка
2 насечка
3 целик
4 курок
5 флажок предохранителя
6 рамка
7 затворная задержка
8 крышка магазина
9 щечки
10 спусковая скоба
11 спусковой крючок
12 затвор
13 возвратная пружина
14 окно
15 выбрасыватель
16 пружина выбрасывателя
17 ударник
18 рычаг взвода
19 шептало
20 боевая пружина
21 пружина подавателя
22 магазин
23 патрон
24 спусковая тяга
25 пружина спусковой скобы
26 дульный срез ствола
27 предохранительный взвод
28 боевой взвод

1

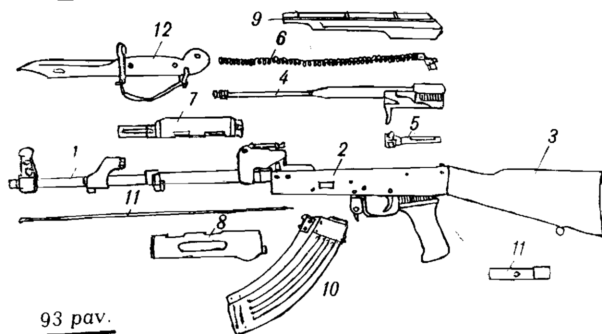
2

3

91 pav.



92 pav.



93 pav.

91 pav. Automatas

1 su medine buože
2 su metaline atrama
3 automato modernizuotas modelis

Рис. 91. Автомат

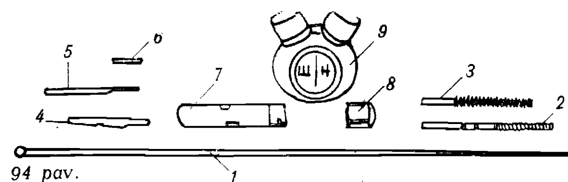
1 с деревянным прикладом
2 с металлическим прикладом
3 модернизированный автомат

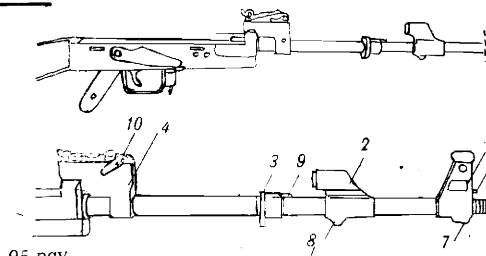
92, 93 pav. Automato pagrindinės dalys ir mechanizmai

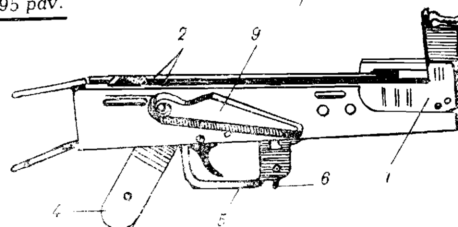
1 vamzdis
2 uoksas
3 buožė
4 užrakto rėmai
5 užraktas
6 grąžinamoji spyruoklė
7 dujų vamzdelis su apsodu
8 lovelis
9 uokso dangtis
10 apkaba
11 priedai (grūstuvas ir dėžutė)
12 durklas-peilis

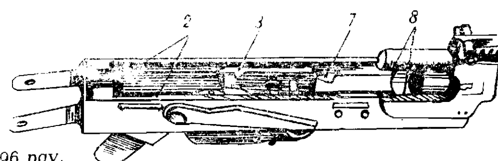
Рис. 92, 93. Основные части и механизмы автомата

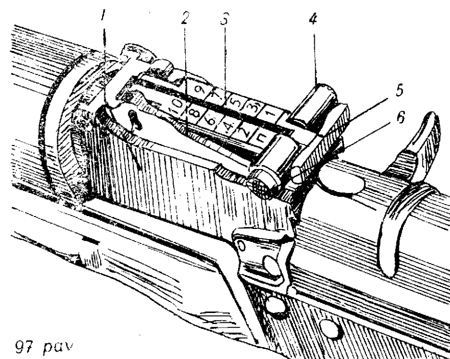
1 ствол
2 ствольная коробка
3 приклад
4 затворная рама
5 затвор
6 возвратная пружина
7 газовая трубка со ствольной накладкой
8 цевье
9 крышка ствольной коробки
10 магазин
11 принадлежности (шомпол и пенал)
12 штык-нож


94 pav.




95 pav.


96 pav.


97 pav.

94 pav. Priedai

1 grūstuvas
2 valiklis
3 šepetukas
4 atsuktuvas
5 išmušiklis
6 kaištis
7 dėžutė
8 dėžutės dangtis
9 tepalinė

Рис. 94. Принадлежности

1 шомпол
2 протирка
3 ёршик
4 отвертка
5 выколотка
6 шпилька
7 пенал
8 крышка
9 масленка

95 pav. Vamzdis su uoksu

1 kryptuko pamatas
2 dujų kamera
3 lovelio atraminis žiedas
4 taikiklio pamatas
5 sriegiai
6 fiksatorius
7 grūstuvo atrama
8 anga grūstuvui
9 lovelio atraminio žiedo spragtukas
10 dujų vamzdelio sklendė

Рис. 95. Ствол со ствольной коробкой

1 основание мушки
2 газовая камера
3 упорное кольцо цевья
4 колодки прицела
5 резьба
6 фиксатор
7 упор для шомпола
8 проушина для шомпола
9 замыкатель упорного кольца цевья
10 замыкатель газовой трубки

96 pav. Uoksas

1 įdėklas
2 nukreipimo juostelės
3 nukreipimo lystelės
4 pistoletinės rankenos pagrindas
5 nuleistuko skliautelis
6 apkabos spragtukas
7 išmestukas
8 koviniai grioveliai
9 perjungiklis

Рис. 96. Ствольная коробка

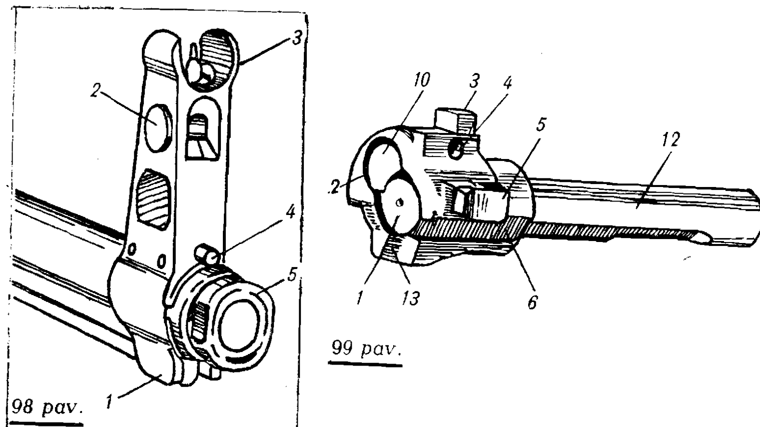
1 вкладыш
2 направляющие палочки
3 направляющие планки
4 основание пистолетной рукоятки
5 спусковая скоба
6 защелка магазина
7 отражатель
8 боевые уступы
9 переводчик

97 pav. Taikiklis

1 taikiklio pamatas
2 aukštinis
3 taikiklio plokštelė
4 žymeklis
5 taikmenėlis su išpiova
6 žymeklio spaustukas

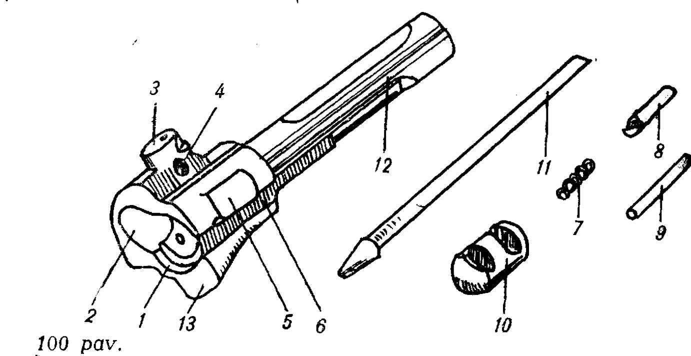
Рис. 97. Прицел

1 колодка прицела
2 сектор
3 прицельная планка
4 хомутик
5 гривка с прорезью
6 защелка хомутика

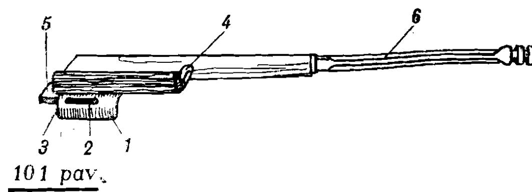


98 pav.

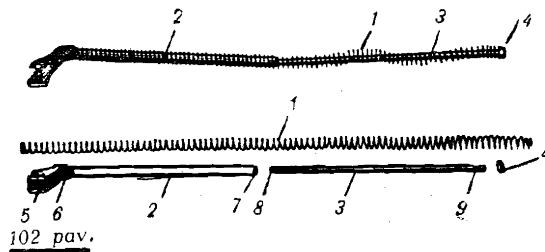
99 pav.



100 pav.



101 pav.



102 pav.

98 pav. Kryptukas

1 grūstuvo ir durklo atrama
2 reguliatorius
3 kryptuko skliautelis
4 fiksatorius
5 vamzdžio mova

Рис. 98. Мушка

1 упор для шомпола и штыка-ножа
2 полозок
3 предохранитель мушки
4 фиксатор
5 муфта ствола

99, 100 pav. Užraktas

1 dubenėlis
2 ištrauktuko išpiova
3 pagrindinis iškyšulys
4 ištrauktuko ašies anga
5 koviniai slanksteliai
6 išilginė išpiova išmestukui
7 ištrauktuko spyruoklė
8 ištrauktuko ašis
9 kaištis
10 ištrauktukas
11 skiltuvas
12 užrakto liemuo
13 padaviklis

Рис. 99, 100. Затвор

1 чашечка
2 вырез для выбрасывателя
3 ведущий выступ
4 ось выбрасывателя
5 боевые выступы
6 продольный паз для прохода отражателя
7 пружина выбрасывателя
8 ось выбрасывателя
9 шпилька
10 выбрасыватель
11 ударник
12 остов затвора
13 досылатель

101 pav. Užrakto rėmai

1 drūtgalis (prielaja)
2 išėma
3 automatinio nuleistuko iškyšulys
4 rankenėlė
5 saugiklio iškyšulys
6 dujų stūmoklis

Рис. 101. Затворная рама

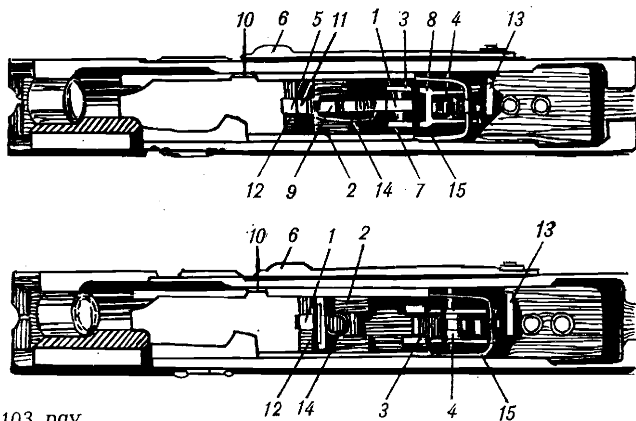
1 прилив
2 паз
3 выступ для шептала автоспуска
4 рукоятка
5 предохранительный выступ
6 газовый поршень

102 pav. Grąžinamoji spyruoklė su kreipiamuoju vamzdeliu ir strypeliu

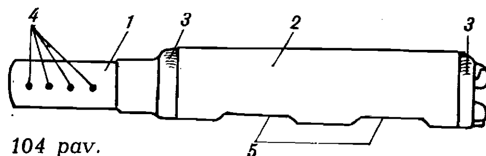
1 grąžinamoji spyruoklė
2 kreipiamasis vamzdelis
3 kreipiamasis strypelis
4 veržlė
5 kulnas
6 spyruoklės atrama
7 movos kaklelis
8 užmova
9 šoninės išpiovos

Рис. 102. Возвратная пружина с направляющей трубкой и направляющим стержнем

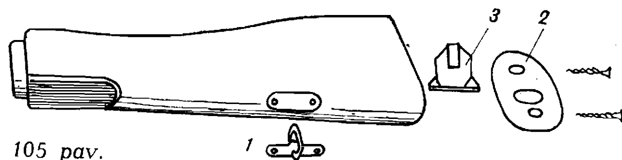
1 возвратная пружина
2 направляющая трубка
3 направляющий стержень
4 шайба
5 пятка
6 упор для пружины
7 шейка для соединения с направляющим стержнем
8 буртик
9 боковые вырезы



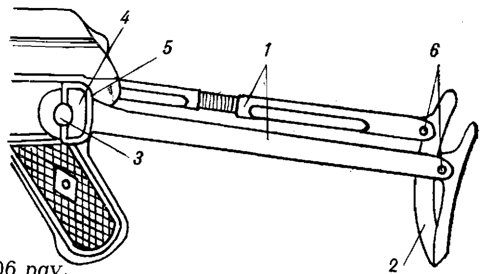
103 pav.



104 pav.



105 pav.



106 pav.

103 pav. Paleidžiamasis-skeliamasis mechanizmas

1 gaidukas
2 skeliamoji spyruoklė
3 skeliamosios užkabos svirtelė
4 pavienių šūvių nuleistuvo svirtelė
5 automatinis nuleistuvas
6 perjungiklis
7 skeliamoji užkaba
8 pavienių šūvių užkaba
9 automatinio nuleistuvo užkaba
10 nuleistuvo svirtis
11 automatinio nuleistuvo svirtis
12 automatinio nuleistuvo spyruoklė
13 perjungiklio svirtis
14 skeliamosios spyruoklės kilpa
15 skeliamosios spyruoklės plunksnos

Рис. 103. Ударно-спусковой механизм

1 курок
2 боевая пружина
3 шептало боевого взвода
4 шептало одиночного огня
5 автоспуск
6 переводчик
7 боевой взвод
8 взвод одиночного огня
9 взвод автоспуска
10 рычаг автоспуска
11 шептало автоспуска
12 пружина автоспуска
13 рычаг переводчика
14 петля боевой пружины
15 перья боевой пружины

104 pav. Dujų vamzdelis su apsodu

1 dujų vamzdelis
2 vamzdžio apsodas
3 atraminiai žiedai
4 angos
5 išpiovos

Рис. 104. Газовая трубка со ствольной накладкой

1 газовая трубка
2 ствольная накладка
3 упорные кольца
4 отверстия
5 вырезы

105 pav. Medinė buožė

1 diržo kilpa
2 metalinis padas
3 dangtelis

Рис. 105 Деревянный приклад

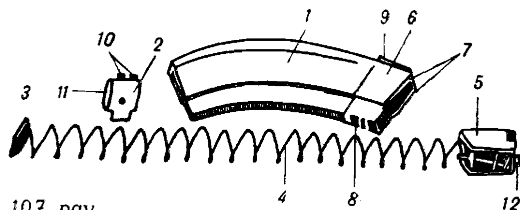
1 антабка
2 металлический затыльник
3 самозакрывающаяся крышка

106 pav. Metalinė atrama

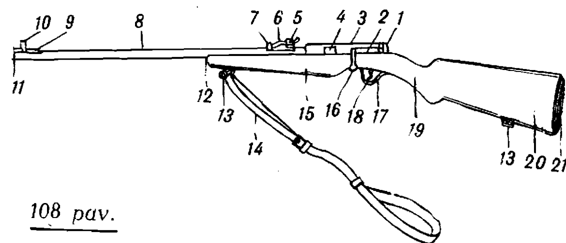
1 trauklės
2 peties atrama
3 atramos spragtukas
4 veržlė
5 diržo kilpa
6 ašelės

Рис. 106. Металлический приклад

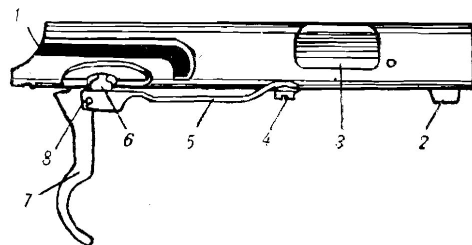
1 тяги
2 плечевой упор
3 защелка приклада
4 шайба
5 антабка
6 оси



107 pav.



108 pav.



109 pav.

107 pav. Apkaba

1 apkabos dėžė
2 dangtelis
3 atraminė plokštelė
4 spyruoklė
5 stumiančioji plokštelė
6 dėtuvė
7 skliauteliai
8 plokštelė su išpiovomis
9 atraminis iškyšulys
10 dangtelio lenktės
11 langelis
12 iškyšulys

Рис. 107. Магазин

1 корпус
2 крышка
3 стопорная пластинка
4 пружина
5 подаватель
6 приемник
7 загибы
8 пластинка с вырезами
9 упорный выступ
10 задние загибы
11 окно
12 выступ

108 pav. Mažo kalibro šautuvas

1 gaubtuvėlis
2 užraktas
3 uoksas
4 langelis
5 žymeklis
6 taikiklis
7 taikiklio pamatas
8 vamzdis
9 kryptuko pamatas
10 kryptuko skliautelis
11 vamzdžio laibgalys
12 apsodo lovelis
13 diržo kilpa
14 diržas
15 apsodas
16 užrakto rankena
17 nuleistuko skliautelis
18 nuleistukas
19 apsodo kaklelis
20 buožė
21 buožės padas

Рис. 108. Малокалиберная винтовка

1 тыльная крышка (колпачок ствольной коробки)
2 затвор
3 ствольная коробка
4 окно
5 хомутик
6 прицельная планка
7 прицельная колодка
8 ствол
9 основание мушки
10 намушник
11 дульный срез
12 канава ложи
13 антабка
14 ружейный ремень
15 ложа
16 рукоятка затвора
17 спусковая скоба
18 спусковой крючок
19 шейка ложи
20 приклад
21 затылок приклада

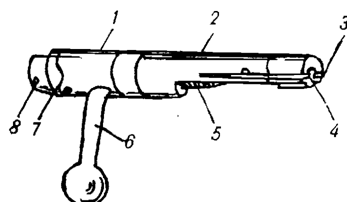
109 pav. Uoksas ir paleidžiamasis mechanizmas

1 išpiova
2 įlaida
3 langelis
4 nuleistuko spyruoklės sraigtas
5 nuleistuko spyruoklė
6 nuleistuko dantis
7 nuleistukas
8 ašis

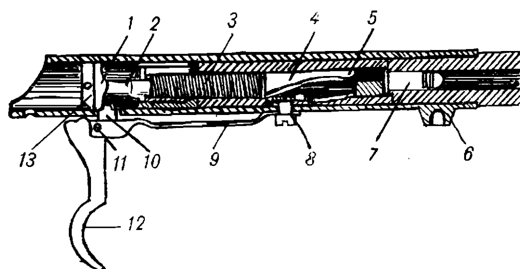
Рис. 109. Ствольная коробка и спусковой механизм

1 коленчатый вырез
2 пирамидный упор
3 окно
4 винт
5 спусковая пружина
6 шептало (стойка)
7 спусковой крючок
8 ось

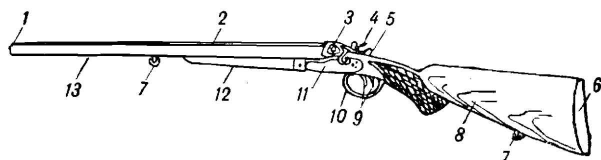
5 Užsak. Nr. 4169



110 pav.



111 pav.

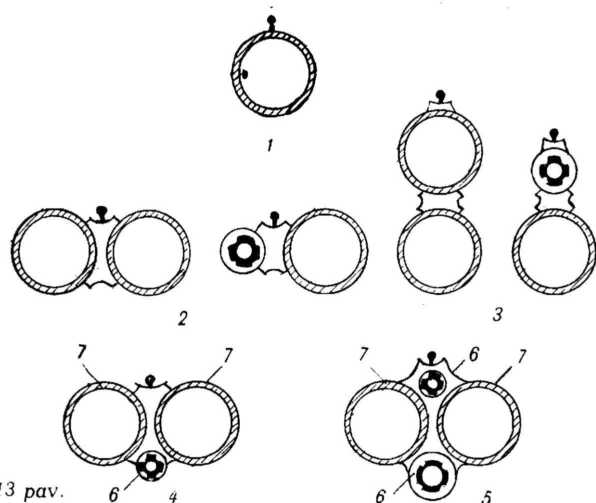


112 pav.

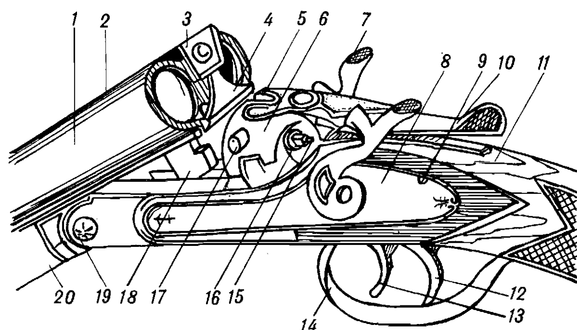
	110 pav. Užraktas	**Рис. 110. Затвор**
1	liemuo	стебель
2	vikšras	боевая личинка
3	ištrauktukas	выбрасыватель
4	daužiklis	боек
5	skeliamoji spyruoklė	боевая пружина
6	rankena	рукоятка
7	gūbrelis	выступ
8	gaidukas	курок

	111 pav. Uokso ir paleidžiamojo mechanizmo išilginis piūvis	**Рис. 111. Продольный разрез ствольной коробки и спускового механизма**
1	gaiduko gūbrelis	выступ курка
2	skiltuvas	ударник
3	skeliamoji spyruoklė	боевая пружина
4	mentelė	лопатка
5	daužiklis	боёк
6	įlaida	пирамидный упор
7	šovinys lizde	патрон в патроннике
8	nuleistuko spyruoklės sraigtas	винт
9	nuleistuko spyruoklė	спусковая пружина
10	nuleistuko dantis	шептало (стойка)
11	nuleistuko ašis	ось спускового крючка
12	nuleistukas	спусковой крючок
13	gaidukas	курок

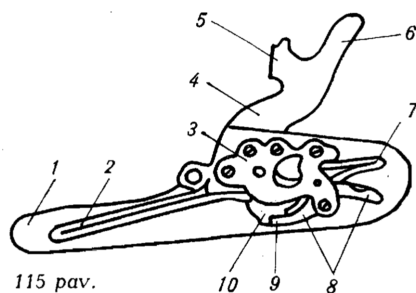
	112 pav. Medžioklinis šautuvas	**Рис. 112. Охотничье ружье**
1	kryptukas	мушка
2	taikiklio lystė	прицельная планка
3	atrama	колодка
4	gaidukas	курок
5	atlaužimo svertelis	верхний ключ
6	buožės padas	затыльник приклада
7	diržo kilpa	антабка
8	buožė	приклад
9	nuleistukai	спусковые крючки
10	nuleistukų skliautelis	спусковая скоба
11	užraktas	замок
12	lovelis	цевье
13	vamzdžiai	стволы
14	įlaida	малый крюк
15	vamzdžių drūtgalys	казенный срез стволов
16	vamzdžių vąšai	подствольные крюки
17	lovelio kablys	крюк для закрепления цевья
18	vamzdžių laibgalys	дульный срез стволов



113 pav.



114 pav.



115 pav.

113 pav. Vamzdžiai ir jų padėtis

1 vienvamzdis
2 horizontalusis dvivamzdis
3 vertikalusis dvivamzdis
4 trivamzdis
5 keturvamzdis
6 graižtvinis vamzdis
7 negraižtvinis vamzdis

Рис. 113. Стволы и их расположение

1 одностволка
2 двустволка с горизонтально спаренными стволами
3 двустволка с вертикально спаренными стволами
4 трехстволка
5 четырехстволка
6 нарезной ствол
7 дробовой ствол

114 pav. Pagrindinės dalys

1 kairysis vamzdis
2 taikiklio lystė
3 įlaida
4 trauktukas
5 išpiova
6 atrama
7 dešinysis gaidukas
8 kairysis užraktas
9 užraktų varžtas
10 atlaužimo svertelis
11 apsodas
12 kairysis nuleistukas
13 dešinysis nuleistukas
14 nuleistukų skliautelis
15 kairysis skiltuvas
16 skiltuvo įmovėlė
17 atlaužimo kaištis
18 vamzdžių vąšas
19 ašinis varžtas
20 lovelis

Рис. 114. Основные узлы

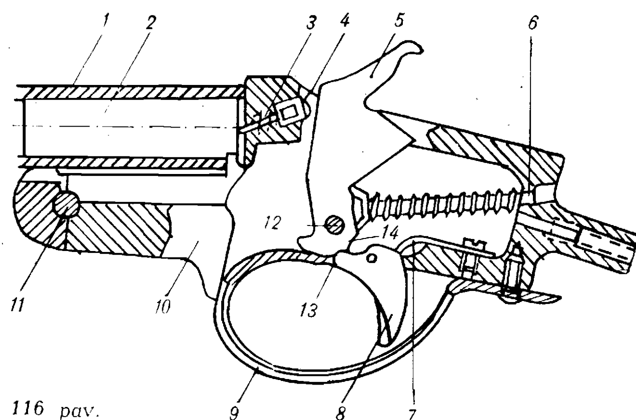
1 левый ствол
2 прицельная планка
3 малый крюк
4 экстрактор
5 паз под малый крюк
6 колодка
7 правый курок
8 левый замок
9 соединительный винт
10 рычаг затвора (верхний ключ)
11 ложа
12 левый спусковой крючок
13 правый спусковой крючок
14 спусковая скоба
15 левый боёк
16 муфточка бойка
17 болт поперечный
18 подствольный крюк
19 болт осевой
20 цевье

115 pav. Dvivamzdžio negraižtvinio šautuvo su išoriniais gaidukais užraktas

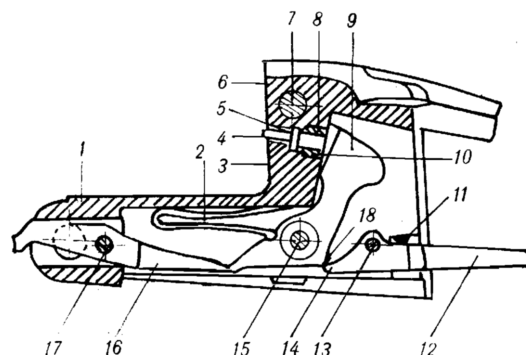
1 užrakto plokštė
2 skeliamoji spyruoklė
3 vikšras
4 gaidukas
5 plaktukas
6 skiauterė
7 nuleistuko svirtelės spyruoklė
8 nuleistuko svirtelė
9 gaiduko petelio saugiklinė užkaba
10 gaiduko petelis

Рис. 115. Замок двуствольного дробового ружья с наружными курками

1 замочная доска
2 боевая пружина
3 боевая личинка
4 курок
5 молоточек
6 спица
7 пружина шептала
8 шептало
9 предохранительный взвод лодыжки
10 лодыжка



116 pav.



117 pav.

116 pav. Vienvamzdžio negraižtvinio šautuvo paleidžiamasis ir skeliamasis mechanizmas

1 vamzdis
2 šovinio lizdas
3 skiltuvo spyruoklė
4 skiltuvas
5 gaiduko skiauterė
6 stūmiklis
7 nuleistuko spyruoklė
8 nuleistukas
9 nuleistuko skliautelis
10 vamzdžio vąšas
11 ašinis varžtas
12 gaiduko ašelė
13 gaiduko saugiklinė užkaba
14 gaiduko skeliamoji užkaba

Рис. 116. Ударный и спусковой механизм одноствольного куркового ружья

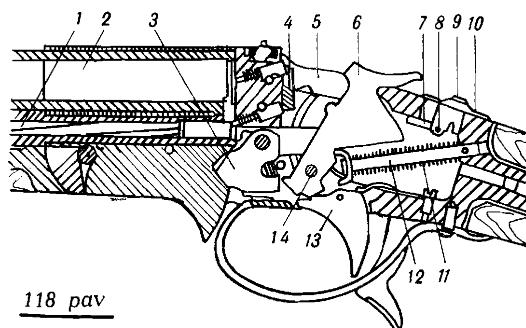
1 ствол
2 патронник
3 пружина бойка
4 боёк
5 спица курка
6 толкатель
7 пружина спускового крючка
8 спусковой крючок
9 спусковая скоба
10 подствольный крюк
11 осевой болт
12 ось курка
13 предохранительный взвод курка
14 боевой взвод курка

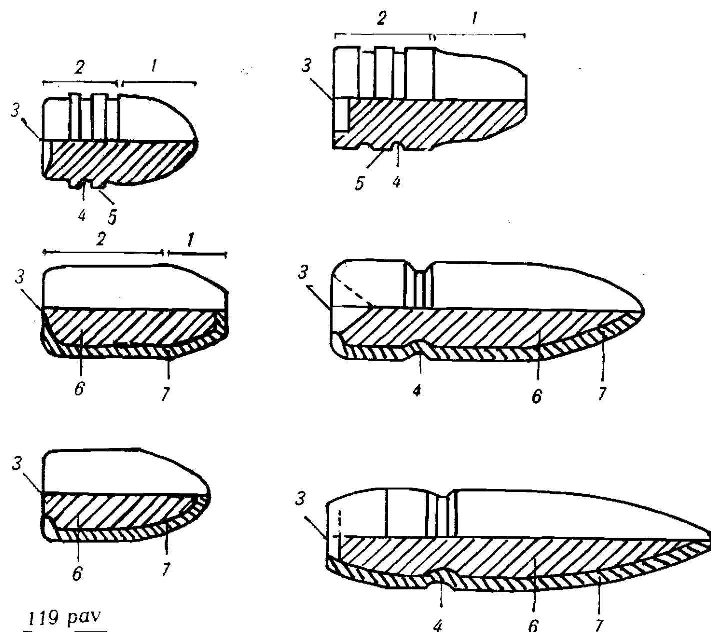
117 pav. Dvivamzdžio negraižtvinio šautuvo su vidiniais gaidukais atrama

1 pagalvėlė
2 skeliamoji spyruoklė
3 atrama
4 skiltuvas
5 skiltuvo spyruoklė
6 skydelis
7 skersinis varžtas
8 skiltuvo įmovėlė
9 gaidukas
10 inertinis skiltuvas
11 nuleistuko svirtelės spyruoklė
12 nuleistuko svirtelė
13 nuleistuko svirtelės ašelė
14 nuleistuko svirtelės dantis
15 gaiduko ašelė
16 užvediklis
17 užvediklio ašelė
18 skeliamoji užkaba

Рис. 117. Колодка дробового двуствольного ружья

1 подушка
2 боевая пружина
3 тело колодки
4 боёк
5 пружина бойка
6 щиток
7 поперечный болт
8 муфточка бойка
9 курок
10 инертный боёк
11 пружина шептала
12 шептало
13 ось шептала
14 зуб шептала
15 ось курка
16 взводитель
17 ось взводителя
18 боевой взвод





118 pav. Kulkinio-šratinio šautuvo mechanizmas

1 apatinis graižtvinis vamzdis
2 viršutinis negraižtvinis vamzdis
3 atlaužimo vąšas
4 perjungiklis
5 atlaužimo svertelis
6 gaidukas
7 perjungiklio trauklė
8 perjungiklio trauklės ašis
9 mygtuko spragtukas
10 perjungiklio mygtukas
11 skeliamoji spyruoklė
12 stūmiklis
13 nuleistukas
14 gaiduko ašelė

Рис. 118. Механизм пуледробового ружья

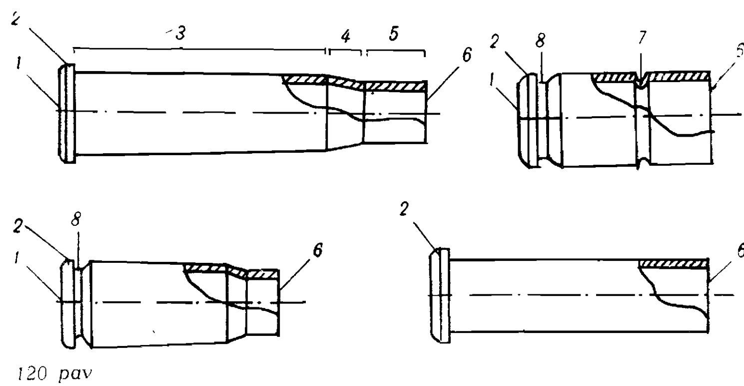
1 нижний нарезной ствол
2 верхний ствол с гладким каналом
3 поворачивающий рычаг для запирания стволов
4 переключатель
5 хвостовая часть поворачивающего рычага
6 курок
7 промежуточная тяга переключателя
8 штифт тяги переключателя
9 фиксатор кнопки
10 кнопка переключателя
11 боевая пружина
12 толкатель
13 спусковой крючок
14 ось курка

119 pav. Kulkos

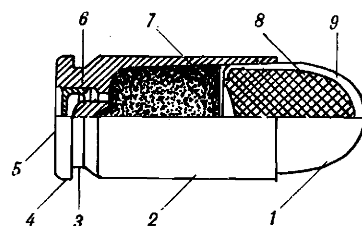
1 galvutė
2 liemuo
3 apačia
4 žiediniai grioveliai
5 žiedinės briaunos
6 šerdis
7 apvalkalas

Рис. 119. Пули

1 кончик
2 ведущая часть
3 донная часть
4 кольцевые желобки
5 кольцевые пояски (ведущие пояски)
6 сердечник
7 оболочка



120 pav



121 pav.

120 pav. Tūtelės (butelinės ir cilindrinės)

1 dugnelis
2 atkraštėlis
3 liemuo
4 nuožulnis
5 kaklelis
6 viršus
7 žiedinis griovelis
8 žiedinė įpiova

Рис. 120. Гильзы (бутылочные и цилиндрические)

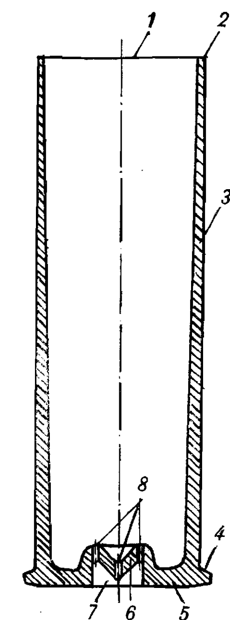
1 шляпка
2 закраина
3 корпус
4 скат
5 дульце
6 обрез дульца
7 кольцевой желобок
8 кольцевая проточка (вытачка, канавка)

121 pav. Šovinys

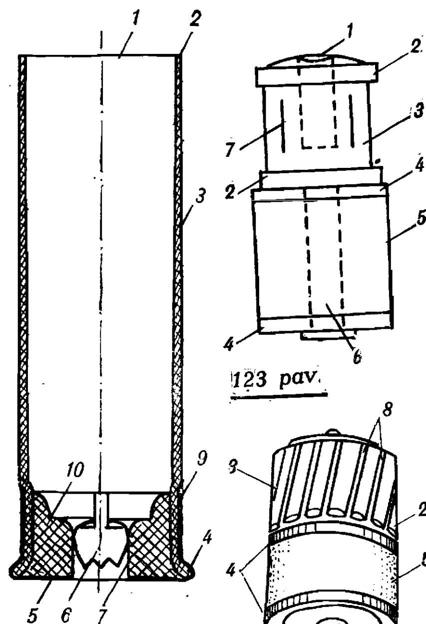
1 kulka
2 tūtelė
3 žiedinė įpiova
4 atkraštėlis
5 dugnelis
6 kapsulė
7 parakas
8 kulkos šerdis
9 kulkos apvalkalas

Рис. 121. Патрон

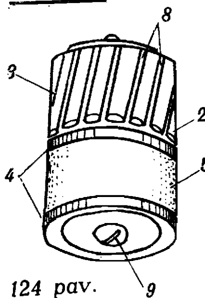
1 пуля
2 гильза
3 кольцевая проточка
4 закраина
5 шляпка
6 капсюль
7 пороховой заряд
8 сердечник пули
9 оболочка пули



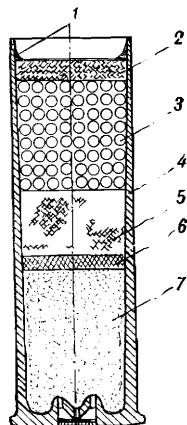
122 pav.



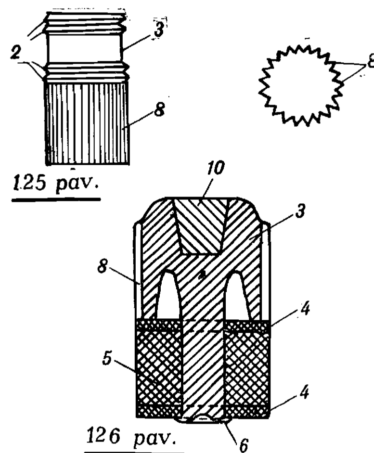
123 pav.



124 pav.



127 pav.



125 pav.

126 pav.

122 pav. Medžioklinio šovinio tūtelės
(metalinė tūtelė, popierinė tūtelė)

1 viršus
2 sienelė
3 liemenėlis
4 atkraštėlis
5 dugnelis
6 priekalėlis
7 kapsulės lizdas
8 priekalėlio skylutės
9 metalinė galvutė
10 galvutės kamštis

123 pav. Širinskio-Šachmatovo kulka

124 pav. Brenekės kulka

125 pav. Viclebeno kulka

126 pav. Jakano kulka

1 ekspresinė įduba
2 varomieji žiedai
3 liemuo
4 tarpikliai
5 kamštis
6 šerdis
7 įpiova
8 varomosios briaunos
9 sraigtas
10 galvutės kamštis

127 pav. Medžioklinis šovinys

1 užlieja
2 šratų kamštis
3 šratai
4 tūtelė
5 veltinis kamštis
6 kartono tarpiklis
7 parakas
8 kapsulė

Рис. 122. Гильзы охотничьего патрона
(металлическая гильза, бумажная гильза)

1 дульце
2 стенка
3 трубка
4 закраина
5 шляпка
6 наковальня
7 капсюльное гнездо
8 запальные (затравочные) отверстия
9 металлическая головка
10 бумажный пыж

Рис. 123. Пуля Ширинского-Шахматова

Рис. 124. Пуля Бреннеке

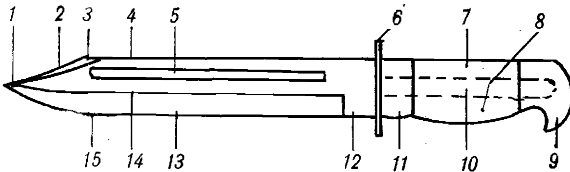
Рис. 125. Пуля Вицлебена

Рис. 126. Пуля Якана

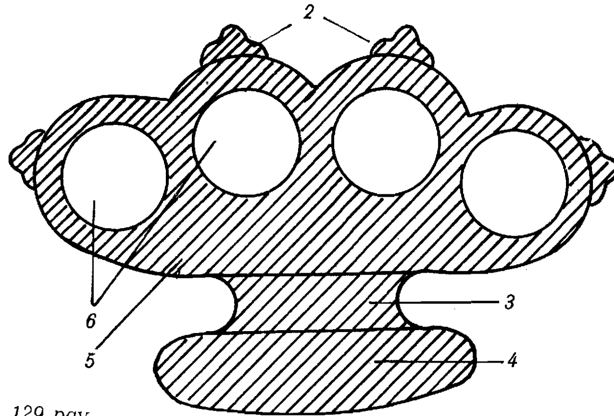
1 экспрессная пустота
2 ведущие пояски
3 корпус
4 прокладки
5 пыж
6 хвостовик
7 надрез
8 ведущие ребра
9 винт
10 пробка

Рис. 127. Охотничьи патроны

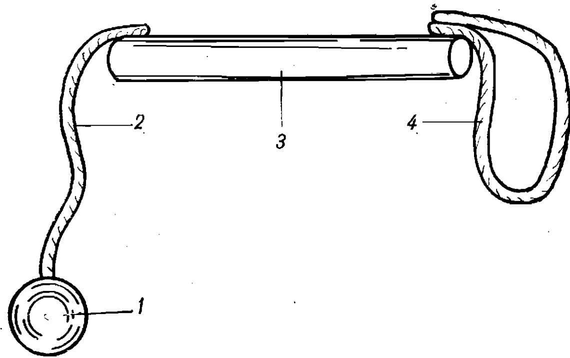
1 заливка
2 дробовой пыж
3 снаряд дроби
4 гильза
5 войлочный пыж
6 картонная прокладка
7 пороховой заряд
8 капсюль



128 pav.



129 pav.



130 pav.

NEŠAUNAMIEJI (šaltieji) GINKLAI
(Duriamieji-piaunamieji ir smogiamieji ginklai)
ХОЛОДНОЕ ОРУЖИЕ
(Колюще-режущее и ударно-раздробляющее оружие)

128 pav. Peilis

1 smaigalys
2 penties nuožambis
3 penties nuožambio šonas
4 pentis
5 griovelis
6 atrama
7 rankena
8 kriauna
9 antgalis
10 kotas
11 žiedas
12 pakotė
13 ašmenų šonas
14 geležtė
15 ašmenys

Рис. 128. Нож

1 острие (боевой конец)
2 скос обуха
3 заточка скоса обуха
4 обух
5 выточка (долы)
6 ограничитель (упор)
7 рукоятка
8 щечка
9 наконечник
10 хвостовик
11 нижнее кольцо
12 пятка
13 заточка лезвия
14 клинок
15 лезвие

129 pav. Kastetas

1 smogiamasis paviršius
2 krumpliai
3 jungtis
4 atrama
5 pagrindas
6 kiaurymės pirštams

Рис. 129. Кастет

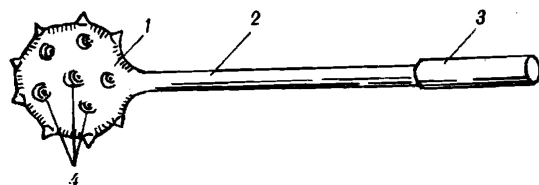
1 ударная (бьющая) часть
2 зубцы
3 стойка упора
4 упор
5 остов
6 отверстия для пальцев

130 pav. Blakštas

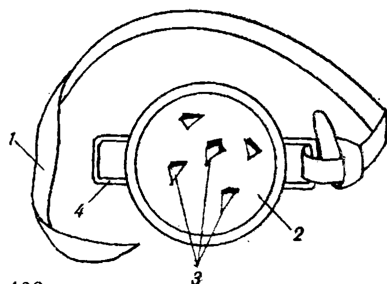
1 svarmuo
2 jungė
3 kotas
4 kilpa

Рис. 130. Кистень

1 ударный (бьющий) груз
2 подвес (звено)
3 рукоятка
4 петля



131 pav.



132 pav.

131 pav. Kuoka

1 buožė
2 kotas
3 rankena
4 grublai

Рис. 131. Булава

1 ударная (бьющая) часть
2 стержень
3 рукоятка
4 острые выступы

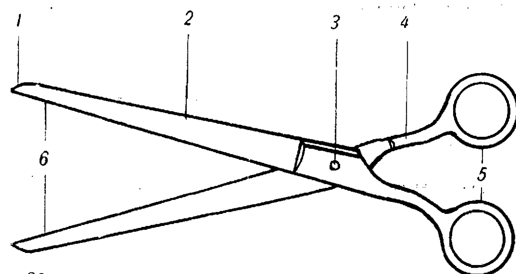
132 pav. Antdelnis

1 dirželis
2 smogiamasis paviršius
3 grublai
4 ąselė

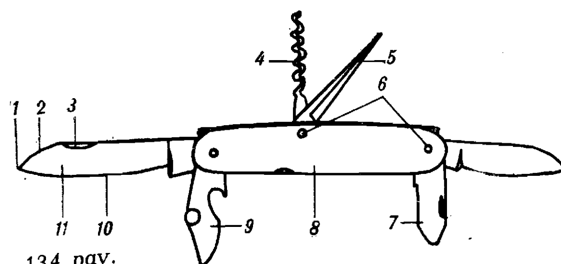
Рис. 132. Наладонник

1 ремень
2 бьющая часть
3 заостренные выступы
4 ушко

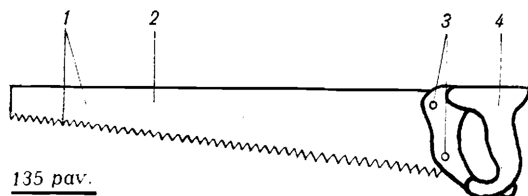
6 Užsak. Nr. 4169



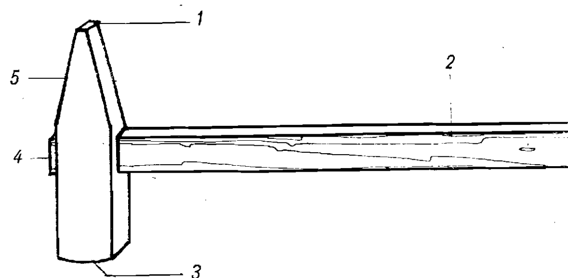
133 pav



134 pav.



135 pav.



136 pav.

INSTRUMENTAI
ИНСТРУМЕНТЫ

133 pav. Žirklės

1 smaigalys
2 žirklės peilis
3 ašelė
4 rankena
5 žiedai
6 ašmenys

Рис. 133. Ножницы

1 острие бранши
2 бранша
3 осевой винт
4 ручка
5 кольца
6 лезвия

134 pav. Lenktinis peilis

1 smaigalys
2 penties nuožambis
3 griovelis
4 kamščiatraukis
5 yla
6 kniedės
7 atsuktuvas
8 kriauna
9 konservinė geležtė
10 ašmenys
11 geležtė

Рис. 134. Нож складной

1 острие
2 скос обуха
3 выемка
4 штопор
5 шило
6 заклепки
7 отвертка
8 щечка
9 консервный нож (клинок)
10 лезвия
11 клинок

135 pav. Piūklelis

1 dantys
2 juosta
3 kniedės
4 rankena

Рис. 135. Ножовка

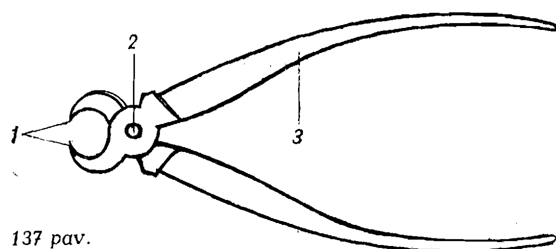
1 зубья
2 полотно ножовки
3 заклепки
4 ручка

136 pav. Plaktukas

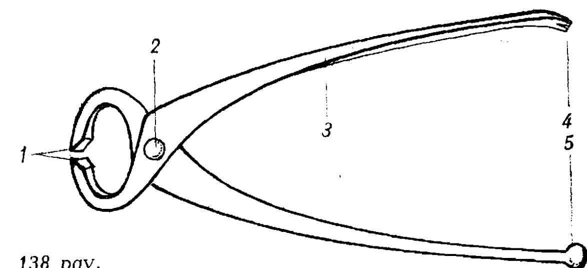
1 smaigalys
2 kotas
3 pentis
4 koto priekis
5 nuožambis

Рис. 136. Молоток

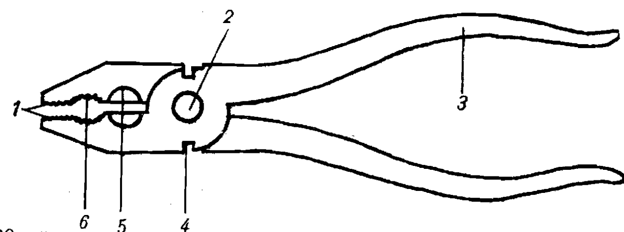
1 носок молотка
2 ручка
3 обух (ударная часть)
4 головка ручки
5 скос



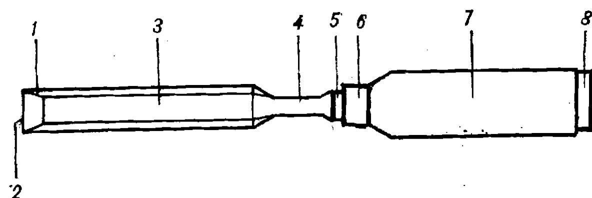
137 pav.



138 pav.



139 pav.



140 pav.

137 pav. Žnyplės

1 ašmenys
2 ašelė
3 rankena

Рис. 137. Кусачки

1 резцы кусачек
2 осевая заклепка
3 ручка

138 pav. Replės

1 ašmenys
2 ašelė
3 rankena
4 skelta mentelė
5 rankenos buoželė

Рис. 138. Клещи

1 резцы клещей
2 осевая заклепка
3 ручка
4 лапка с рассеченным концом
5 хвостовик ручки

139 pav. Plokščiosios replės

1 žiaunos
2 ašelė
3 rankena
4 žnybimo išėma
5 ašmenys
6 žiaunų išėma

Рис. 139. Плоскогубцы

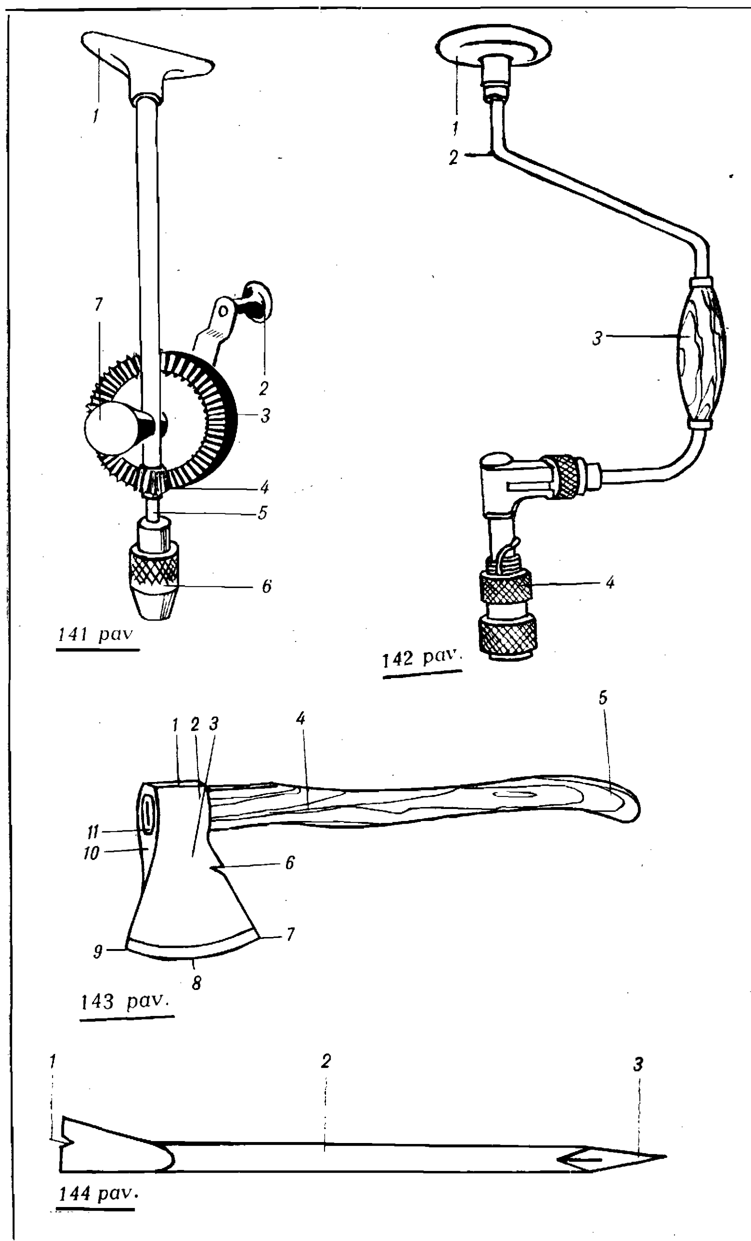
1 губки
2 осевая заклепка
3 ручка
4 боковые ножи
5 центральные ножи
6 выемка захвата

140 pav. Kaltas

1 nuožambis
2 ašmenys
3 mentė
4 kaklelis
5 atrama
6 žiedas
7 rankena
8 antgalis

Рис. 140. Стамеска

1 фаска
2 лезвие
3 лопасть
4 шейка
5 бурт
6 кольцо
7 ручка
8 наконечник



141 pav. Dantratinis gręžtuvas

1 atrama
2 sukamoji rankena
3 didysis dantratis
4 mažasis dantratis
5 kotas
6 laikiklis
7 atraminė rankena

Рис. 141. Дрель с зубчатой передачей

1 упор
2 ручка вращения
3 большая зубчатка
4 коническая шестерня
5 шток
6 патрон
7 ручка упора

142 pav. Alkūninis gręžtuvas

1 atrama
2 alkūnė
3 sukamoji rankena
4 laikiklis

Рис. 142. Коловорот

1 головка упора
2 колено
3 ручка вращения
4 патрон

143 pav. Kirvis

1 pentis
2 penties šonas
3 pleišto šonas
4 kirvakotis
5 kirvakočio galas
6 pleišto dantis
7 užpakalinis pleišto kampas
8 ašmenys
9 priekinis pleišto kampas
10 pleištas
11 kirvakočio priekis

Рис. 143. Топор

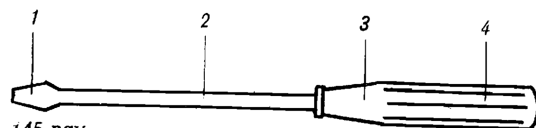
1 обух
2 боковая стенка головки
3 щека клина
4 топорище
5 конец топорища
6 гвоздодер
7 пятка лезвия
8 лезвие клина
9 носок лезвия
10 клин
11 головка топорища

144 pav. Laužtuvas

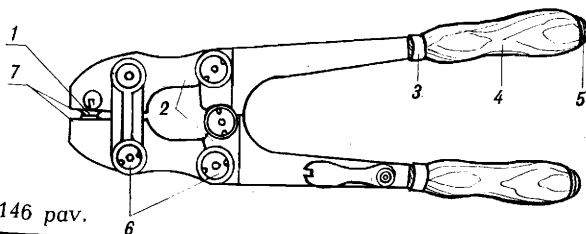
1 skelta mentė
2 stiebas
3 smaigalys

Рис. 144. Ломик

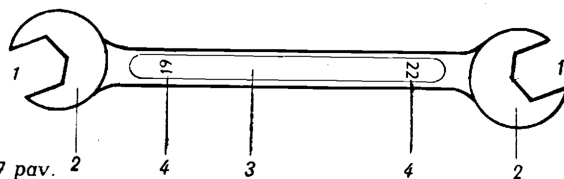
1 лапчатый конец
2 стержень
3 острый конец



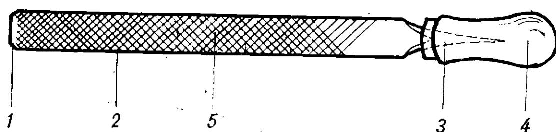
145 pav.



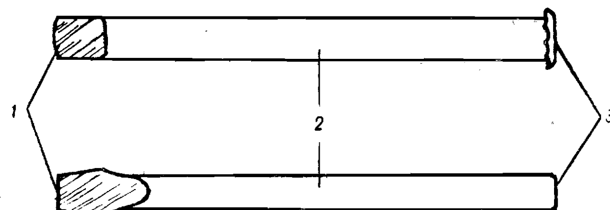
146 pav.



147 pav.



148 pav.



149 pav.

145 pav. Atsuktuvas

1 ašmenys
2 stiebas
3 kaklelis
4 rankena

Рис. 145. Отвертка

1 лезвие
2 стержень
3 шейка
4 ручка

146 pav. Plombavimo replės

1 puansonai
2 svertai
3 rankenos žiedas
4 rankena
5 antgalis
6 svertų ašelės
7 žiaunos

Рис. 146. Пломбир

1 пуансоны
2 рычаги
3 кольцо
4 ручка
5 наконечник
6 осевые винты рычагов
7 щечки

147 pav. Veržlinis raktas

1 žiotys
2 galvutė
3 rankena
4 žiočių dydis *mm*

Рис. 147. Гаечный ключ

1 зев
2 головка
3 ручка
4 размер зева в *мм*

148 pav. Dildė

1 priešakys
2 briauna
3 kotas
4 rankena
5 rantynas

Рис. 148. Напильник

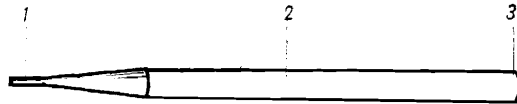
1 носок
2 ребро
3 хвостовик
4 ручка
5 насечка

149 pav. Kirstukas

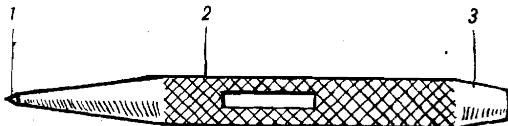
1 ašmenys
2 kotas
3 galas

Рис. 149. Зубило

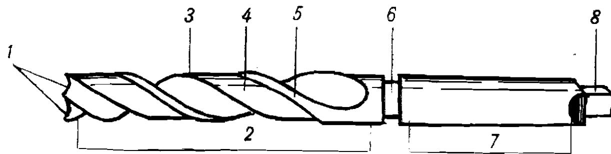
1 рабочая часть (режущая кромка)
2 стержень
3 головка

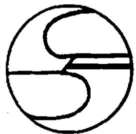


150 pav.



151 pav.





152 pav

150 pav. Išmušiklis

1 smaigalys
2 kotas
3 koto galas

Рис. 150. Выколотка

1 рабочая часть
2 стержень
3 головка

151 pav. Žymeklis

1 smaigalys
2 kotas
3 drūtgalis

Рис. 151. Кернер

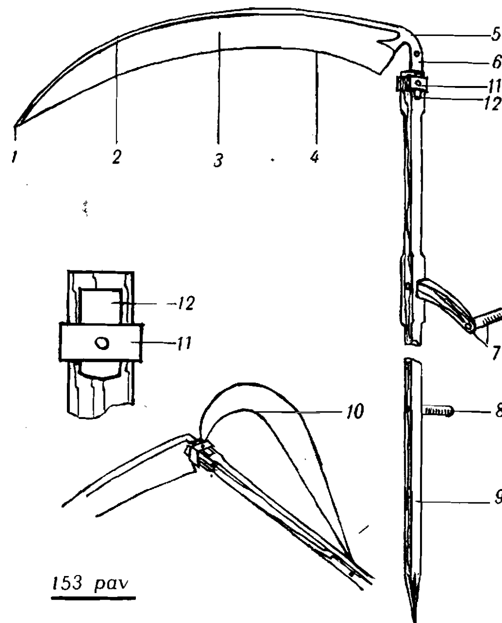
1 боёк
2 стержень
3 головка

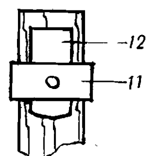
152 pav. Sraigtinis grąžtas

1 viršūnės ašmenys
2 sraigtas
3 sraigto griovelis
4 sraigto nugarėlė
5 šoniniai ašmenys
6 kaklelis
7 kotas
8 įsprauda

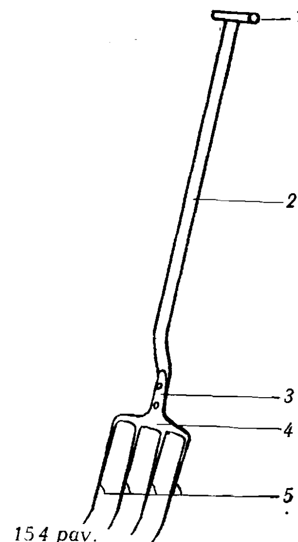
Рис. 152. Сверло спиральное

1 резцы
2 спиральная часть
3 канавка
4 спинка
5 ленточка
6 шейка
7 конический хвостовик
8 лапка

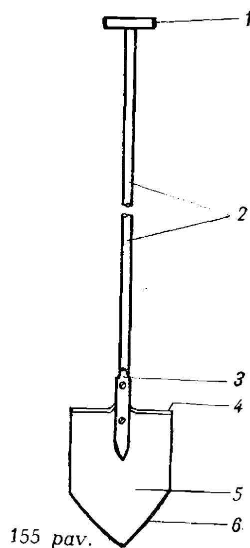




153 pav



154 pav.



155 pav.

153 pav. Dalgis

1 smaigalys
2 virkščia
3 audeklas
4 ašmenys
5 kaklelis
6 pentis
7 rankturis
8 rankena
9 dalgiakotis
10 lankelis
11 žiedas
12 pleištas

Рис. 153. Коса

1 носик
2 вороток
3 полотно
4 лезвие
5 шейка
6 пятка
7 локотник
8 рукоятка, ручка
9 косовище
10 дуга, лук
11 кольцо
12 колодка

154 pav. Šakės

1 rankena
2 kotas
3 ausis
4 pamina
5 pirštai

Рис. 154. Вилы

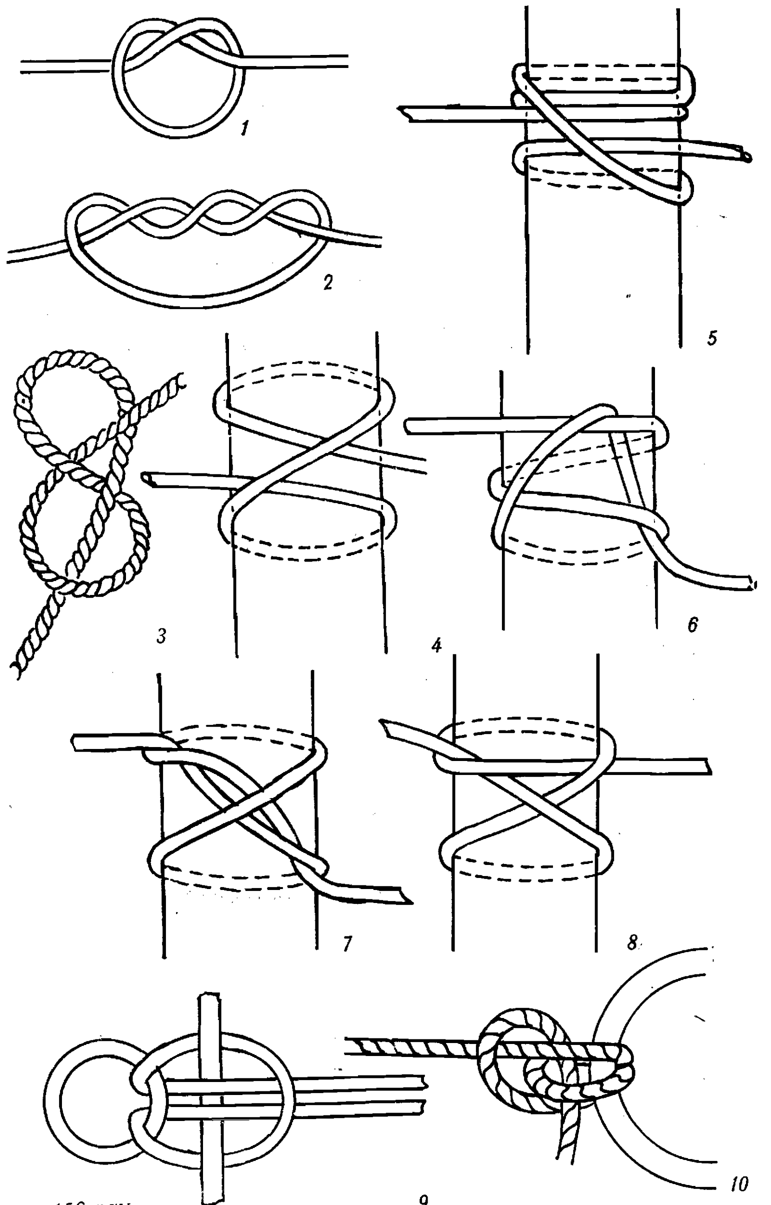
1 ручка
2 рукоятка
3 трубка
4 колодка
5 рога

155 pav. Kastuvas

1 rankena
2 kotas
3 ausis
4 pamina
5 mentė (plokštė)
6 ašmenys

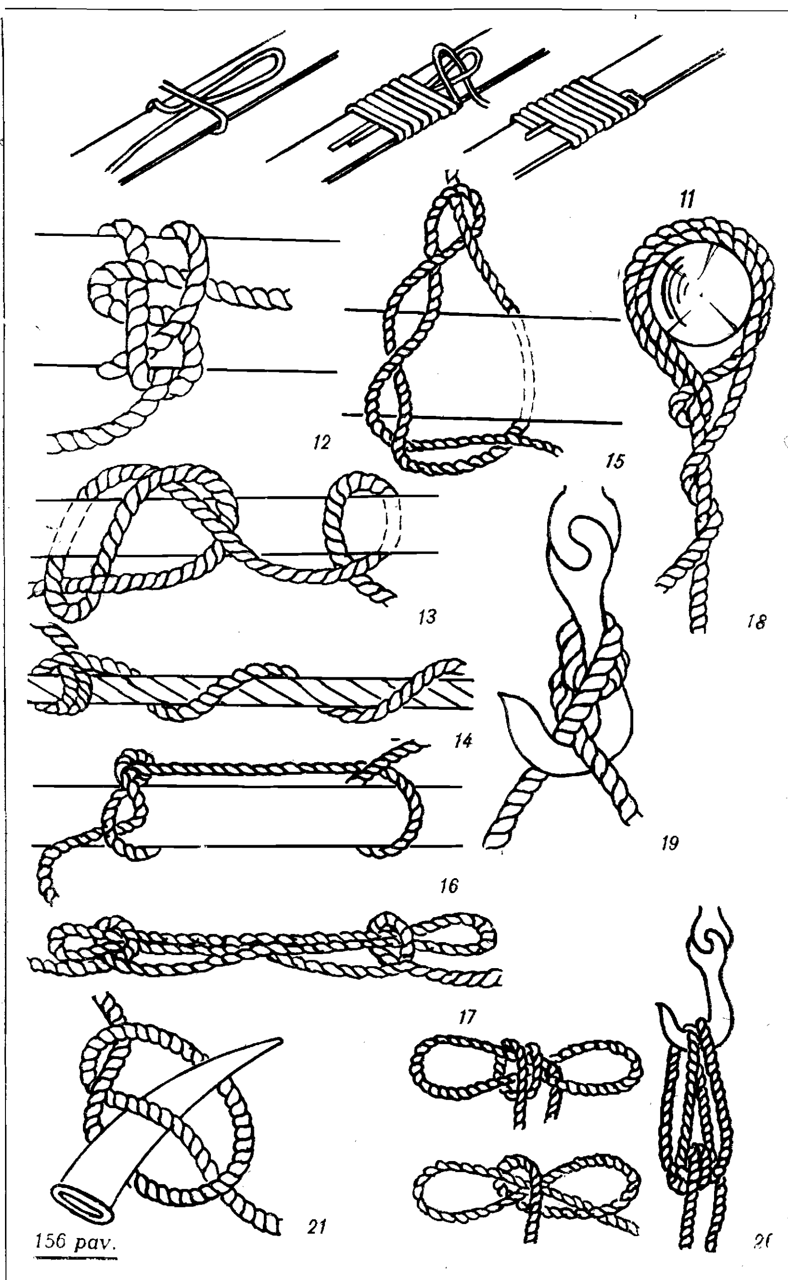
Рис. 155. Лопата

1 ручка
2 рукоятка
3 трубка
4 наступ
5 полотно
6 лезвие



MAZGAI IR KILPOS
УЗЛЫ И ПЕТЛИ

156 pav. Vienos virvės mazgai	**Рис. 156. Узлы на одной веревке**
1 paprastas	**1** простой
2 dvigubas paprastas (chirurginis)	**2** двойной простой (хирургический)
3 aštuoniukė	**3** восьмерка
4 piemenų	**4** выбленочный
5 dvigubas piemenų	**5** задвижной штык
6 suveržiamasis	**6** выбленочный рыбацкий
7 dvigubas suveržiamasis	**7** крепление со стягивающим узлом
8 piketinis	**8** пикетный
9 su kaiščiu	**9** узел с чекой
10 žvejų	**10** рыбацкий штык



156 pav.

156 pav. Vienos virvės mazgai

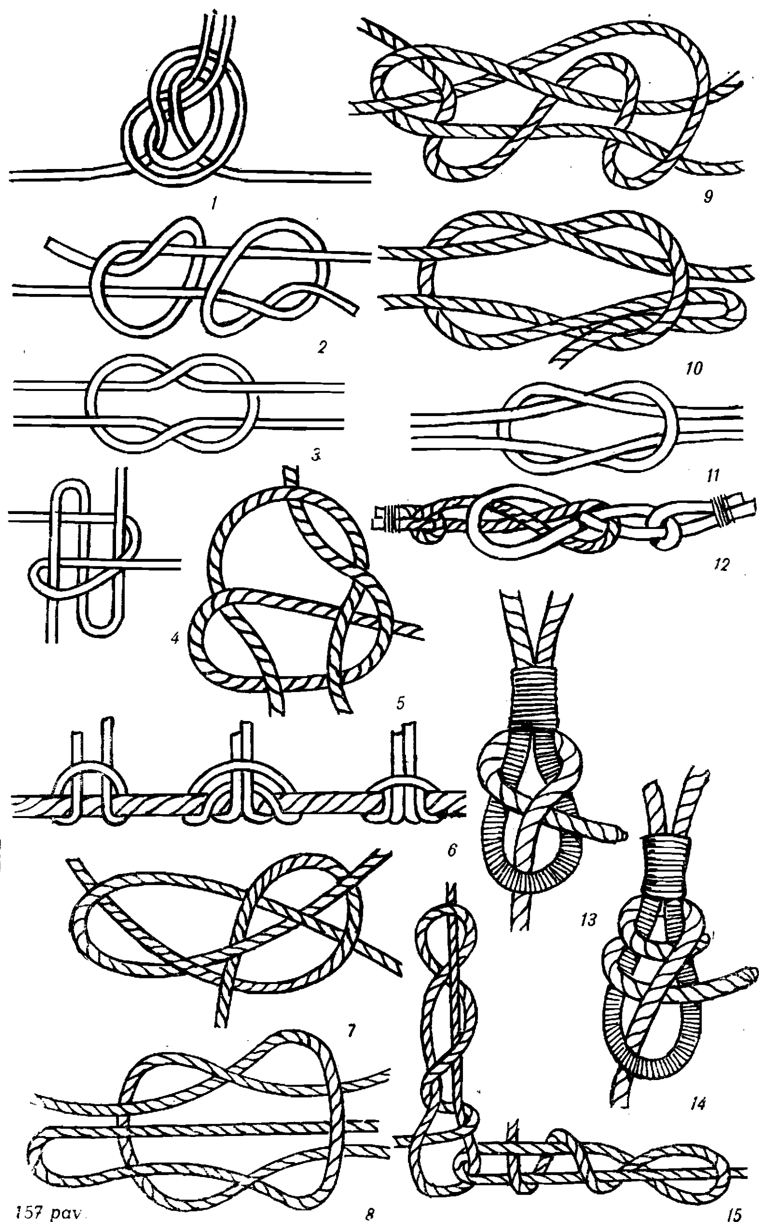
11 apvija
12 topselinis
13 gaisrininkų

14 stabdantis
15 smauglelis
16 smauglelis su kilpa
17 dvikilpis
18 buksyrinis
19 kablinis
20 dvigubas kablinis
21 ragelinis

Рис. 156. Узлы на одной веревке

11 марка
12 топсельный
13 пожарный узел для подъема ствола
14 стопорный
15 удавка (немецкий узел)
16 удавка со шлагом
17 колышки
18 буксирный
19 гачный
20 двойной гачный
21 свaечный

7 Užsak. Nr. 4169



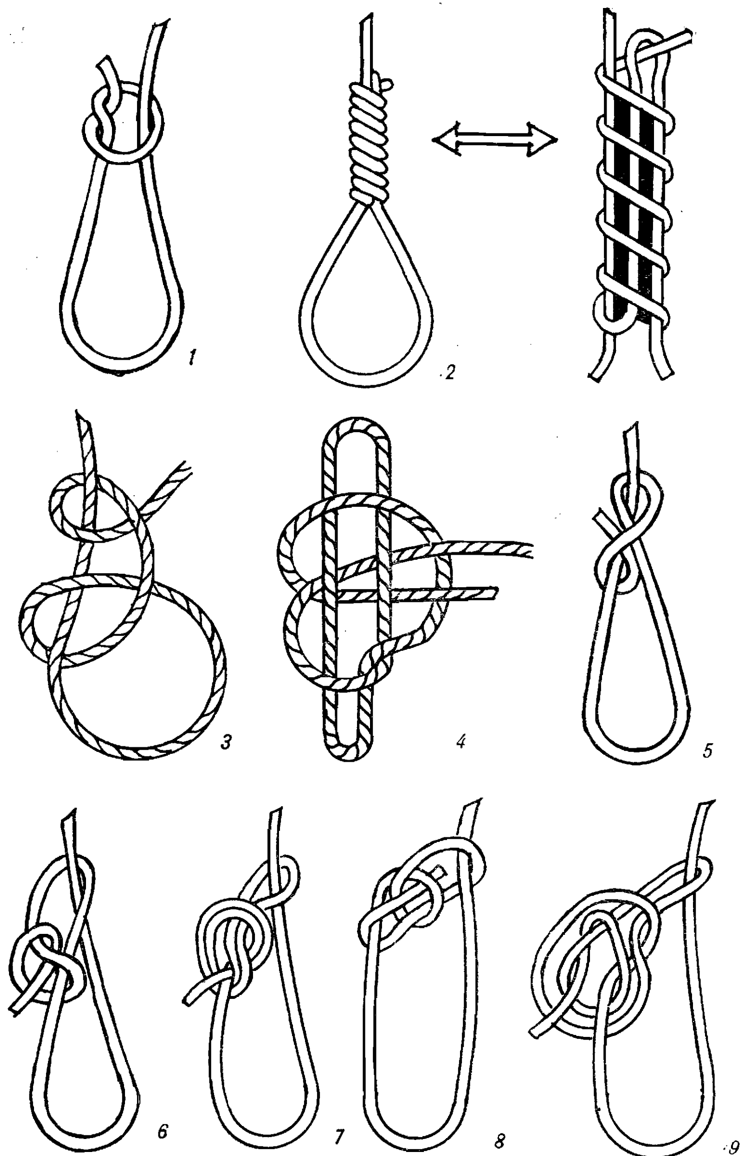
157 pav.

157 pav. Dviejų virvių mazgai

1 paprastas
2 mezgėjų
3 neprofesinis
4 pakinktų
5 tvirtinamasis
6 užneriamasis
7 palapininis
8 trigubas pyninis
9 bombratakinis
10 rifinis
11 tikrasis (plokščias rifinis)
12 plokščias
13 škotinis
14 bramškotinis
15 žvejų

Рис. 157. Узлы из двух веревок

1 простой
2 ткацкий (рыбацкий, английская морская петля)
3 непрофессиональный
4 шорный
5 штыковой
6 схватывающий
7 простой шалашный
8 тройной галунный
9 бомбратакный
10 рифовый
11 прямой (рифовый плоский)
12 плоский
13 шкотовый
14 брамшкотовый
15 рыбацкий



158 pav.

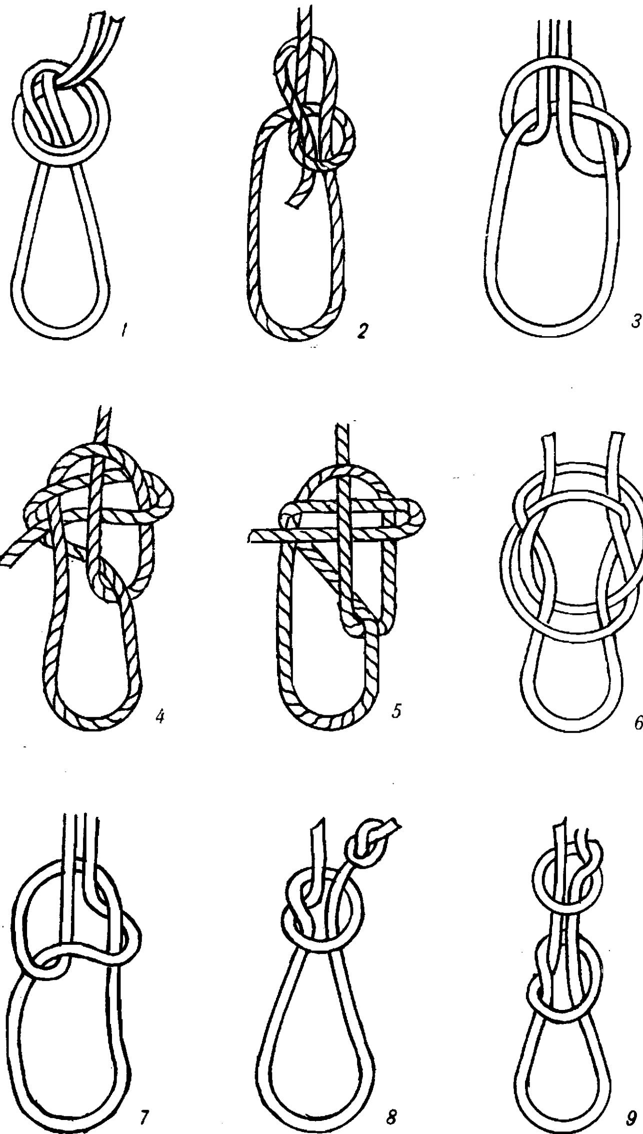
158 pav. Vienos virvės veržiančios kilpos

1 slankioji
2 apvijinė
3 jūrininkų
4 gaisrininkų „kėdė“
5 su burių mazgų
6 su paprastu mazgu
7 su dvigubu paprastu mazgu
8 su gelbėjimo mazgu

9 su dvigubu gelbėjimo mazgu

Рис. 158. Скользящие петли на одной веревке

1 бегущая
2 с палаческим узлом
3 морская
4 пожарный узел «кресло»
5 с парусным узлом
6 штык через скользящую петлю
7 штык через петлю простого узла
8 со скользящим беседочным узлом
9 штык через петлю с двумя беседочными узлами («рыбацкий глаз»)



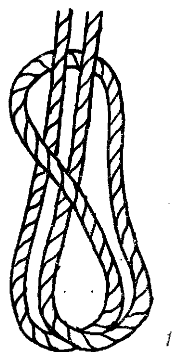
159 pav.

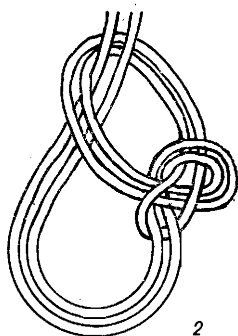
159 pav. Vienos virvės neveržiančios kilpos

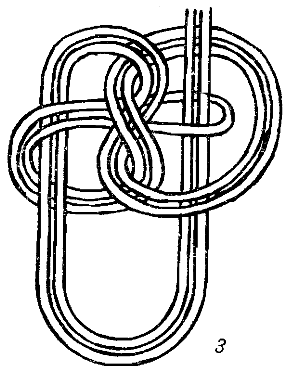
1 vedlio
2 gelbėjimo
3 pakinktų
4 gaisrininkų
5 gaisrininkų su pyniniu mazgu
6 maišinė
7 miškininkų
8 su stabdikliu
9 dvimazgė

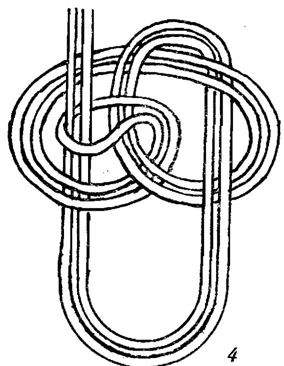
Рис. 159. Нескользящие петли на одной веревке

1 проводника
2 беседочный узел
3 упряжная
4 пожарный узел
5 пожарный кальмыцкий узел
6 мешочный узел
7 с лесным узлом
8 с беседочным узлом и стопором
9 с двумя беседочными узлами («рыбацкий глаз»)

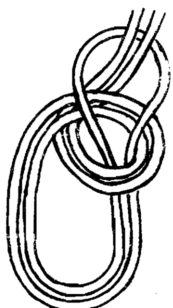


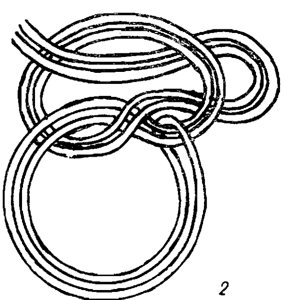






160 pav.





161 pav.

160 pav. Dvigubos virvės veržiančios kilpos

1 slankioji
2 su gelbėjimo mazgu
3 su pyninių mazgu
4 su paprastu mazgu

161 pav. Dvigubos virvės neveržiančios kilpos

1 gelbėjimo
2 su tvirtinimo kilpele

Рис. 160. Скользящие петли на двойной веревке

1 скользящий узел
2 штык через булынь на хайте
3 с прямым узлом и глазком для крепости
4 с простым скользящим узлом и глазком для крепости

Рис. 161. Нескользящие петли на двойной веревке

1 беседочный узел
2 удавка с простым узлом и петлей для крепления

MECHANINIO POVEIKIO PĖDSAKAI
СЛЕДЫ МЕХАНИЧЕСКОГО ВОЗДЕЙСТВИЯ

Atlaužimo, atplėšimo pėdsakai

atlaužos, atplėšos
atlaužimo, atplėšimo linija (tiesi, vingiuota, laužtinė, įvairi)
atlaužimo, atplėšimo kryptis (horizontali, vertikali, iš priekio į užpakalinę dalį, iš viršaus į apačią, iš kairės į dešinę ir atvirkščiai)
atlaužimo, atplėšimo paviršiai (lygūs, nelygūs, gruoblėti, krateriniai, laipteliniai, kitokie)
atlaužimo, atplėšimo paviršių struktūra (smulki, vidutinė, stambi, įvairi).

Следы разлома-разрыва

разломанные-разорванные части
линия разлома-разрыва (прямая, извилистая, ломаная, разнообразная)
направление разлома-разрыва (горизонтальное, вертикальное, спереди назад, сверху вниз, слева направо и наоборот)
поверхности разлома-разрыва (ровные, неровные, бугристые, кратерообразные, ступенчатые, прочие)
структура поверхностей разлома-разрыва (мелкая, среднего размера, крупная, смешанная)

Spaudimo pėdsakai

spaudimo pėdsakų vieta
spaudimo pėdsakų kryptis (horizontali, vertikali, iš viršaus į apačią, iš kairės į dešinę ir atvirkščiai)
spaudimo pėdsakų forma (tiesialinijinė, ovalinė, elipsinė, trikampė, stačiakampė, rombinė, įvairi)
spaudimo pėdsakų matmenys (ilgis, plotis, gylis)
spaudimo pėdsakų kraštai (lygūs, nelygūs, vingiuoti, statūs, nuolaidūs, įvairūs)
spaudimo pėdsakų dugnas (lygus, nelygus, plokščias, nuolaidus, laiptelinis)
spaudimo pėdsakų paviršiaus struktūra (smulki, vidutinė, stambi, įvairi)

Следы давления

место расположения следов давления, направление следов давления (горизонтальное, вертикальное, сверху вниз, слева направо и наоборот)
форма следов давления (прямолинейная, овальная, эллипсовидная, треугольная, прямоугольная, ромбовидная, смешанная)
размеры следов давления (длина, ширина, глубина)
края следов давления (ровные, неровные, извилистые, крутые, пологие, прочие)
дно следов давления (ровное, неровное, плоское, пологое, ступенчатое)
структура поверхности следов давления (мелкая, средняя, крупная, смешанная)

Slydimo pėdsakai

slydimo pėdsakų vieta
slydimo pėdsakų kryptis (horizontali, vertikali, iš viršaus į apačią, iš kairės į dešinę ir atvirkščiai)
slydimo pėdsakų forma (tiesialinijinė, ovalinė, elipsinė, stačiakampė, trikampė, rombinė, įvairi)
slydimo pėdsakų matmenys (ilgis, plotis, gylis)
slydimo pėdsakų kraštai (lygūs, nelygūs, vingiuoti, statūs, nuolaidūs)
slydimo pėdsakų galai (lygūs, nelygūs, vingiuoti, statūs, nuožulnūs)
slydimo pėdsakų paviršius (lygus, nelygus, plokščias, nuolaidus)
slydimo pėdsakų paviršiaus struktūra (smulki, vidutinė, stambi, įvairi)

Следы скольжения

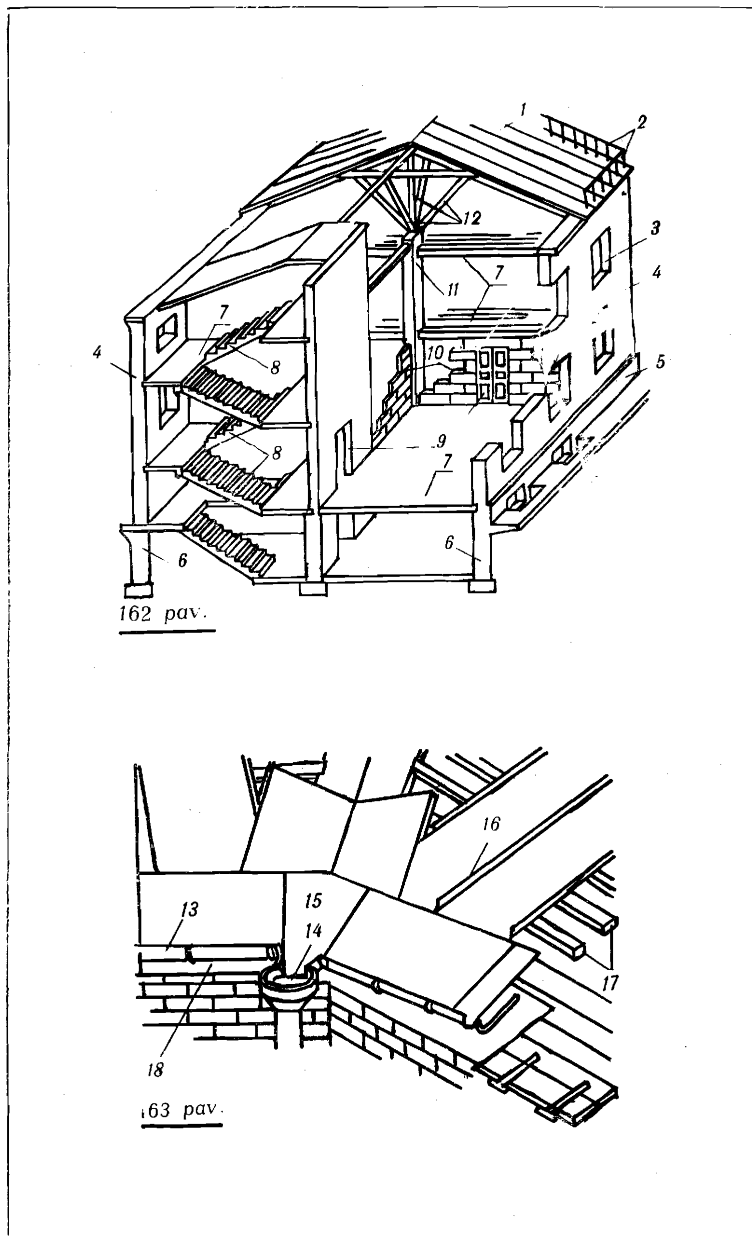
место расположения следов скольжения
направление следов скольжения (горизонтальное, вертикальное, сверху вниз, слева направо и наоборот)
форма следов скольжения (прямолинейная, овальная, эллипсовидная, прямоугольная, треугольная, ромбовидная, смешанная)
размеры следов скольжения (длина, ширина, глубина)
края следов скольжения (ровные, неровные, извилистые, крутые, пологие)
концы следов скольжения (ровные, неровные, извилистые, крутые, пологие)
поверхность следов скольжения (ровная, неровная, плоская, пологая)
структура поверхности следов скольжения (мелкая, средняя, крупная, смешанная)

Piovimo pėdsakai

piovimo kryptis (horizontali, vertikali, iš viršaus į apačią, iš kairės į dešinę ir atvirkščiai)
piovimo linija (tiesi, vingiuota, laužtinė, įvairi)
atpiovos
piovimo pėdsakų matmenys (ilgis, plotis, skersmuo, gylis)
piovimo pėdsakų paviršius (lygus, nelygus, gruoblėtas, status, nuožulnus, laiptelinis)
piovimo paviršių struktūra (smulki, vidutinė, stambi, įvairi)

Следы резания

направление резания (горизонтальное, вертикальное, сверху вниз, слева направо и наоборот)
линия резания (прямая, извилистая, ломанная, смешанная)
отрезанные части
размеры следов резания (длина, ширина, диаметр, глубина)
поверхность следов резания (ровная, неровная, бугристая, крутая, пологая, ступенчатая)
структура поверхностей следов резания (мелкая, средняя, крупная, смешанная)

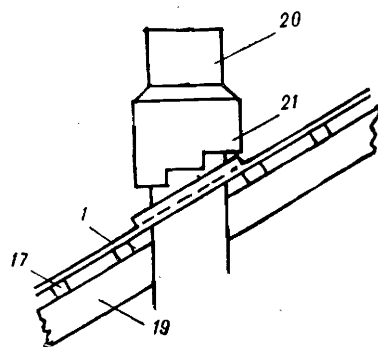


162 pav.

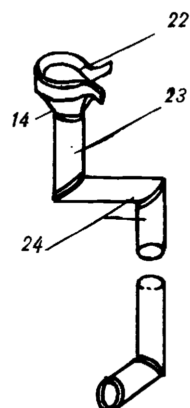
163 pav.

PASTATAS
ЗДАНИЕ

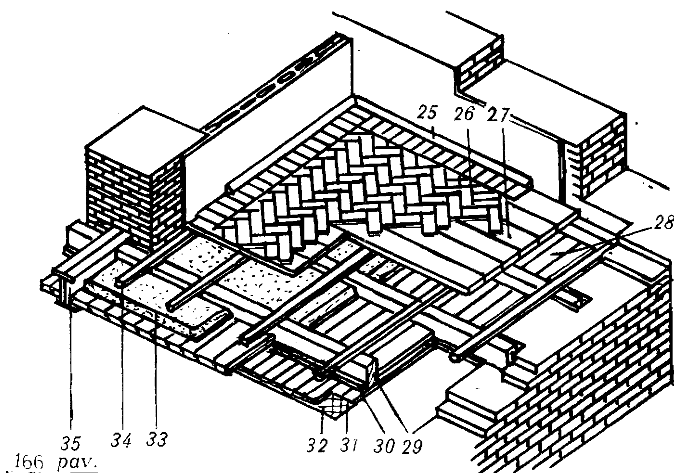
162—168 pav. Pastatas	**Рис. 162—168. Здание**
1 stogas	**1** кровля, крыша
2 parapetas	**2** парапет
3 langas	**3** окно
4 siena	**4** стена
5 pastato cokolis	**5** цоколь здания
6 pamatai	**6** фундамент
7 perdenginiai	**7** перекрытия
8 laiptai	**8** лестница
9 durys	**9** дверь
10 pertvaros	**10** перегородки
11 atrama	**11** опора
12 spyriai	**12** подкосы
13 stoglovis	**13** настенный желоб
14 piltuvas	**14** воронка
15 latakas	**15** лоток
16 užlankas	**16** фальц
17 grebėstai	**17** обрешетка
18 stogo kraštas	**18** карнизный спуск



164 pav

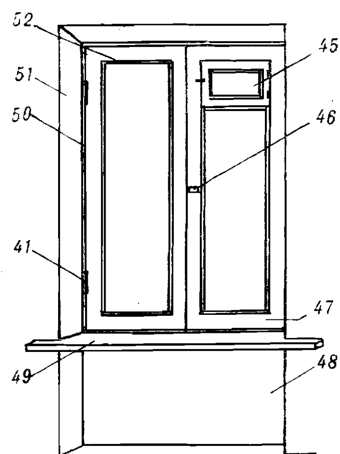


165 pav.

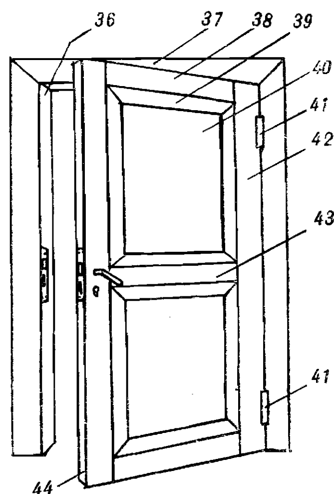


166 pav.

162—168 pav. Pastatas	Рис. 162—168. Здание
19 gegnė	**19** стропило
20 dūmtraukis	**20** дымовая труба
21 dūmtraukio cokolis	**21** цоколь дымовой трубы
22 apkaba (lankelis)	**22** ободок
23 (14, 22, 24) lietvamzdis	**23** водосточная труба
24 alkūnė	**24** колено
25 grindjuostė	**25** плинтус
26 parketo lentelė	**26** дощечка паркета
27 juodgrindės	**27** доски пола
28 lubų lentos	**28** доски потолка
29 sija	**29** балка
30 tašelis	**30** прибойка (черепной брусок)
31 tinkas	**31** штукатурка
32 skalos	**32** дранка
33 izoliacija	**33** изоляция
34 gulekšnis	**34** лага
35 ilginis	**35** прогон



167 pav

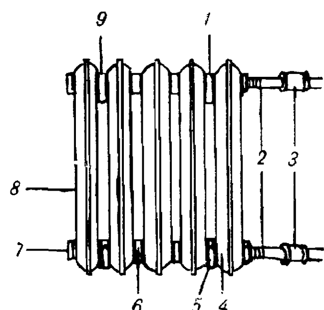


168 pav.

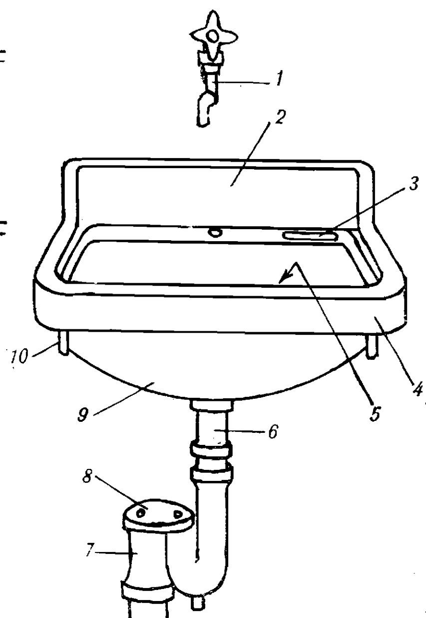
162—168 pav. Pastatas | **Рис. 162—168. Здание**

36 durų šoninė stakta	36 боковина дверной коробки
37 apvadas (akpala)	37 наличник
38 durų rėmų viršus	38 верхний брусок обвязки дверей
39 įsprūdos rėmai	39 рама филенки
40 įsprūda	40 филенка
41 vyriai	41 петли
42 durų rėmų šonas	42 брусок обвязки дверей
43 durų rėmų pertvara	43 горизонтальный средник
44 durų rėmų priekinio šono briauna	44 ребро переднего бруска обвязки дверей
45 orlaidė	45 форточка
46 špingaletas	46 шпингалет
47 lango rėmų apačia	47 нижняя обвязка створки
48 palangės niša	48 подоконная ниша
49 palangė	49 подоконник
50 lango šoninė stakta	50 боковина оконной коробки
51 angokraštis (lango angos šonas)	51 откос оконного проема
52 lango rėmų nuožambis	52 откос обвязки створки

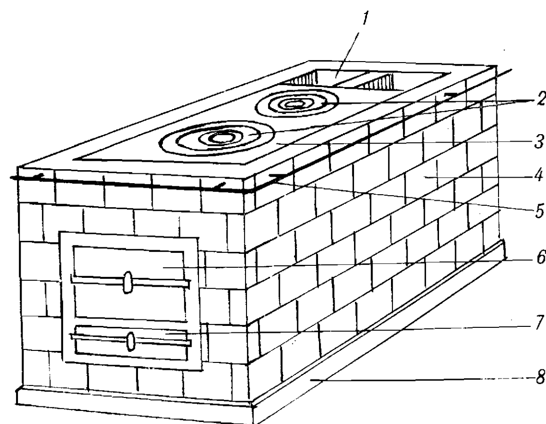
8 Užsak. Nr. 4169



169 pav.



170 pav.



171 pav.

169 pav. Radiatorius

1 viršutinis kablys
2 vamzdžiai
3 sriegineś movos
4 sekcija
5 apatinis kablys
6 sekcijų tarpai
7 radiatoriaus antgalis
8 sekcijos briauna
9 sekcijų kakleliai

Рис. 169. Радиатор

1 верхний крюк
2 трубы
3 соединительные муфты
4 секция
5 нижний крюк
6 промежутки между секциями
7 заглушка
8 ребро секций
9 шейки секций

170 pav. Prausyklė

1 čiaupas
2 kriauklės nugarėlė
3 kriauklės muilinė
4 kriauklės priekis
5 kriauklės dubuo
6 vamzdis
7 vamzdžio alkūnė
8 jungė
9 išorinis dugno paviršius
10 kriauklės kablys

Рис. 170. Раковина

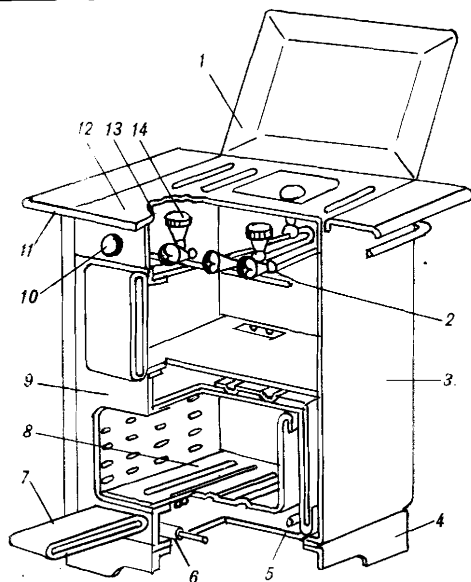
1 кран
2 спинка раковины
3 углубление для мыла
4 передняя стенка
5 чаша раковины
6 труба
7 колено трубы
8 фланец
9 наружная поверхность раковины
10 крюк раковины

171 pav. Virykla

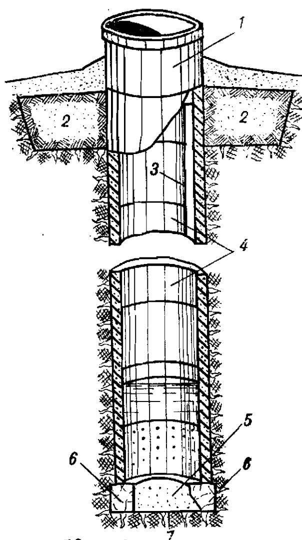
1 bakelis vandeniui
2 rinkės, lankainiai
3 plokštė
4 kokliai
5 turėklai
6 pakuros durelės
7 traukos durelės
8 pamatas

Рис. 171. Кухонная плита

1 бачок для воды
2 конфорки
3 металлическая плита
4 изразцы
5 поручни
6 дверцы топки
7 дверцы тяги
8 основание



172 pav.



173 pav.

172 pav. Dujinė plytelė

1 dangtis
2 degiklio čiaupas
3 šoninė sienelė
4 pagrindas
5 orkaitės degiklis
6 orkaitės degiklių sukiklis
7 orkaitės durelės
8 orkaitės dugnas
9 priekinė sienelė
10 degiklio čiaupo rankenėlė
11 šoninė lentynėlė (sparnas)
12 plokštė
13 rinkė, lankainis
14 degiklis

Рис. 172. Газовая плита

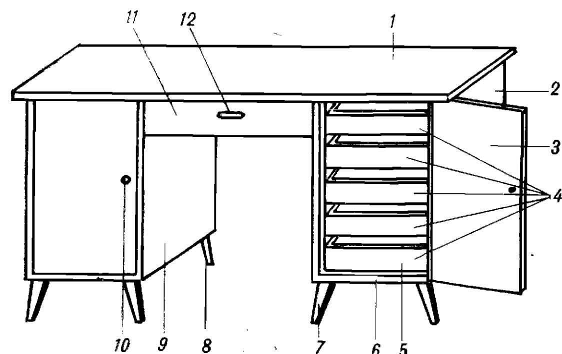
1 крышка
2 кран горелки
3 боковая стенка
4 основание
5 горелка духовки
6 поворотный механизм горелок
7 дверца духовки
8 дно духовки
9 передняя стенка
10 ручка крана горелки
11 боковая полка
12 рабочий стол
13 конфорка
14 горелка

173 pav. Gelžbetoninis šulinys

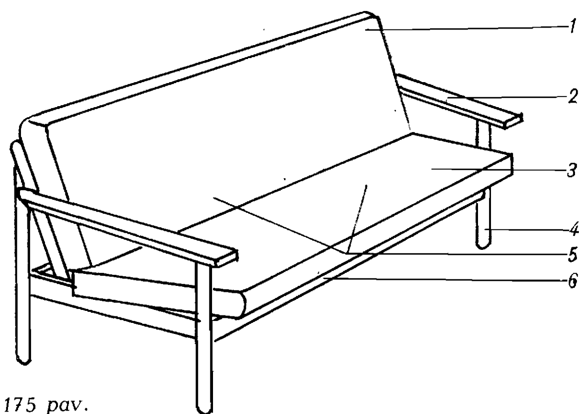
1 viršutinis rentinys
2 laitas
3 metalinės lipynės
4 gelžbetoniniai rentiniai
5 žvyro filtras
6 rentinių atrama
7 šulinio dugnas

Рис. 173. Железобетонный колодец

1 верхнее кольцо
2 глиняный замок
3 железные скобы
4 железобетонные кольца
5 гравийный фильтр
6 опускная рама
7 дно колодца



174 pav.



175 pav.

BALDAI
МЕБЕЛЬ

174 pav. Rašomasis stalas

1 plokštė
2 išorinė spintelės siena
3 spintelės durelės
4 spintelės stalčiai
5 stalčiaus priekis
6 spintelės dugnas
7 spintelės priekinė koja
8 spintelės užpakalinė koja
9 vidinė spintelės siena
10 durelių rankenėlė
11 vidurinis stalčius
12 stalčiaus rankenėlė

Рис. 174. Стол письменный

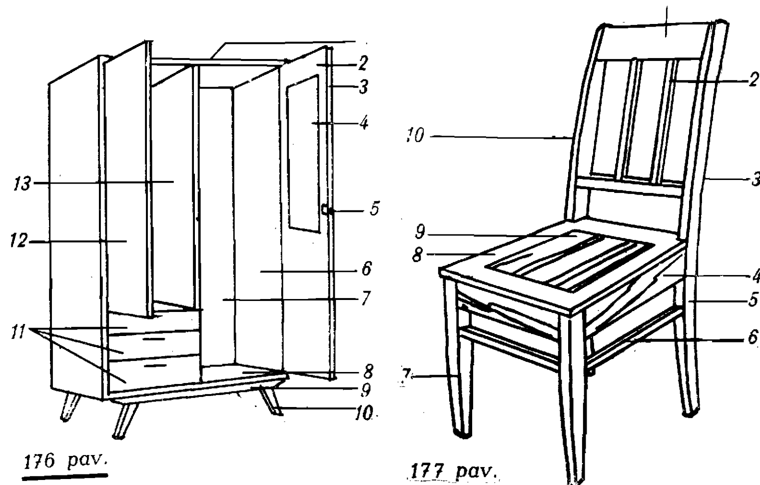
1 крышка
2 наружная стенка тумбы
3 дверца тумбы
4 ящики тумбы
5 лицевая стенка ящика
6 дно тумбы
7 передняя ножка тумбы
8 задняя ножка тумбы
9 внутренняя стенка тумбы
10 ручка дверцы
11 средний ящик подстолья
12 ручка ящика

175 pav. Sofa

1 atlošas
2 atrama
3 sėdynė
4 koja
5 sėdynės apmušalai
6 dugno juosta

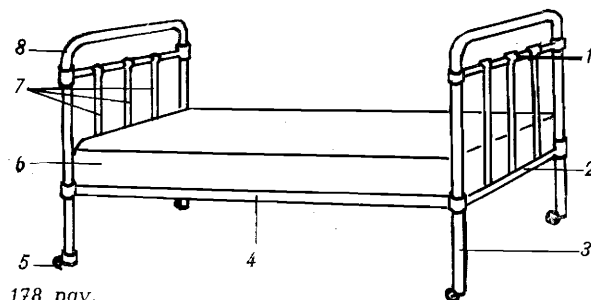
Рис. 175. Диван

1 спинка
2 локотник
3 сиденье
4 ножка
5 обивка сиденья
6 обвязка (царга)

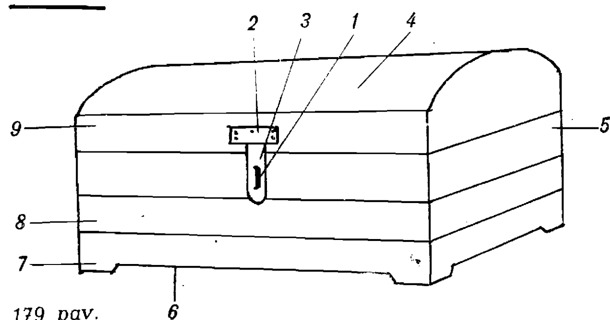


176 pav.

177 pav.



178 pav.



179 pav.

176 pav. Drabužių spinta

1 viršus
2 durys
3 durų briauna
4 veidrodis
5 užraktas
6 šoninė siena
7 užpakalinė siena
8 dugnas
9 dugno juosta
10 koja
11 stalčiai
12 durelės
13 pertvara

Рис. 176. Одежный шкаф

1 крышка
2 дверь
3 ребро двери
4 зеркало
5 замок
6 боковая стенка
7 задняя стенка
8 дно
9 обвязка (царга)
10 ножка
11 ящики
12 дверца
13 перегородка

177 pav. Kėdė

1 atlošas
2 atlošo statinėlis
3 atlošo skersinis
4 pasėdynės rėmai
5 užpakalinė koja
6 kojų skersinis
7 priekinė koja
8 sėdynės rėmai
9 sėdynė
10 atlošo rėmai

Рис. 177. Стул

1 спинка
2 вертикальная планка спинки
3 поперечный брусок спинки
4 обвязка (царга)
5 задняя ножка
6 проножка
7 передняя ножка
8 рамка сиденья
9 сиденье
10 брусок спинки

178 pav. Lova

1 viršutinis skersinis
2 apatinis skersinis
3 koja
4 rėmai
5 ratukas
6 matracas
7 virbai
8 lovos galo viršus

Рис. 178. Кровать

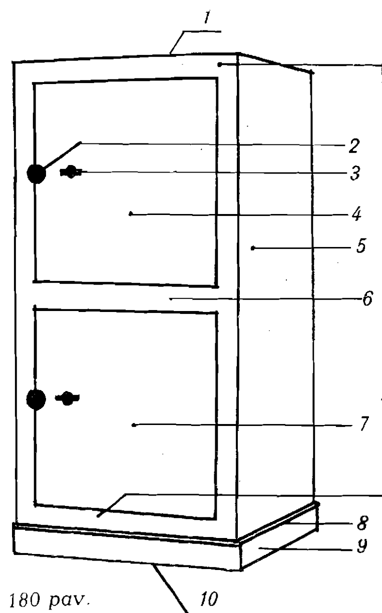
1 верхняя поперечина спинки
2 нижняя поперечина спинки
3 ножка
4 царга
5 ролик
6 матрац
7 прутья спинки
8 верхняя часть спинки кровати

179 pav. Skrynia

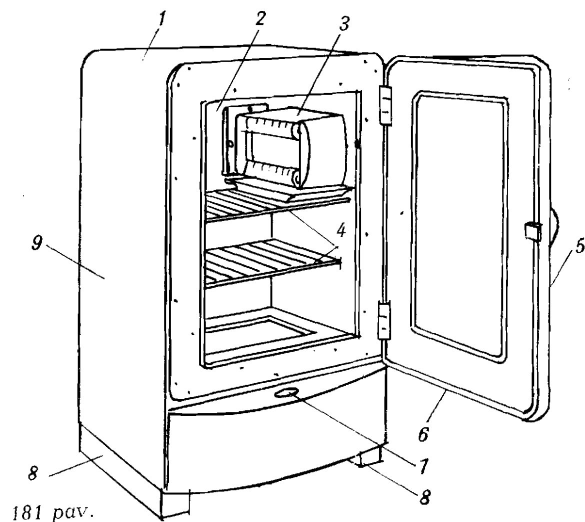
1 ąselė spynai
2 lystelės pagrindas
3 lystelė
4 dangtis
5 galinė sienelė
6 dugnas
7 koja
8 priekinė sienelė
9 priekinė dangčio sienelė

Рис. 179. Сундук

1 петля для замка
2 основание накладки
3 накладка
4 крышка
5 торцовая стенка
6 дно
7 ножка
8 передняя стенка
9 передняя стенка крышки



180 pav.



181 pav.

180 pav. Seifas

1 viršus
2 rankenėlė
3 rakto skylutė
4 viršutinės durelės
5 šoninė sienelė
6 priekinė sienelė
7 apatinės durelės
8 pagrindas, pamatas
9 dugno juosta
10 apačia

Рис. 180. Сейф

1 верх
2 ручка
3 замочная скважина
4 верхняя дверца
5 боковая стенка
6 лобовая стенка
7 нижняя дверца
8 основание
9 обвязка
10 низ

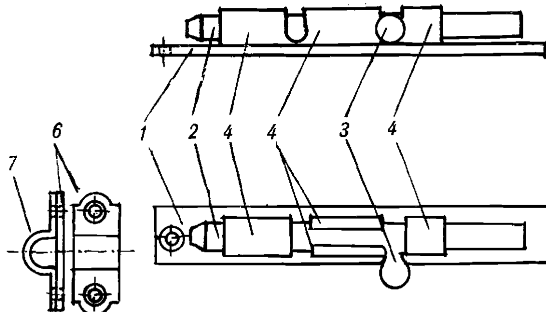
181 pav. Šaldytuvas

1 viršus
2 šaldomoji kamera
3 garintuvas
4 lentynėlės
5 durelės
6 guminis tarpiklis
7 perjungiklis
8 kojos
9 šonas

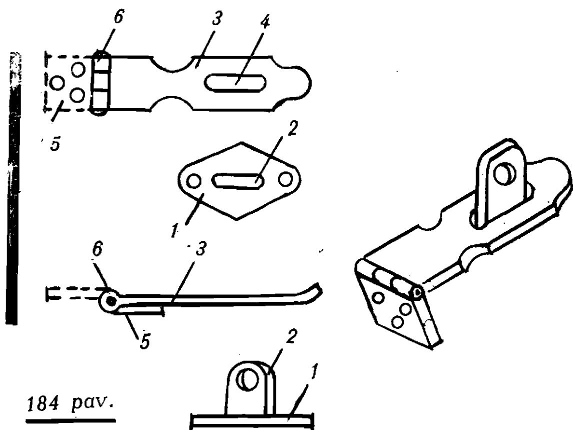
Рис. 181. Холодильник

1 верх
2 холодильная камера
3 испаритель
4 полочки
5 дверь
6 резиновая прокладка
7 переключатель
8 ножки
9 блок

182 pav.



183 pav.



184 pav.

UŽRAKTAI
ЗАМКИ И ЗАПОРЫ

182, 183 pav. Sklendė

1 plokštė
2 velkė
3 velkės rankenėlė
4 įtvaras
5 velkės kilpa
6 ąselė
7 lenkena
8 įtvaro ąselė

Рис. 182, 183. Задвижка

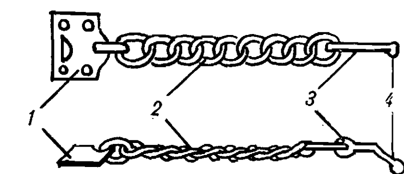
1 основание задвижки
2 ригель
3 ручка ригеля
4 скоба ригеля
5 петля ригеля
6 основание запорной планки
7 скоба запорной планки
8 петля скобы ригеля

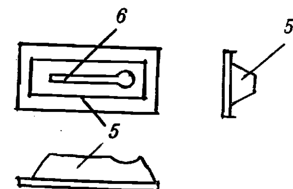
184 pav. Kengė

1 ąsos plokštelė
2 ąsa
3 lystelė
4 išpiova
5 lystelės pagrindas
6 vyriai

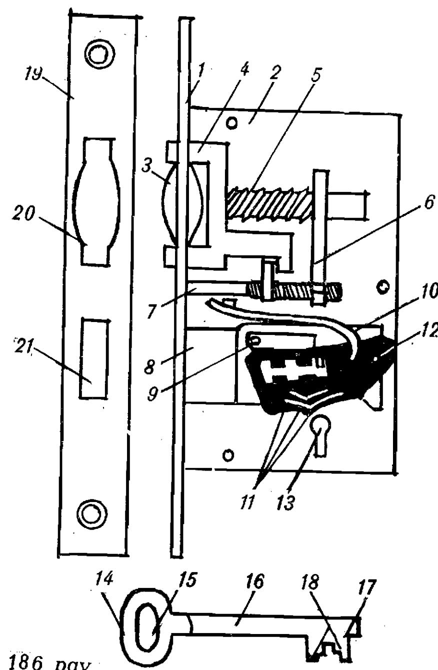
Рис. 184. Накладка

1 основание петли
2 петля
3 накладка
4 вырез в накладке для петли
5 основание накладки
6 шарнирная часть





185 pav.



186 pav.

185 pav. Durų grandinėlė

1 grandinėlės pagrindas
2 grandinėlė
3 grandinėlės kablys
4 kablio galvutė
5 užkaba
6 išpiova

Рис. 185. Предохранительная дверная цепочка

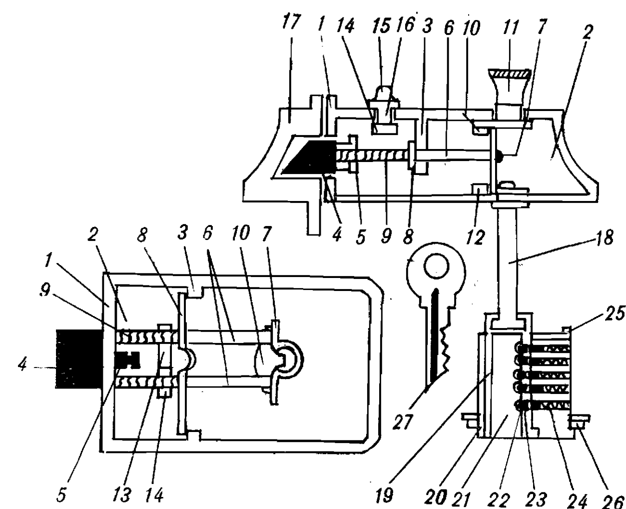
1 основание цепочки
2 цепочка
3 запорный конец цепочки
4 головка запорного конца цепочки
5 основание запорной планки
6 вырез в запорной планке для головки

186 pav. Įleidžiamoji spyna

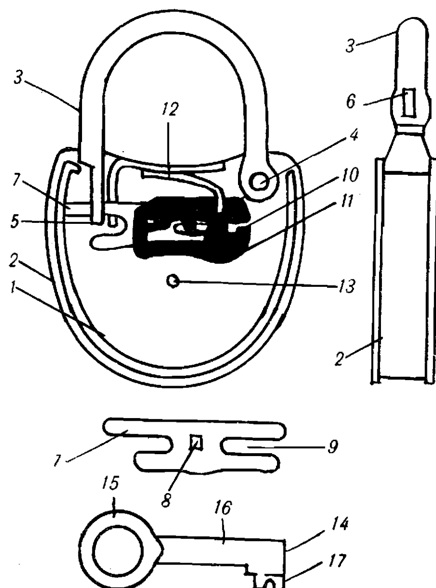
1 spynos dėžutės priekinė plokštė
2 spynos dėžutė
3 ritinėlis
4 ritinėlio šakutė
5 ritinėlio spyruoklė
6 ritinėlio atramos plokštė
7 ritinėlio riboklis
8 velkės drūtgalis
9 velkės statramstis
10 skląsčių spyruoklės
11 skląsčiai
12 skląsčių ašis
13 rakto skylutė
14 rakto galvutė
15 rakto galvutės įselė
16 rakto stiebas
17—18 rakto danteliai
19 užkaba
20—21 išpiovos ritinėliui ir velkei

Рис. 186. Врезной дверной замок

1 передняя планка короба замка
2 основание короба
3 каток
4 вилка защелки
5 пружина защелки
6 упорная планка защелки
7 регулятор защелки
8 головка ригеля
9 направляющая стойка
10 пружины сувальд
11 сувальды
12 ось сувальд
13 скважина для ключа
14 головка ключа
15 ушко в головке ключа
16 стержень ключа
17—18 бородка ключа
19 запорная планка
20-21 вырезы для катка и головки ригеля



187 pav.



188 pav

187 pav. Pritvirtinamoji spyna

1 priekinė plokštė
2 spynos dėžutė
3 dėžutės danteliai
4 velkė
5 velkės išpiovos
6 velkės šakutė
7 atraminės plokštelės
8 spyruoklių plokštelės
9 velkės spyruoklės
10 rankenos trauklė
11 rankenos galvutė
12 rakto trauklė
13 saugiklio plokštelė
14 saugiklio dantelis
15 saugiklio galvutė
16 saugiklio stiebas
17 užkaba
18 užrakto stiebelis
19 atraktas
20 atrakto volelis
21 rakto skylutė
22 kaištelių skylutės
23 kaišteliai
24 kaištelių spyruoklės
25 atrakto dangtelis
26 atrakto žiedas
27 raktas

Рис. 187. Прирезной цилиндрический замок

1 лицевая планка
2 короб замка
3 уступы короба
4 ригель
5 упорный штифт ригеля
6 направляющие штифты ригеля
7 упорные квадраты
8 упорные планки
9 пружины ригеля
10 водитель ручки
11 ручка
12 водитель патрона
13 пластинка предохранительной защелки
14 выступ на пластинке предохранительной защелки
15 кнопка предохранительной защелки
16 ось кнопки
17 запорная планка
18 хвостовик
19 патрон
20 цилиндр
21 скважина для ключа
22 штифты цилиндров
23 штифты патрона
24 пружины штифтов
25 крышка гнезда
26 наружное кольцо патрона
27 ключ

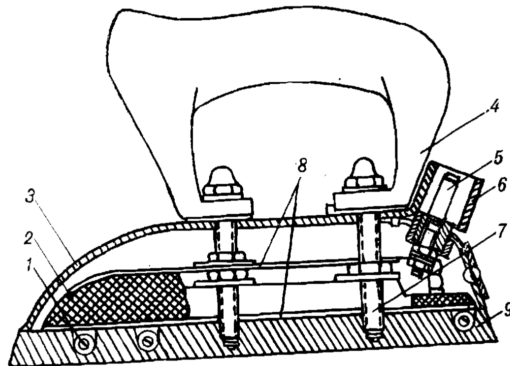
188 pav. Pakabinamoji spyna

1 spynos dėžutė
2 dėžutės šoninė sienelė
3 lankelis
4 lankelio ašis
5 lankelio ąselė
6 skylutė
7 velkė
8 velkės statramstis
9 velkės išpiova
10 skląsčių ašis
11 skląsčiai
12 skląsčių spyruoklės
13 rakto statramstis
14 raktas
15 rakto galvutė
16 rakto stiebas
17 rakto danteliai

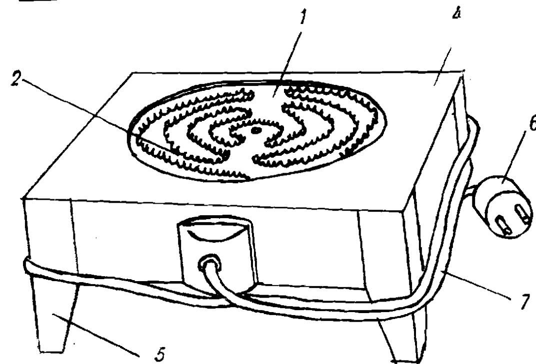
Рис. 188. Навесной замок

1 короб замка
2 боковая стенка короба
3 дужка
4 ось дужки
5 запираемый конец дужки
6 отверстие в дужке
7 ригель
8 ригельный штифт
9 вырез для направляющей стойки
10 ось сувальд
11 сувальды
12 пружины сувальд
13 стойка для ключа
14 ключ
15 головка ключа
16 стержень ключа
17 бородка ключа

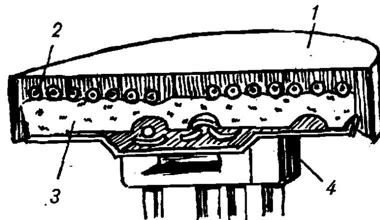
9 Užsak. Nr. 4169



189 pav.



190 pav.



191 pav.

ELEKTRINIAI ŠILDYMO PRIETAISAI IR INSTALIACIJOS REIKMENYS

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ НАГРЕВАТЕЛИ И ЭЛЕКТРОИНСТАЛЯЦИЯ

189 pav. Elektrinė laidynė

1 kaitinimo spiralė
2 svarumo
3 dangtis
4 rankena
5 kontaktiniai kištukai
6 kontaktinis lizdas
7 varžtas
8 termoizoliacija
9 padas

Рис. 189. Электрический утюг

1 нагревательная спираль
2 балласт
3 крышка
4 ручка
5 контактный штифт
6 контактное гнездо
7 крепежный винт
8 теплоизолирующий материал
9 подошва

190 pav. Atvira elektrinė plytelė

1 plokštė
2 spiralė
4 korpusas
5 kojelės
6 šakutė
7 laidas

Рис. 190. Плитка открытого типа

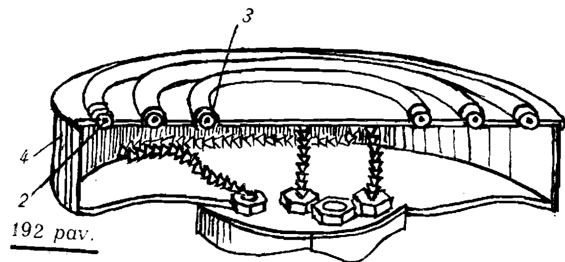
1 плитка
2 спираль
4 корпус
5 ножки
6 штепсельная вилка
7 присоединительный шнур

191 pav. Uždara elektrinė plytelė

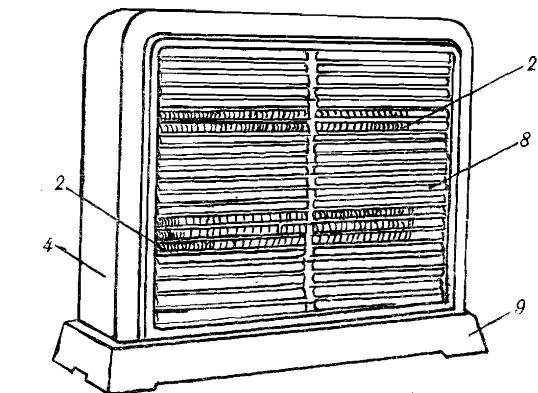
1 plokštė
2 spiralė
3 izoliacija
4 korpusas

Рис. 191. Плитка закрытого типа

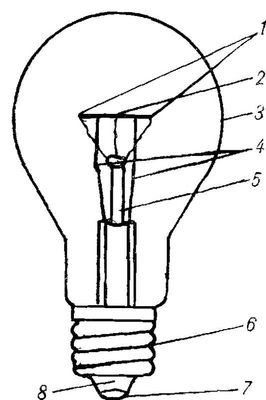
1 плитка
2 спираль
3 изоляционная масса
4 корпус



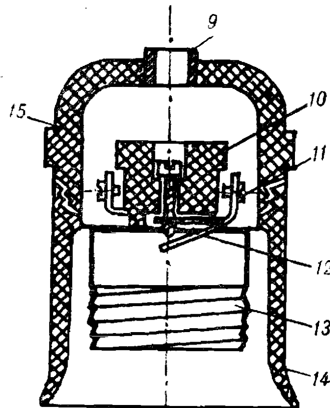
192 pav.



193 pav.



194 pav.



195 pav.

192 pav. Pusiau uždara elektrinė plytelė

2 spiralė
3 izoliacija
4 korpusas

193 pav. Elektrinė krosnelė

2 spiralė
4 korpusas
8 grotelės
9 pagrindas

194 pav. Elektros lemputė ir

195 pav. Lemputės patronas

1 kilpelės
2 kaitinamasis siūlas
3 ropė
4 elektrodai
5 kojelė
6 sriegiai
7 kontaktinė galvutė
8 cokolio pagrindas
9 kaklelis
10 pagrindas
11 kontaktinis varžtas
12 kontaktinė plokštė
13 kontaktinis lizdas
14 taurelė
15 dangtelis

Рис. 192. Плитка полузакрытого типа

2 спираль
3 изоляционная масса
4 корпус

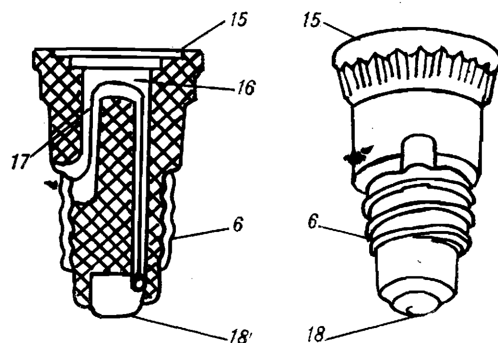
Рис. 193. Электрическая печка

2 спираль
4 корпус
8 защитное ограждение
9 основание

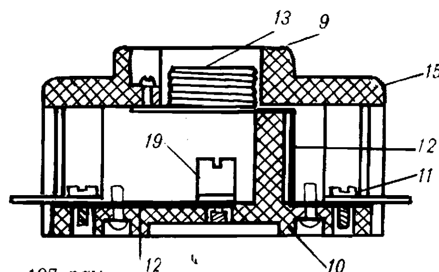
Рис. 194. Лампа накаливания и

Рис. 195. Ламповый патрон

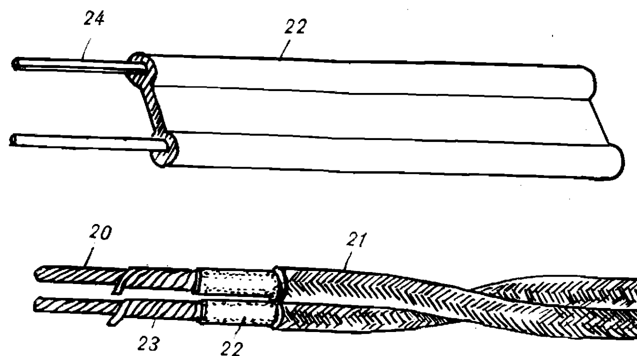
1 крючки
2 нить накала
3 колба
4 электроды
5 стойка
6 винтовая нарезка
7 контактная пластинка
8 основание цоколя
9 шейка
10 основание
11 контактный винт
12 контактная пластинка
13 контактная гильза
14 корпус
15 крышка



196 pav.



197 pav.



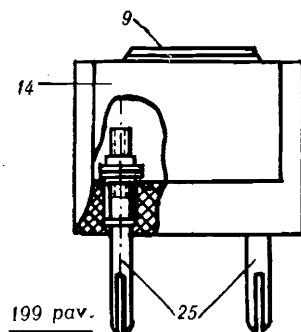
198 pav.

Рис. 196. Предохранитель,
197 pav. Saugiklio lizdas ir
198 pav. Izoliuoti elektros laidai

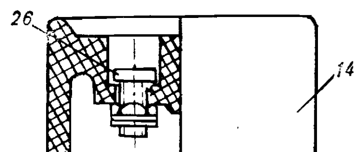
6 sriegiai
9 kaklelis
10 pagrindas
11 kontaktinis varžtas
12 kontaktinė plokštė
13 kontaktinis lizdas
15 dangtelis
16 ertmė
17 saugiklio laidas
18 kontaktinė galvutė
19 kontaktas
20 daugiavielis laidas
21 apnara
22 izoliacija
23 apvija
24 vienvielis laidas

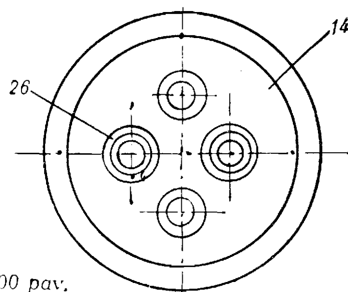
196 pav. Saugiklis,
Рис. 197. Патрон предохранителя и
Рис. 198. Электрические провода

6 винтовая нарезка
9 шейка
10 основание
11 контактный винт
12 контактная пластинка
13 контактная гильза
15 крышка
16 пустотелая гильза
17 плавкая вставка
18 контактный наконечник
19 контактный выступ
20 многопроволочная жила
21 пряжка
22 изоляция
23 обмотка
24 однопроволочная жила

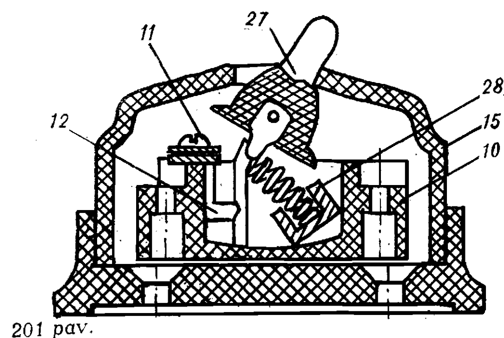


199 pav.





200 pav.



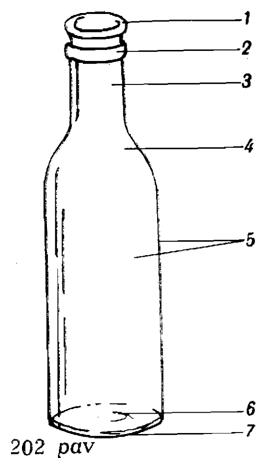
201 pav.

199 pav. Šakutė,
200 pav. Šakutės lizdas ir
201 pav. Jungiklis

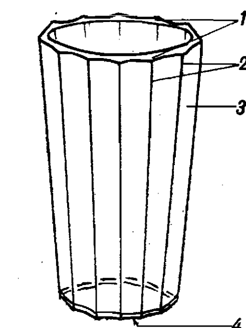
9 kaklelis
10 pagrindas
11 kontaktinis varžtas
12 kontaktinė plokštė
14 taurelė
15 dangtelis
25 kontaktiniai kištukai
26 kontaktinė tūtelė
27 mygtukas
28 judanti kontaktinė apkabėlė

Рис. 199. Штепсельная вилка,
Рис. 200. Штепсельная розетка и
Рис. 201. Выключатель

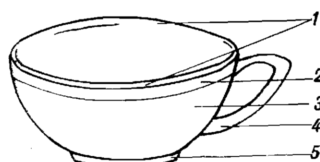
9 шейка
10 основание
11 контактный винт
12 контактная пластинка
14 корпус
15 крышка
25 контактный штифт
26 контактное гнездо
27 ручка выключателя
28 подвижная контактная скоба



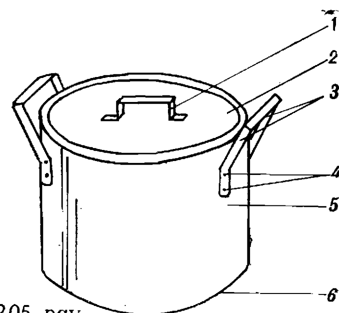
202 pav



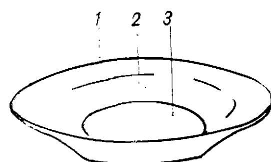
203 pav.



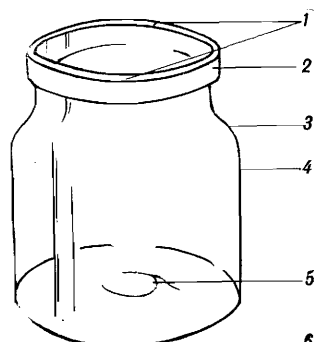
204 pav.



205 pav



206 pav.



207 pav.

INDAI
ПОСУДА

202 pav. Butelis

1 kaklelio briauna
2 kaklelio žiedas
3 kaklelis
4 nuožulnis
5 šonas
6 dugno įlinkis
7 dugnas

Рис. 202. Бутылка

1 отворот по краю (брыл)
2 кольцо горлышка
3 горлышко
4 скат
5 стенка
6 углубление дна
7 дно

203 pav. Stiklinė

1 kraštai
2 briauna
3 sienelė
4 dugnas

Рис. 203. Стакан

1 верхний край
2 ребро
3 грань
4 дно

204 pav. Puodukas

1 kraštai
2 apvadas
3 šonas
4 ąselė
5 dugnas

Рис. 204. Чашка

1 верхний край
2 ободок
3 стенка
4 ручка
5 дно

205 pav. Puodas

1 dangčio ąsa
2 dangtis
3 ąsa
4 ąsos kniedės
5 šonas
6 dugnas

Рис. 205. Кастрюля

1 ручка крышки
2 крышка
3 ручка
4 заклепка ручки
5 стенка
6 дно

206 pav. Lėkštė

1 kraštas
2 nuožulnis
3 dugnas

Рис. 206. Тарелка

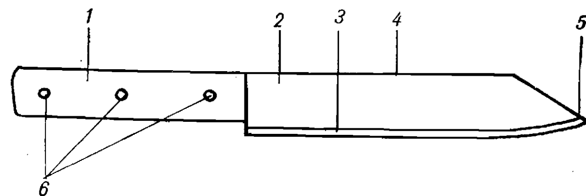
1 край
2 скат
3 дно

207 pav. Stiklainis

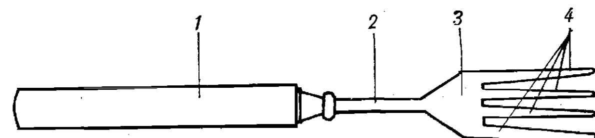
1 kraštas
2 kaklelio žiedas
3 nuožulnis
4 šonas
5 dugno įlinkis
6 dugnas

Рис. 207. Банка

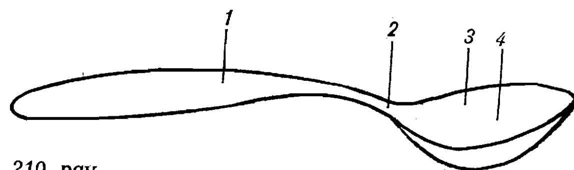
1 край
2 отворот по краю (брыл)
3 скат
4 стенка
5 углубление дна
6 дно



208 pav.



209 pav.



210 pav.

208 pav. Peilis virtuvinis

1 rankena
2 geležtė
3 ašmenys
4 pentis
5 smaigalys
6 kniedės

Рис. 208. Нож (кухонный)

1 ручка
2 клинок
3 лезвие
4 обух
5 острие
6 заклепки

209 pav. Šakutės

1 kotas
2 kaklelis
3 pirštų pagrindas
4 pirštai

Рис. 209. Вилка

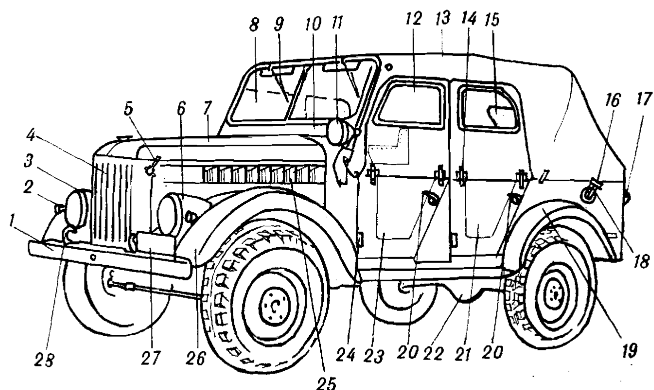
1 ручка
2 шейка
3 остов зубьев
4 зубья

210 pav. Šaukštas

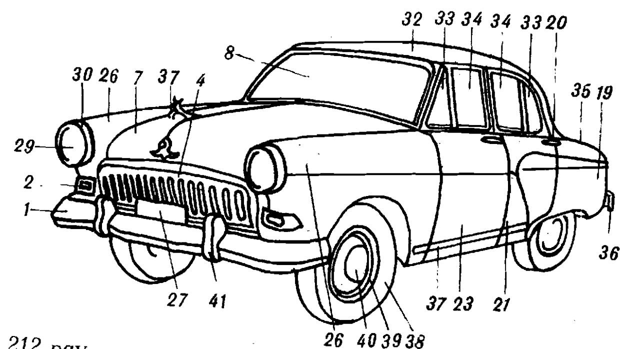
1 kotas
2 kaklelis
3 galva
4 įduba

Рис. 210. Ложка

1 ручка
2 шейка ручки
3 черпак
4 углубление



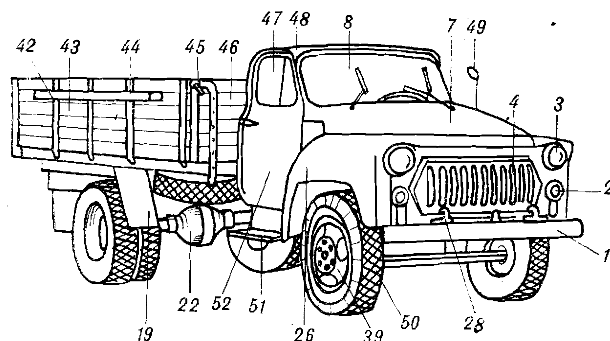
211 pav.



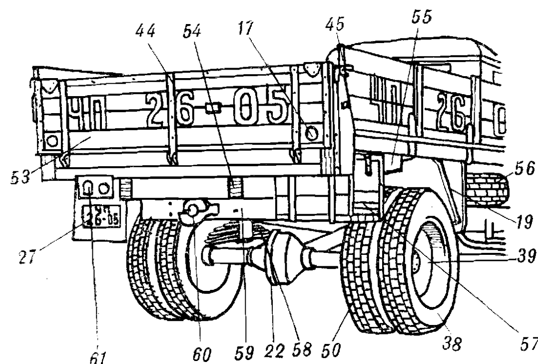
212 pav.

TRANSPORTO PRIEMONĖS IR KELIAI
ТРАНСПОРТНЫЕ СРЕДСТВА И ДОРОГИ

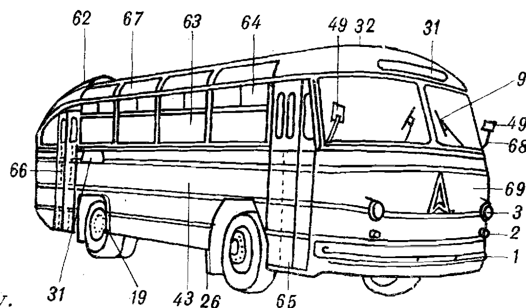
211—215 pav. Automobiliai	Рис. 211—215. Автомобили
1 priekinis buferis	**1** буфер передний
2 požibintis	**2** подфарник
3 žibintas	**3** фара
4 radiatoriaus apdaila	**4** облицовка радиатора
5 kabė	**5** запорный крюк
6 žibinto korpusas	**6** корпус фары
7 variklio gaubtas	**7** капот
8 priekinis stiklas	**8** ветровое стекло
9 stiklo valytuvas	**9** стеклоочиститель
10 kėbulo priekis	**10** перед кузова
11 sukiojamasis žibintas	**11** поворотная фара
12 priekinių durų stiklas	**12** стекло передних дверей
13 kėbulo apdangas	**13** тент кузова
14 kėbulo apdango sagtis	**14** застежка тента
15 užpakalinių durų stiklas	**15** стекло задних дверей
16 benzino bako dangtelis	**16** пробка бензинового бака
17 atšvaitas	**17** отражатель
18 benzino bako kaklelis	**18** наливная труба
19 užpakalinis sparnas	**19** крыло заднее
20 durų rankena	**20** ручка дверцы
21 užpakalinės durys	**21** дверца задняя
22 diferencialo gaubtas	**22** кожух дифференциала
23 priekinės durys	**23** дверца передняя
24 durų vyriai	**24** петля дверцы
25 variklio gaubto šonas	**25** боковина капота
26 priekinis sparnas	**26** переднее крыло
27 numerio lentelė	**27** номерной знак
28 priekinio buferio kablys	**28** крюк переднего буфера
29 žibinto stiklas	**29** рассеиватель света фары
30 žibinto lankelis	**30** ободок фары
31 maršruto lentelė	**31** маршрутный указатель
32 kėbulo viršus	**32** крышка кузова
33 pakreipiamasis stiklas	**33** стекло вентиляции
34 nuleidžiamasis stiklas	**34** стекло опускное
35 bagažinės dangtis	**35** крышка багажника
36 užpakalinis buferis	**36** задний буфер
37 kėbulo puošmenys	**37** украшения кузова
38 padanga	**38** покрышка
39 rato diskas	**39** диск колеса
40 disko gaubtas	**40** колпак



213 pav.



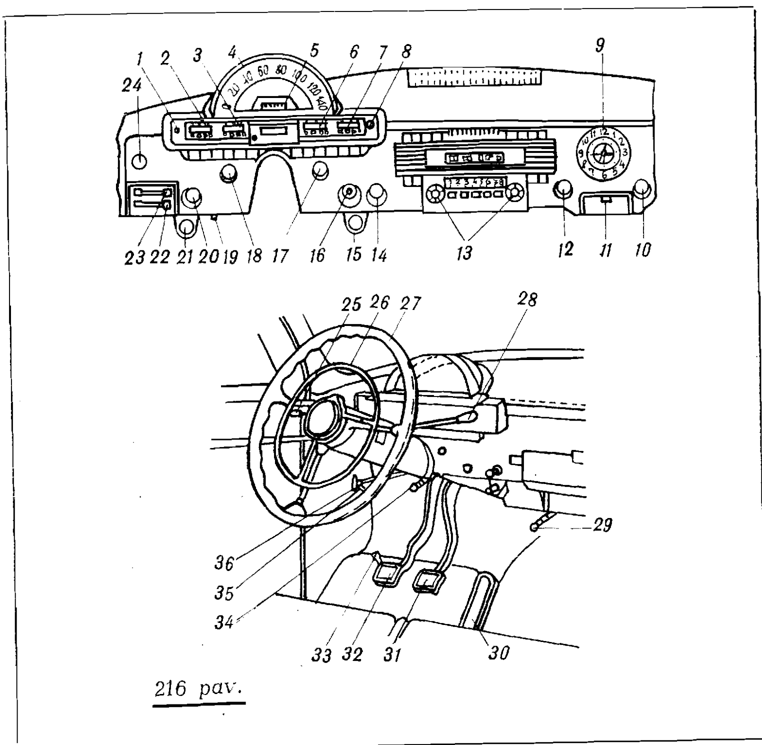
214 pav.



215 pav.

211—215 pav. Automobiliai	**Рис. 211—215. Автомобили**
41 priekinio buferio apsaga	**41** клык переднего буфера
42 išilginė gabaritinė lystė	**42** габаритный брус
43 kėbulo šonas	**43** бок кузова
44 statramstis	**44** стойка борта
45 kėbulo kablys	**45** застежка борта, крюк затвора
46 kėbulo priekis	**46** перед кузова
47 kabinos durų langas	**47** окно дверцы кабины
48 kabinos viršus	**48** крыша кабины
49 atgalinis veidrodis	**49** зеркало заднего вида
50 padangos protektorius	**50** протектор покрышки
51 laiptelis	**51** подножка
52 kabinos durys	**52** дверца кабины
53 kėbulo užpakalinis galas	**53** зад кузова
54 išilginė sija	**54** продольный брус
55 skersinė sija	**55** поперечный брус
56 atsarginis ratas	**56** запасное колесо
57 įrankių dėžė	**57** ящик для инструментов
58 lingės	**58** рессора
59 rėmai	**59** рама
60 vilkimo kablys	**60** крюк буксирный
61 stop signalas	**61** стоп-сигнал
62 ventiliacinis gaubtas	**62** воздухозаборник
63 šoninis langas	**63** боковое окно
64 ventiliacinis langelis	**64** форточка
65 priekinės dvivėrės durys	**65** передние двери
66 užpakalinės dvivėrės durys	**66** задние двери
67 viršutinis langas	**67** окно по скату крыши
68 atgalinio veidrodžio laikiklis	**68** кронштейн зеркала заднего вида
69 automobilio priekis	**69** перед автомобиля

10 Užsak. Nr. 4169



216 pav.

216 pav. Automobilio M-21 „Volga“ kontrolės prietaisai ir valdymo įtaisai

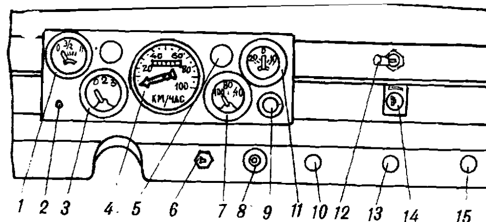
1 kontrolinė tolimos žibintų šviesos lemputė
2 ampermetras
3 benzino rodiklis
4 spidometras
5 kelio skaitiklis
6 vandens temperatūros rodiklis
7 tepalo spaudimo rodiklis
8 kontrolinė posūkių rodiklių lemputė
9 laikrodis
10 elektrinis degtukas

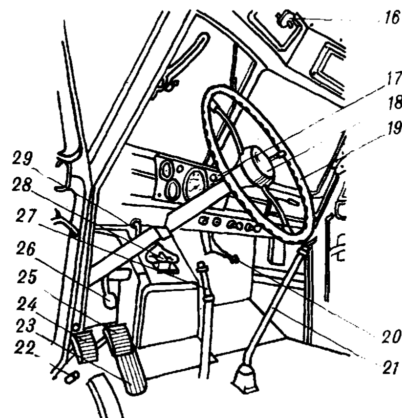
Рис. 216. Механизмы управления и контрольные приборы автомобиля М-21 «Волга»

1 контрольная лампа дальнего света фар
2 амперметр
3 указатель уровня бензина
4 спидометр
5 счетчик пройденного расстояния
6 указатель температуры воды
7 указатель давления масла
8 контрольная лампа указателей поворота
9 часы
10 прикуриватель

11 laikrodžio suktukas
12 karbiuratoriaus droselio sklendės valdymo rankenėlė
13 radijo imtuvo rankenėlė
14 karbiuratoriaus oro sklendės valdymo rankenėlė
15 stiklo valytuvo jungiklis
16 užvedimo užraktas
17 signalinė aušinimo sistemos lemputė
18 signalinė rankinio stabdžio lemputė
19 apšvietimo šiluminio saugiklio mygtukas
20 pagrindinis šviesų jungiklis
21 šildytuvo ventiliatoriaus jungiklis
22 šildytuvo sklendės rankenėlė
23 oro langelio rankenėlė
24 priekinio stiklo purkštuvo mygtukas
25 posūkio rodiklių jungiklis
26 garsinio signalo žiedas
27 vairo ratas
28 pavarų perjungimo svirtis
29 kėbulo ventiliacijos rankena
30 akseleratorius
31 stabdžių pedalas
32 sankabos pedalas
33 kojinis šviesų perjungiklis
34 tepimo sistemos pedalas
35 rankinio stabdžio rankena
36 radiatoriaus sklendžių ir variklio gaubto skląsčio valdymo rankenos

11 кнопка перевода стрелок часов
12 кнопка управления дроссельной заслонкой карбюратора
13 рукоятки управления радиоприемником
14 кнопка управления воздушной заслонкой карбюратора
15 включатель стеклоочистителя
16 замок зажигания
17 сигнальная лампа системы охлаждения
18 сигнальная лампа ручного тормоза
19 кнопка теплового предохранителя в сети освещения
20 главный переключатель света
21 включатель вентилятора отопителя
22 рукоятка управления заслонкой отопителя
23 рукоятка крышки люка воздухопритока
24 рукоятка насоса опрыскивателя ветрового стекла
25 рукоятка переключателя указателя поворота
26 кольцевая кнопка сигнала
27 рулевое колесо
28 рычаг переключения передач
29 рукоятка управления крышкой люка вентиляции кузова
30 педаль управления дроссельной заслонкой карбюратора (акселератор)
31 педаль тормоза
32 педаль сцепления
33 кнопка ножного переключателя света
34 педаль насоса централизованной системы смазки
35 рукоятка ручного тормоза
36 рукоятки управления жалюзи радиатора и замка капота





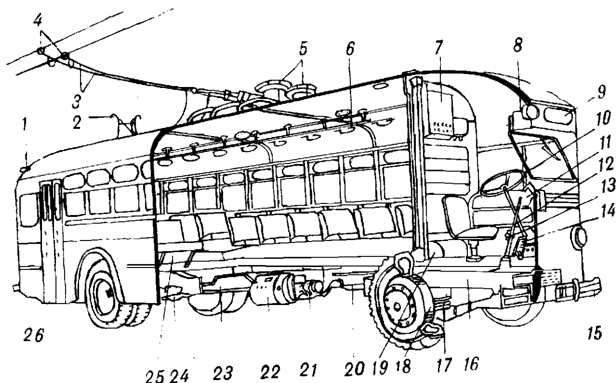
217 pav.

217 pav. Automobilio GAZ-51 A kontrolės prietaisai ir valdymo įtaisai

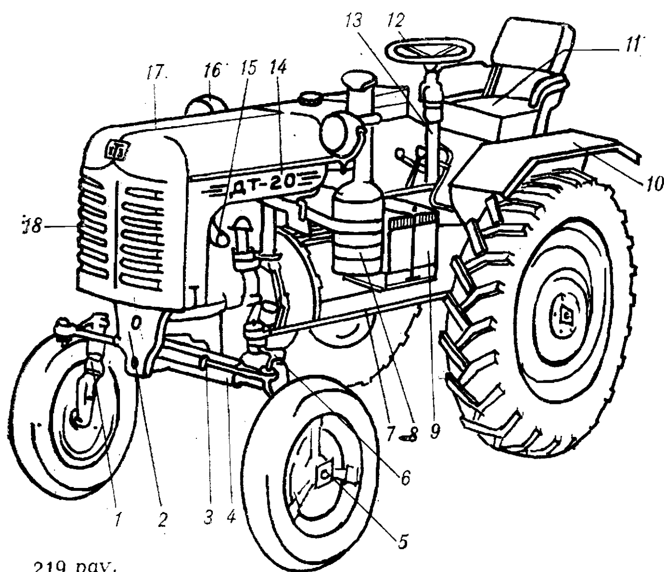
1 benzino rodiklis
2 kontrolinė tolimos žibintų šviesos lemputė
3 tepalo spaudimo rodiklis
4 spidometras ir kelio skaitiklis
5 prietaisų skydelio apšvietimo lemputė
6 prietaisų ir kabinos apšvietimo jungiklis
7 vandens temperatūros rodiklis
8 užvedimo užraktas
9 kontrolinė posūkių rodiklių lemputė
10 pagrindinis šviesų jungiklis
11 ampermetras
12 posūkių rodiklių jungiklis
13 karbiuratoriaus oro sklendės valdymo rankenėlė
14 šildytuvo ventiliatoriaus jungiklis
15 karbiuratoriaus droselio sklendės valdymo rankenėlė
16 stiklo valytuvo jungiklis
17 prietaisų skydelis
18 garsinio signalo mygtukas
19 vairo ratas
20 oro langelio rankenėlė
21 pavarų perjungimo svirtis
22 kojinis šviesų perjungiklis
23 akseleratorius
24 sankabos pedalas
25 stabdžių pedalas
26 starterio pedalas
27 rankinio stabdžio svirtis
28 saugiklių blokas
29 radiatoriaus sklendžių valdymo rankenėlė

Рис. 217. Механизмы управления и контрольные приборы автомобиля ГАЗ-51А

1 указатель уровня топлива
2 контрольная лампа дальнего света фар
3 указатель давления масла
4 спидометр и счетчик пройденного расстояния
5 лампа освещения щитка приборов
6 переключатель освещения щитка приборов и плафона
7 указатель температуры воды
8 замок зажигания
9 контрольная лампа указателей поворота
10 главный переключатель света
11 амперметр
12 переключатель указателей поворота
13 кнопка управления воздушной заслонкой карбюратора
14 включатель вентилятора отопителя
15 кнопка управления дроссельной заслонкой карбюратора
16 включатель стеклоочистителя
17 щиток приборов
18 кнопка сигнала
19 рулевое колесо
20 рукоятка люка воздухопритока
21 рычаг переключения передач
22 кнопка ножного переключения света фар
23 педаль управления дроссельной заслонкой карбюратора (акселератор)
24 педаль сцепления
25 педаль тормоза
26 педаль включения стартера
27 рычаг ручного тормоза
28 блок плавких предохранителей
29 рукоятка управления жалюзи радиатора



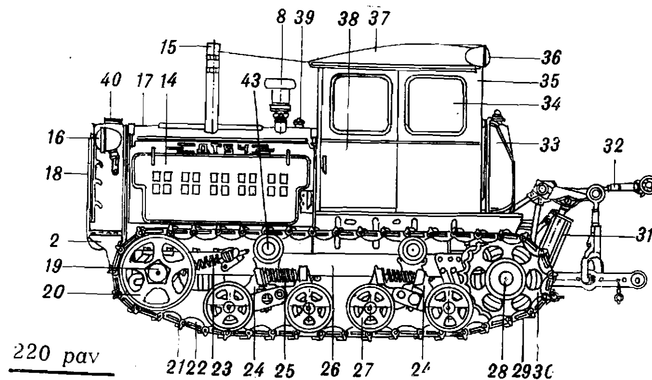
218 pav.



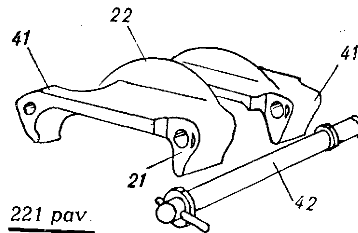
219 pav.

218 pav. Troleibusas	Рис. 218. Троллейбус
1 gabarito žibintas	1 габаритный фонарь
2 srovės imtuvų įkabos	2 лира токоприемников
3 srovės imtuvai	3 токоприемники
4 kontaktinės galvutės	4 токоснимающие головки
5 radioreaktoriai	5 радиореакторы
6 turėklai	6 поручень
7 skirstomasis skydelis	7 распределительный щит
8 automatinis išjungiklis	8 автоматический включатель
9 maršruto lentelė	9 маршрутный указатель
10 vairo ratas	10 рулевое колесо
11 kontaktinis panelis	11 контактная панель
12 rankinio stabdžio svirtis	12 рычаг ручного тормоза
13 durų varstymo čiaupo rankenėlė	13 кран управления дверями
14 eigos pedalas	14 пусковая педаль
15 priekinis buferis	15 передний буфер
16 rėmai	16 рама
17 priekinis tiltas	17 передний мост
18 stabdžių būgnas	18 тормозной барабан
19 kontroleris	19 контролер
20 stabdžių trauklė	20 тормозная тяга
21 žemos įtampos generatorius	21 низковольтный генератор
22 elektrinis traukos variklis	22 тяговый электродвигатель
23 kardaninis velenas	23 карданный вал
24 užpakalinis tiltas	24 задний мост
25 šildymo reostatai	25 реостаты (в цепи двигателя для обогрева вагона)
26 užpakalinės dvivėrės durys	26 задняя двустворчатая дверь

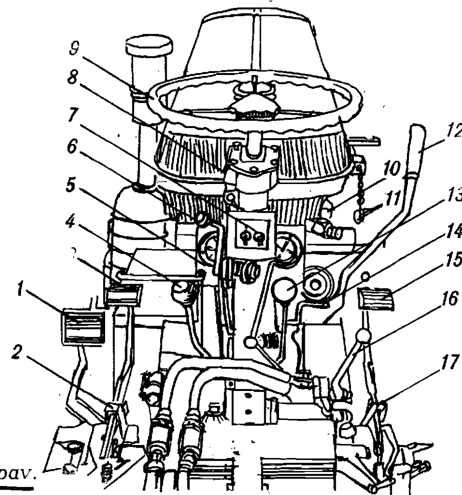
219—221 pav. Traktoriai	Рис. 219—221. Тракторы
1 perstatomasis ašigalis	1 выдвижной кулак
2 rėmai	2 остов
3 skersinė vairo trauklė	3 поперечная рулевая тяга
4 priekinė ašis	4 передняя ось
5 pusašis	5 полуось
6 pasukimo svirtis	6 поворотный рычаг
7 išilginė vairo trauklė	7 продольная рулевая тяга
8 oro filtras	8 воздухоочиститель
9 akumuliatorius	9 аккумуляторная батарея
10 sparnas	10 крыло
11 sėdynė	11 сиденье
12 vairo ratas	12 рулевое колесо
13 vairo kolonėlė	13 рулевая колонка
14 variklio gaubto šonas	14 боковина капота
15 išmetamasis vamzdis	15 выпускная труба
16 žibintas	16 фара
17 variklio gaubtas	17 капот
18 radiatoriaus apdaila	18 облицовка радиатора



220 pav



221 pav



222 pav.

219—221 pav. Traktoriai

19 priekinė ašis
20 nukreipiamasis ratas
21 vikšro grandies pentinas
22 vikšro grandies ketera
23 įtempimo spyruoklė
24 balansyras
25 vežimėlio spyruoklė
26 rėmų sija
27 vežimėlio ratas
28 užpakalinė ašis
29 vikšro grandis
30 varomasis ratas
31 kėliklis
32 prikabinimo įtaisas
33 pagrindinio kuro bakas
34 šoninis kabinos langas
35 kabina
36 užpakalinis žibintas
37 kabinos viršus
38 durys
39 užvedimo variklio kuro bakas
40 radiatorius
41 vikšro grandies ąsa
42 vikšro grandies pirštas
43 atraminis ritinys

Рис. 219—221. Тракторы

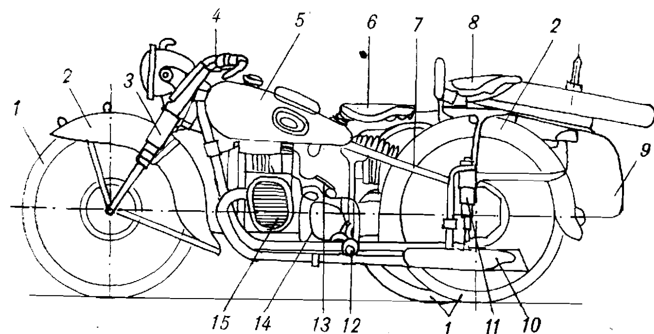
19 передняя ось
20 направляющее колесо
21 шпора звена гусеничной цепи
22 реборда звена гусеничной цепи
23 пружина натяжного приспособления
24 балансир
25 пружина каретки
26 швеллер
27 опорный каток
28 задняя ось
29 звено гусеничной цепи
30 ведущее колесо
31 подъемник
32 прицепное приспособление
33 бак основного топлива
34 боковое окно кабины
35 кабина
36 задняя фара
37 крыша кабины
38 дверь
39 бак пускового топлива
40 радиатор
41 ушко звена гусеничной цепи
42 палец звена гусеничной цепи
43 поддерживающий ролик

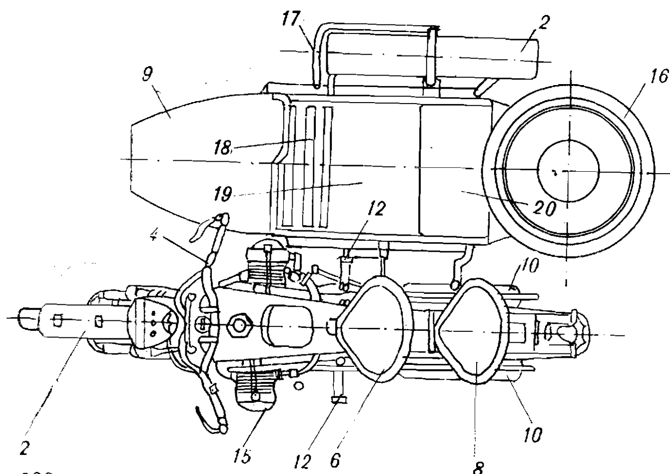
222 pav. Traktoriaus DT-20 kontrolės prietaisai ir valdymo įtaisai

1 stabdžių blokavimo pedalas
2, 17 stabdžių pedalų spragtukai
3, 15 stabdžių pedalai
4 pavarų perjungimo svirtis
5 prietaisų skydelis
6 kuro svirtis
7 žibintų jungikliai
8 signalo mygtukas
9 vairo ratas
10 starterio svirtis
11 radiatoriaus sklendžių valdymo grandinėlė
12 sankabos svirtis
13 reverso svirtis
14 kuro pedalas
15 prikabinimo įtaiso svirtis

Рис. 222. Механизмы управления и контрольные приборы трактора ДТ-20

1 педаль блокировки тормозов
2,17 защелки тормозных педалей
3,15 педали тормозов
4 рычаг переключения передач
5 щиток с приборами
6 рычаг регулирования подачи топлива
7 включатели освещения
8 кнопка звукового сигнала
9 рулевое колесо
10 рычаг включения стартера
11 цепочка управления шторкой радиатора
12 рычаг управления муфтой сцепления
13 рычаг переключения реверса
14 педаль ножного управления подачей топлива
15 рычаг управления механизмом для навешивания орудий





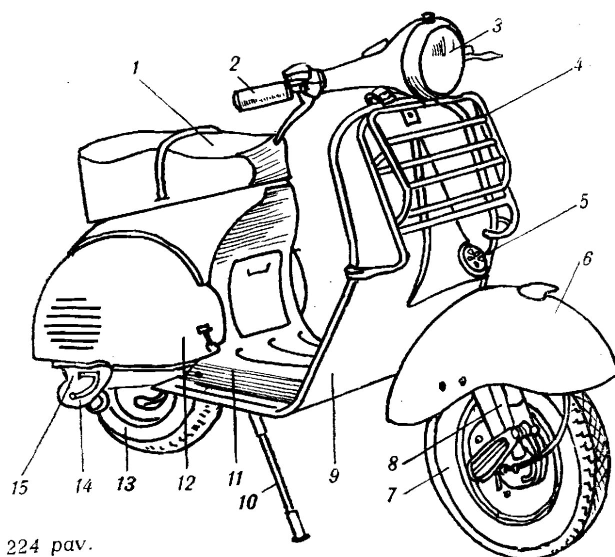
223 pav.

223 pav. Motociklas su priekaba

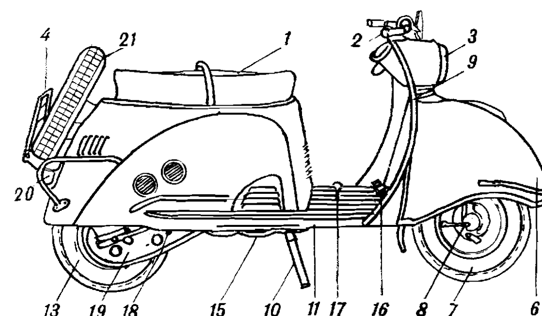
1 ratai
2 purvasargiai
3 priekinės šakės
4 vairas
5 kuro bakas
6 vairuotojo balnelis
7 motociklo rėmai
8 keleivio balnelis
9 priekaba
10 duslintuvas
11 užpakalinės šakės
12 pakojos
13 oro filtras
14 pavarų dėžė
15 variklis
16 atsarginis ratas
17 priekabos rėmai
18 grindelės
19 sėdynė
20 atlošas

Рис. 223. Мотоцикл с коляской

1 колеса
2 грязевые щитки
3 передняя вилка
4 руль
5 топливный бак
6 седло водителя
7 рама мотоцикла
8 седло пассажира
9 коляска
10 глушитель
11 задняя подвеска
12 подножки
13 воздухоочиститель
14 коробка передач
15 двигатель
16 запасное колесо
17 рама коляски
18 настил
19 сиденье
20 спинка сиденья

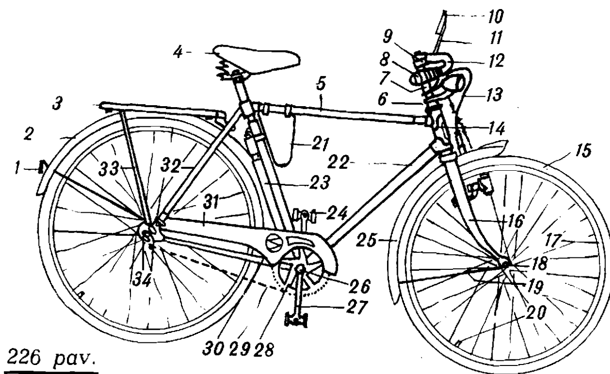


224 pav.

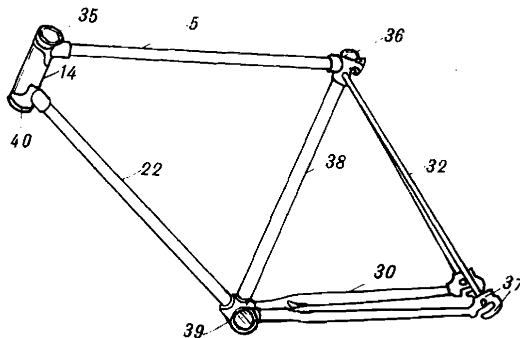


225 pav.

224, 225 pav. Motoroleriai	Рис. 224, 225. Мотороллеры
1 balnelis (sėdynė)	**1** седло (сиденье)
2 vairas	**2** руль
3 žibintas	**3** фара
4 bagažinė	**4** багажник
5 signalas	**5** звуковой сигнал
6 priekinis purvasargis	**6** щиток переднего колеса
7 priekinis ratas	**7** переднее колесо
8 priekinės šakės	**8** передняя вилка
9 skydas	**9** щиток
10 atraminė kojelė	**10** подставка
11 pakoja	**11** подножка
12 dešinysis sparnas	**12** откидной щиток силового агрегата
13 užpakalinis ratas	**13** заднее колесо
14 užvedimo pedalas	**14** педаль пускового механизма
15 variklis	**15** двигатель
16 stabdžių pedalas	**16** педаль тормоза
17 pavarų perjungimo svirtis	**17** рычаг переключения передач
18 pagrindinė pavara	**18** главная передача
19 užpakalinės šakės	**19** задняя подвеска
20 užpakalinis žibintas	**20** задний фонарь
21 atsarginis ratas	**21** запасное колесо

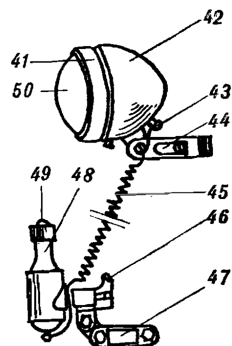


226 pav.

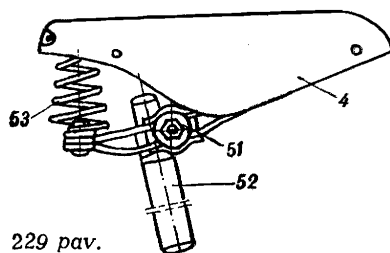


227 pav.

Nr.	226—229 pav. Dviratis	Рис. 226—229. Велосипед
1	atšvaitas	отражатель
2	užpakalinis purvasargis	задний грязевой щиток
3	bagažinė	багажник
4	balnelis	седло
5	viršutinis rėmų vamzdis	верхняя труба рамы
6	rankinio stabdžio rankenėlė	ручка ручного тормоза
7	vairo stiebas	стержень руля
8	antgalis	ручка
9	rankenų laikiklis	вынос руля
10	atgalinis veidrodis	велосипедное зеркало (зеркало заднего вида)
11	veidrodžio stiebas	кронштейн зеркала
12	vairo rankenos	трубка руля
13	stabdžio trosas	трос ручного тормоза
14	priekinis rėmų vamzdis	головная труба рамы
15	padanga	шина
16	priekinės šakės	передняя вилка
17	ratlankis su stipinais	обод колеса со спицами
18	priekinė stebulė	втулка переднего колеса
19	purvasargio šakutė	стойка грязевого щитка
20	ventilis	вентиль
21	instrumentų dėklas	сумка для инструментов
22	apatinis rėmų vamzdis	нижняя трубка рамы
23	pompa	насос
24	pedalas	педаль
25	priekinis purvasargis	передний грязевой щиток
26	paminos ašis	вал
27	švaistiklis	шатун
28	didysis dantratis	ведущая шестерня
29	grandinė	роликовая цепь
30	apatinės šakės	цепная вилка
31	grandinės skydelis	щиток цепи
32	atraminės šakės	подседельная стойка, задние стойки
33	bagažinės atramos	стойки багажника
34	užpakalinė stebulė	задняя тормозная втулка
35	viršutinė sandūra	верхний узел
36	pobalninė sandūra	подседельный узел
37	kabliai	перья вилки
38	pobalninis rėmų vamzdis	подседельная труба рамы
39	paminos lizdas	гнездо барабана
40	apatinė sandūra	нижний узел



228 pav.



229 pav.

226—229 pav. **Dviratis**

41 žibinto lankelis
42 žibinto korpusas
43 kontakto varžtelis
44 žibinto laikiklis
45 laidas
46 dinamos pedaliukas
47 dinamos laikiklis
48 dinama
49 dinamos ritinėlis
50 žibinto stiklas
51 balnelio veržiklis
52 balnelio stiebas
53 vertikalioji balnelio spyruoklė

Рис. 226—229 **Велосипед**

41 рамка фары
42 корпус фары
43 контактный болт
44 кронштейн фары
45 провод
46 педалька генератора
47 кронштейн генератора
48 генератор (динамо)
49 приводной ролик генератора
50 рассеиватель света
51 замок седла
52 подседельный палец
53 вертикальная пружина

11 Užsak. Nr. 4169

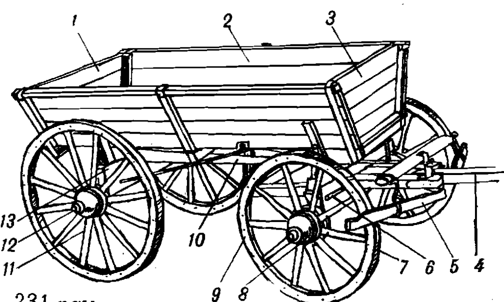
230 pav.

230 pav. Valtis ir irklas

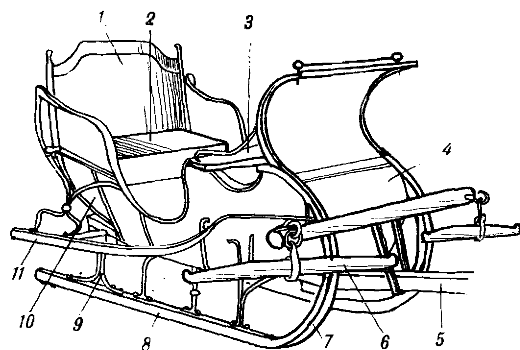
1 vairas
2 suoliukas-dėžutė
3 mentė
4 kaklas
5 griaučiai
6 kotas
7 suoliukas
8 velenėlis
9 rankena
10 grindelės
11 kraštas
12 dugnas
13 šonas
14 pirmgalys
15 dilė
16 vairo rankena
17 vairagalis

Рис. 230. Лодка и весло

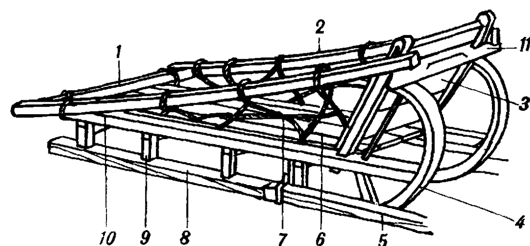
1 руль
2 сиденье-банка
3 лопасть
4 шейка
5 каркас
6 веретено
7 сиденье
8 валек
9 рукоять
10 настил
11 борт
12 дно
13 бок
14 нос
15 уключина
16 рукоять руля, румпель
17 корма



231 pav.



232 pav.

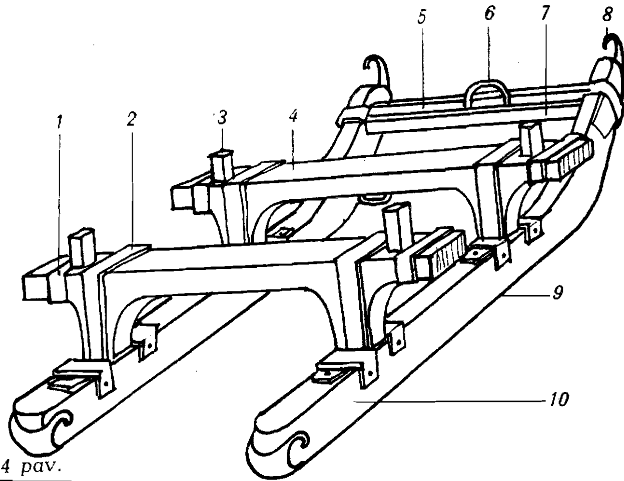


233 pav.

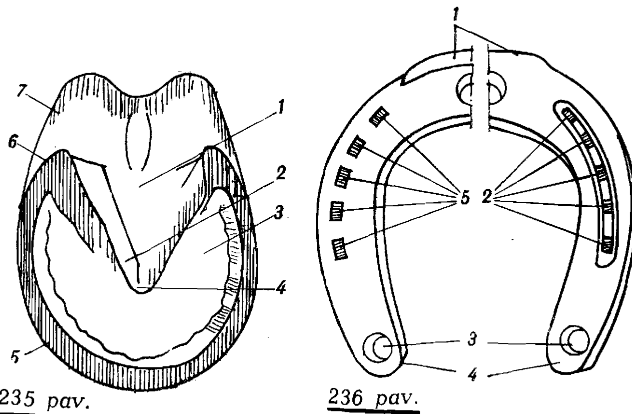
231 pav. Vežimas	Рис. 231. Телега
1 užpakalinis užgalis	1 задок кузова
2 šoninė	2 боковая стенка кузова (борт)
3 priekinis užgalis	3 передок кузова
4 grąžulas	4 дышло
5 traukas	5 валек
6 priekinis skersaplautis	6 передняя подушка
7 ratlankio apkaustas	7 шина колеса
8 stebulė	8 ступица
9 ratlankis	9 обод колеса
10 skėtra	10 развод
11 stipinai	11 спица колеса
12 ašies kaištis	12 чека оси
13 užpakalinis skersaplautis	13 задняя подушка

232 pav. Važys	Рис. 232. Сани легковые
1 atlošas	1 спинка сиденья
2 užpakalinė sėdynė	2 заднее сиденье
3 priekinė sėdynė	3 переднее сиденье
4 gakta	4 передок кузова
5 grąžulas	5 дышло
6 traukas	6 валок
7 pavažos apkaustas	7 шина полоза
8 pavaža	8 полоз
9 stipinas	9 копыл
10 šoninė	10 боковая стенка кузова
11 pamina	11 подножка

233 pav. Lubnia	Рис. 233. Сани-розвальни одноконные
1 užgalis	1 задний поперечный брусок
2 šoninė	2 боковая грядка
3 gakta	3 перед кузова
4 priekinė pavažos dalis	4 передняя часть полоза
5 iena	5 оглобля
6 dugninė	6 пол
7 pynė	7 плетенка, боковых стенок
8 pavaža	8 полоз
9 stipinas	9 копыл
10 išilginė užkala	10 продольный брус
11 gaktinis	11 передний поперечный брусок



234 pav.



235 pav.

236 pav.

234 pav. Šlajos

1—2 skersinės užkalos apkaustai
3 rungas
4 skersinė užkala (kaupa)
5 gaktinio apkaustas
6 kilpa grąžului
7 gaktinis
8 kablys
9 pavažos apkaustas
10 pavaža

Рис. 234. Сани одноконные

1—2 оковка поперечного бруска
3 стойка
4 поперечный брусок
5 оковка переднего поперечного бруска
6 петля дышла
7 передний поперечный брусок
8 крюк
9 шина полоза
10 полоз

235 pav. Arklio kanopa

1 įduba
2 varliukė
3 padas
4 varliukės viršūnė
5 naga (minamasis kraštas)
6 pado kampas
7 raginis minkštimas

Рис. 235. Копыто лошади

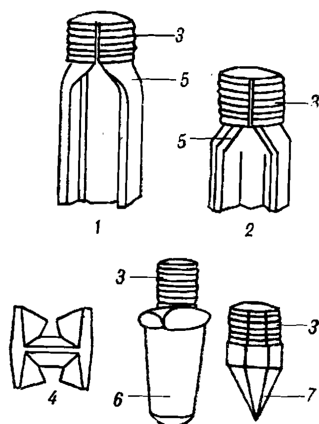
1 средняя бороздка стрелки
2 стрелка
3 роговая подошва
4 острие стрелки
5 роговая стенка
6 подошвенный угол
7 роговой мякиш

236 pav. Pasaga

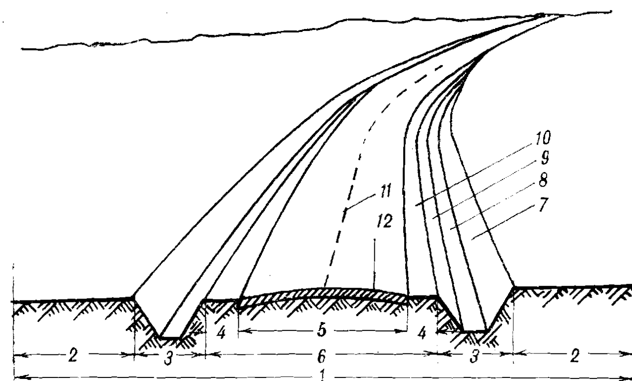
1 užkaba
2 pasagvinių grioveliai
3 kapliukų skylės
4 ragai
5 pasagvinių skylutės

Рис. 236. Подкова

1 отворот (зацеп)
2 гвоздевая дорожка
3 гнезда для шипов
4 ветви
5 отверстия для гвоздей



237 pav.



238 pav.

237 pav. Pasagos kapliukai

1 ilgas kapliukas
2 trumpas kapliukas
3 kapliuko sriegiai
4 kapliuko briaunos
5 kapliuko nuožulnis
6 apvalus kapliukas
7 smailas kapliukas

Рис. 237. Шины для подковы

1 длинный шип
2 короткий шип
3 резьба шипа
4 грани шипа
5 скат шипа
6 круглый шип
7 конусный шип

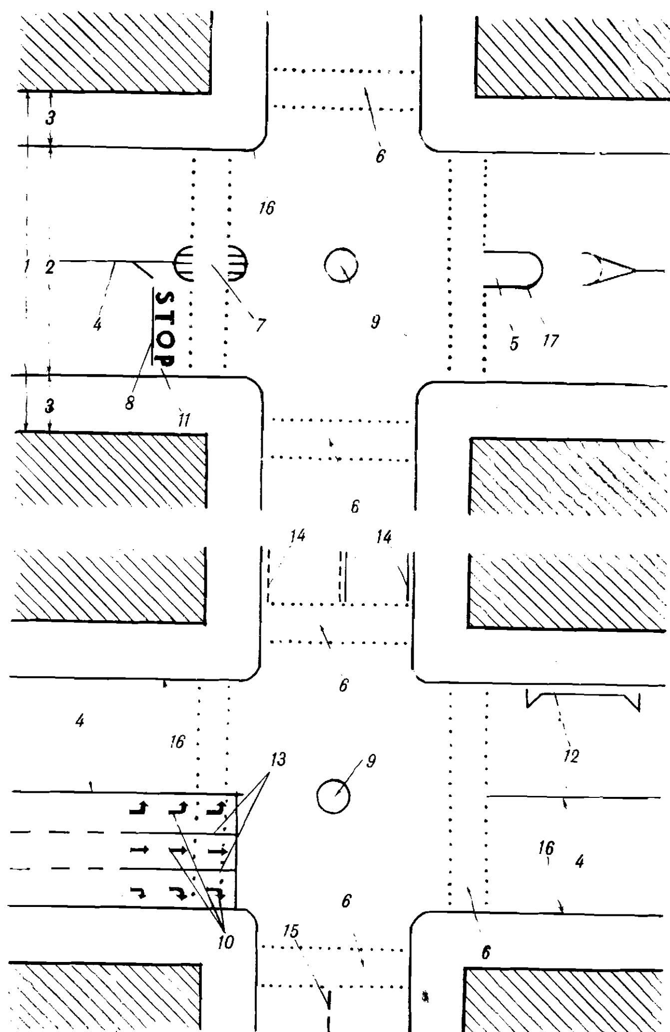
238 pav. Kelias

1 kelio juosta
2 pakelė
3 griovys
4 kelkraštis
5 važiuojamoji dalis
6 kelio sankasa
7 išorinis griovio šlaitas
8 griovio dugnas
9 vidinis griovio šlaitas
10 važiuojamosios dalies kraštas
11 ašinė kelio linija
12 kelio danga

Рис. 238. Дорога

1 полоса отвода
2 обрез
3 кювет (боковая канава)
4 обочина
5 проезжая часть
6 дорожное полотно
7 наружный откос кювета
8 дно кювета
9 внутренний откос кювета
10 кромка проезжей части
11 ось дороги
12 дорожное покрытие

12 Užsak. Nr. 4169



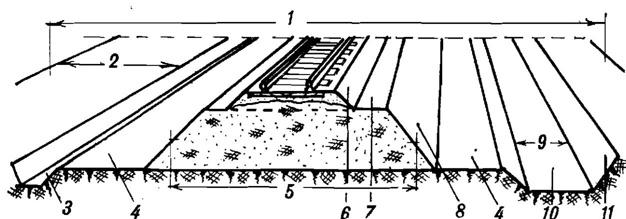
239 pav.

239 pav. Gatvė

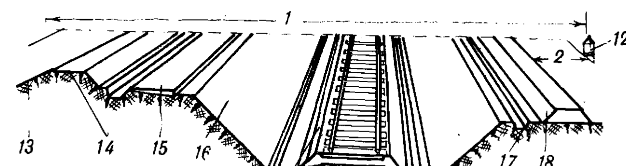
1 gatvė
2 važiuojamoji dalis
3 šaligatvis
4 barjerinė linija
5 rezervinė zona
6 pėsčiųjų perėja
7 saugioji zona (salelė)
8 stop linija
9 sankryžos centras
10 nukreipiančiosios rodyklės
11 užrašas
12 linija, draudžianti sustoti
13 skiriančioji linija
14 ribojančioji (ribinė) linija
15 ašinė linija
16 šaligatvio bortas
17 posūkio linija

Рис. 239. Улица

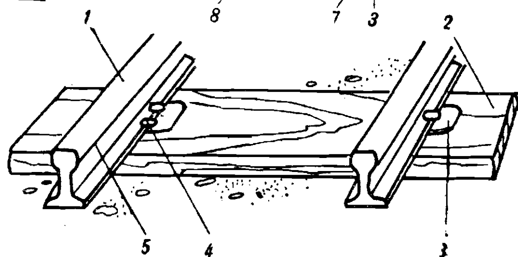
1 улица
2 проезжая часть
3 тротуар
4 барьерная линия
5 резервная зона
6 пешеходный переход
7 островок безопасности
8 линия стоп
9 центр перекрестка
10 направляющие стрелы
11 надпись
12 линия запрещения остановки
13 разделительная линия
14 граничная линия
15 осевая линия
16 борт (бордюр) тротуара
17 линия поворота



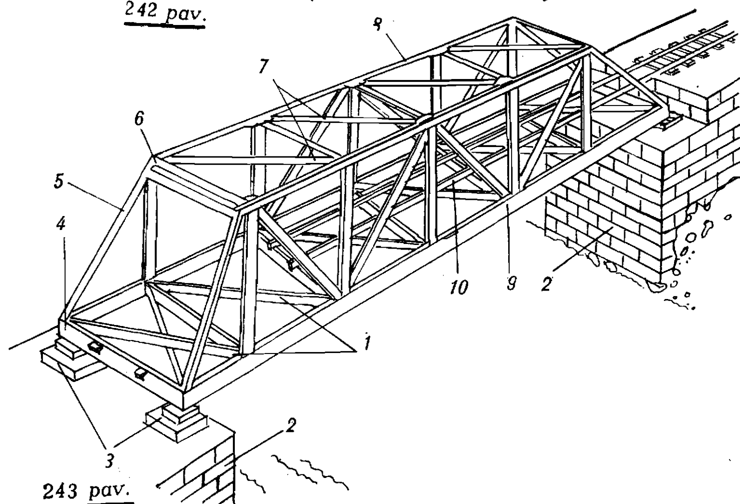
240 pav.



241 pav.



242 pav.



243 pav.

240 pav. Geležinkelio pylimas

241 pav. Geležinkelio iškasa

1 geležinkelio juosta
2 pakelė
3 griovys
4 berma
5 žemės sankasa
6 antpilas
7 kelkraštis
8 sankasos šlaitas
9 rezervinė juosta
10 rezervinės juostos danga
11 rezervinės juostos šlaitas
12 geležinkelio ribos ženklas
13 antkalnio griovys
14 kavaljeras (išlykis)
15 banketas
16 iškasos šlaitas
17 banketinis griovys
18 kavaljero (išlykio) šlaitas

242 pav. Geležinkelio bėgiai

1 bėgis
2 pabėgis
3 padėklas
4 bėgvinė
5 vidinė bėgio briauna

243 pav. Geležinkelio tiltas

1 apatinės santvaros
2 atramos
3 pasantvariniai padėklai
4 atraminė skersinė sija
5 atraminis spyris
6 viršutinė skersinė sija
7 viršutinės santvaros
8 viršutinė išilginė sija
9 apatinė išilginė sija
10 bėgiai
11 apatinė skersinė sija

Рис. 240. Железнодорожная насыпь

Рис. 241. Железнодорожная выемка

1 полоса отвода
2 обрез
3 водоотводная канава
4 берма
5 земляное полотно
6 балластный слой
7 обочина
8 откос земляного полотна
9 резерв
10 дно резерва
11 откос резерва
12 знак полосы отвода
13 надгорная канава
14 кавальер
15 банкет
16 откос выемки
17 банкетная канава
18 откос кавальера

Рис. 242. Железнодорожные рельсы

1 рельсы
2 шпала
3 подкладка
4 костыль
5 внутренняя грань рельса

Рис. 243. Железнодорожный мост

1 нижние связи
2 опорные части
3 подферменники
4 опорная поперечная балка
5 опорный раскос
6 верхняя распорка
7 верхние связи
8 верхняя продольная балка
9 нижняя продольная балка
10 рельсы
11 поперечная балка

LITERATŪRA

I. J. Aksionovas, I. G. Sujazovas, Vadovėlis TSRS geležinkelių techninės eksploatacijos taisyklėms studijuoti, Baltijos geležinkelio valdybos leidinys, Vilnius, 1955 m.

V. L. Anochinas, V. N. Boltinskis, I. F. Karnauchovas, V. G. Rozanovas, Traktoriai, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1963 m.

V. Barauskas, Arklininkystė, Leidykla „Mintis", Vilnius, 1965 m.

J. Bernatonis, Vairuotojo vadovas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1959 m.

J. Čeičys, Melioracijos terminų žodynas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1960 m.

Dabartinės lietuvių kalbos žodynas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1954 m.

P. Danisevičius, Pagrindiniai trasologijos klausimai, Vilniaus valstybinis V. Kapsuko vardo universitetas, Vilnius, 1967 m.

P. Dundulienė, Žemdirbystė Lietuvoje, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1963 m. Eismo TSRS keliais ir miestų, gyvenviečių gatvėmis taisyklės, Leidykla „Mintis", Vilnius, 1966 m.

Fizikos terminų žodynas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1958 m.

A. S. Karačevskis, Pradinis šaulio sportininko parengimas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1959 m.

B. Klebanovas, V. Kuzminas, P. Orechovas ir G. Prošinas, Automobilių ir traktorių remontas, Leidykla „Mintis", Vilnius, 1964 m.

V. Kleinikovas, V. Gruzinovas, Pirmos klasės šoferio vadovėlis, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1962 m.

D. A. Kuvakin, Šaltkalvystė, Valstybinė enciklopedijų, žodynų ir mokslinės literatūros leidykla, 1948 m.

J. Lisauskienė ir M. Masiokaitė, Kirpimas ir siuvimas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1959 m.

A. Lyberis, Lietuvių-rusų kalbų žodynas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1962 m.

K. Lukoševičius, Motociklų ir motorolerių remontas, Leidykla „Mintis", Vilnius, 1965 m.

A. Masiliūnas, Automobilių remontas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1959 m.

Medžiotojo vadovas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1957 m.

G. Nagula, V. Kaliskis, A. Mauzunas, Trečios klasės šoferio vadovėlis, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1963 m.

K. Paršaitis, Dviračių sportas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1956 m.

Rusų-lietuvių kalbų politechninis žodynas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1959 m.

A. Sabalinas, I. Plechanovas, V. Černiaikinas, Antros klasės šoferio vadovėlis, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1962 m.

Sportinių terminų žodynas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1959 m.

B. M. Šaveris ir A. I. Vinbergas, Kriminalistika, Valstybinė enciklopedijų, žodynų ir mokslo literatūros leidykla, 1948 m.

Teisinių terminų žodynas, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1954 m.

Troleibuso techninės eksploatacijos taisyklės, Laikraščių ir žurnalų leidykla, Vilnius, 1960 m.

A. Vaitkevičius, Elektra bute, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1958 m.

A. Vaitkevičius, Kas žinotina elektros instaliacijos monteriui. Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1961 m.

A. Petrauskas, A. Žalys, Dviratis, Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla, Vilnius, 1958 m.

W. Tank. Form und Funktion eine Anatomie der Menschen, Band, I, VEB Verlag der Kunst, Dresden, 1953.

ЛИТЕРАТУРА

Автомобиль «Волга», Инструкция по уходу, Горький, 1963 г.

Автомобиль ГАЗ-51А, Инструкция по уходу, Горький, 1956 г.

В. И. Анохин, Отечественные автомобили, Издательство «Машиностроение», Москва, 1964 г.

Б. Бобач-Жученко, Парусный спорт, Рига, 1954 г.

Г. Р. Богачкина, А. И. Манцветова, Ф. Р. Орлова, Основные положения систематизации признаков почерка и описание частных признаков в заключении эксперта, Центральный Научно-исследовательский институт судебных экспертиз, Москва, 1964 г.

С. М. Буденный, Ю. Н. Барминцев и др., Книга о лошади, т. 1, Сельхозгиз, Москва, 1952 г.

Велосипед В-114, Руководство по уходу, Типография «Красный печатник», Минск, 1961 г.

А. Т. Волков, К. И. Шувалов, Мотороллеры, Машгиз, Москва, 1959 г.

М. Г. Гинцбург, Устройство и обслуживание мотоциклов, Машиностроение, Москва, 1966 г.

Г. Л. Грановский, Классификация и оценка частных признаков папиллярных узоров, Теория и практика криминалистической экспертизы, Сборник № 2, Госюриздат, Москва, 1956 г., стр. 287—298.

Г. Л. Грановский, Папилляроскопическая идентификация личности, Теория и практика криминалистической экспертизы, Сборник № 8, Госюриздат, Москва, 1961 г., стр. 105—187.

Н. В. Григорьев, Д. Н. Коровельский, Г. Л. Френкель, Парусный спорт, Москва, 1950 г.

Детские велосипеды «Школьник», Инструкция по уходу, типография автозавода, Горький, 1959 г.

Др. Г. Дицеску, Пластическая анатомия, том 1, Издательство «Меридиане», Бухарест, 1963 г.

Е. И. Зуева, К вопросу об основаниях классификации следов ног и обуви, Сборник научных трудов, выпуск I, Государственное издательство политической и научной литературы, Вильнюс, 1963 г., стр. 185—193.

Каталог запасных частей легкового автомобиля «Волга», Издательство «Машиностроение», Москва, 1964 г.

Каталог запасных частей автомобиля ГАЗ-69, ГАЗ-69А, УАЗ-450, УАЗ-450А, и УАЗ-450Д, Машгиз, Москва, 1960 г.

Каталог запасных частей международного автобуса ЗИЛ-127, Машгиз, Москва, 1958 г.

Краткий автомобильный справочник, Автотрансиздат, Москва, 1958 г.

Криминалистика, Издательство Московского Университета, 1963 г.

Криминалистика, Издательство «Юридическая литература», Москва, 1966 г.

Криминалистическая техника, Государственное издательство юридической литературы, Москва, 1959 г.

И. Ф. Крылов, Следы на месте преступления, Издательство Ленинградского ордена Ленина государственного университета имени А. А. Жданова, Ленинград, 1961 г.

Х. Лемхенас, Русско-литовский словарь, Гос. издательство энциклопедий, словарей и научной литературы Лит. ССР, 1955 г.

Д. А. Лапаев, Н. Я. Штехман, Эксплуатация и ремонт бытовых электроприборов в домашних условиях, Государственное издательство местной промышленности и художественных промыслов РСФСР, Москва, 1962 г.

Н. Механик, Основы пластической анатомии, Государственное издательство «Искусство», Москва, 1958 г.

Мотороллер «Вятка», Инструкция по уходу и эксплуатации, 1963 г.

Мотоциклы Ирбитского Мотозавода, Инструкция по уходу и эксплуатации, ЦБТИ, Ирбит, 1962 г.

Наставление по стрелковому делу, 9 мм, пистолет Макарова (ПМ), Военное издательство Министерства Обороны СССР, Москва, 1968 г.

Настольная книга охотника спортсмена, т. 1, Государственное издательство Физкультура и спорт, Москва, 1955 г.

Настольная книга следователя, Государственное издательство юридической литературы, Москва, 1949 г.

Описание троллейбуса типа 8ТЧ, завод им. В. И. Ленина, нац. предприятие, Пльзень, Чехословакия, 1958 г.

Пособие по стрелковому делу, Издательство ДОСААФ, Москва, 1957 г.

Правила движения по улицам городов, населенных пунктов и дорогам СССР. Издательство «Звезда», Минск, 1965 г.

Правила технической эксплуатации троллейбуса, Газетно-журнальное издательство, Вильнюс, 1959 г.

Руководство по ремонту 7,62 мм револьвера обр. 1895 г. и 7,62 мм самозарядных пистолетов обр. 1933 г., Военное издательство Военного Министерства Союза ССР, Москва, 1950 г.

А. Н. Самончик, Криминалистическое исследование холодного оружия, Типография Военной академии Генерального штаба, Москва, 1959 г.

А. Свенссон и О. Вендель, Раскрытие преступлений, Издательство иностранной литературы, Москва, 1957 г.

Р. Д. Синельников, Атлас Анатомии Человека, том I, II, III, Государственное издательство медицинской литературы, Москва, 1963 г.

Справочник криминалиста. Описание предметов, Москва, 1966 г.

Г. М. Соловьев, Д. Н. Иванов, Движение автотранспорта в СССР, Военное издательство Министерства обороны СССР, Москва, 1961 г.

Справочник следователя, Государственное издательство юридической литературы, Москва, 1957 г.

Теория и практика криминалистической экспертизы, Сборник № 6—7, Государственное издательство юридической литературы, Москва, 1961 г.

А. И. Толстопят, Охотничьи ружья и боеприпасы к ним, Государственное издательство Физкультура и спорт, Москва, 1951 г.

Трактор ДТ-54, Руководство по эксплуатации, Машгиз, Москва, 1955 г.

Г. И. Трубников, Тракторы, Издательство «Высшая школа», Москва, 1965 г.

А. И. Устинов, М. Э. Портнов, Е. М. Денисов, Холодное оружие, Типография Высшей школы МВД РСФСР, Москва, 1961 г.

Д. С. Чукаев, Электрические бытовые приборы, Издательство Министерства коммунального хозяйства РСФСР, Москва, 1955 г.

TURINYS

СОДЕРЖАНИЕ

Redaktorės: N. Ganusauskienė, R. Šturo
Viršelis dail. S. Puloko
Techn. redaktorius V. Makarevičius
Korektorės: N. Kalvelytė, G. Gudjurgienė

Leidinio Nr. 11153. Tiražas 4500 egz.
Duota rinkti 1969.XII.1.
Pasirašyta spaudai 1970.III.10. LV 08015
Pop. 84×108¹/₃₂=2,875 pop. l., 9,66 sp. l., [illegible],02 apsk. l. l.
Kaina 6[illegible] kp 98 Sd.

Spausdino Valst. „Pergalės“ sp. Vilniuje, Latako 6. Užsak. Nr. 4169

Замеченные ошибки:

PASTEBĖTŲ KLAIDŲ ATITAISYMAS

Psl.	Atspausdinta	Turi būti
11	23 повздошная кость	23 подвздошная кость
21	Lankeliai	Laukeliai
23	išnašoje слоев	слов
113	37 apvadas (akpala)	23 apvadas (apkala)
131	2 svarumo	2 svarmuo
169	Рис. 237. Шины для подковы	Рис. 237. Шипы для подковы
177	Е. И. Зуева	Е. И. Зуев
181	175	177
182	сверло стиральное	сверло спиральное

Užs. Nr. 1589

PASTEBĖTŲ KLAIDŲ ATITAISYMAS

Psl.	Atspausdinta	Turi būti
131	2 svarumo	2 svarmuo